The Association of American Advertisers (New York City) has examined and certified to the circulation of this publication. Only the figures of circulation contained in its report are guaranteed by the Association.
No. 170. [signature] Secretary.

Skandinaven.

SEMI-WEEKLY--PART I.

Skandinaven udkommer Onsdag og Fredag.
John Anderson Publishing Co., 511, 513 & 515 North Peoria St., CHICAGO, ILL.

No. 31-B—50de Aargang. | Chicago, St. Paul og Minneapolis, Fredag, 30te Juli 1915. | FIFTIETH YEAR.

Efter den store Ulykke.

Sex Undersøgelser begynder — "Eastland"s Eiere og Leiere anholdes — Sex Mænd anklages for Manddrab — Mange af Ofrene begraves — Hele Chicago i Sorg.

De seneste Beretninger om Ulykken.

"Eastland" havde mellem 2700 og 3000 Mennesker ombord, da Baaden væltede i Elven Lørdag, ifølge et Overslag af Statsadvokat Hoyne. Statsadvokaten drager denne Slutning fra Samtaler med Kaptein Harry Pedersen og dokumentariske Beviser, som han sikrede sig Mandag.

Han siger:

Smaabørn, som blev baaret ombord, blev ikke tællet.

Børn i Alderen 5 til 12 Aar, der gik for halv Passagerfragt, blev tællet to for en.

Baaden havde Tilladelse til at føre 2500 Passagerer.

Statsadvokatens Folk beslaglagde Billetbøger og andre Papirer i Løbet af Dagen. De fik 2500 Billetstubber, hvilket viste, at ialfald saamange Mennesker var sluppet ind over Landgangsplanken Kl. 7.30 om Morgenen.

Hvormange Smaabørn, der var kommet ombord frit, og hvormange, der var tællet for halv Passager, siger Statsadvokaten, kan man kun gjætte sig til.

De føderale Inspektører benægter imidlertid, at ikke Børn, som blev baaret, og halv Fragt Børn blev tællet.

Kapt. Pedersen afgav en fuld Forklaring af sit Forhold efter flere Samtaler med Mr. Hoyne.

"Eierne af Eastland", sagde han, "forsøger at gjøre mig til Syndebuk. Jeg vil se til, at de ikke gjør med mig, hvad der blev gjort med Kapteinen paa General Slocum — jeg vil fortælle alt. Hvis en Jury skulde finde mig skyldig i at have foraarsaget alle disse Menneskers Død, ønsker jeg at bli ført til Galgen med en Gang. Jeg er Sjømand, ikke Manager. Jeg var paa Kommandobroen og ikke nedenunder for at tælle Passagerer. Selskabets Embedsmænd var meget hidsige paa at faa Ret til at føre 2500 Passagerer istedenfor 2000, som Tilladelsen var for et Aar siden, og en af Embedsmændene bad mig gaa til Robert Reid, den føderale Inspektør i Grand Haven, og ansøge om denne Tilladelse. Det blev sagt mig, at alt var ordnet med Reid, og jeg tror, det maatte være det, da der ingen Vanskeligheder var med at faa Tilladelsen.

Det var ikke længe efter, at dette Privilegium var tilstaaet, at Reids Svigersøn, J. M. Ericson, blev ansat som Førstemaskinist paa Eastland. Det var Ericson, som havde Kommandoen i Maskinrummet Lørdag, da Ballast Beholderne ikke blev fyldt, og Baaden af denne Grund kantrede."

Kapt. Pedersen er bekjendt for at være en af de dygtigste og mest erfarne Skibsførere paa Sjøerne. Han er 54 Aar gammel, født i Nærheden af Kristiania og kom her til Landet i 1892. Han har taget Examen som New York Lods og Skibskaptein og har gjort flere Ture rundt Kap Horn. Han bor i Benton Harbor, hvor han i flere Aar har holdt Sjømandsskole.

Det var Kapt. Pedersens Tilbud at fremstille sig for Juryen og give alle de Oplysninger, han sidder inde med, som gjorde, at Statsadvokat Hoyne besluttede at indkalde en speciel Grandjury.

Almindelig Sørgedag i Byen.

Baade Byen og Countyet gjorde Onsdag til offentlig Sørgedag. Efter Forslag af fungerende Borgermester Moorhouse bestemte Bystyret, at Byen skulde præges af Sorg ved Flagning paa halv Stang og Lukning af alle Forretningshuse, Banker og Fabriker.

Aurora, Elgin Høibanen gav fri Transport til de Døde og deres Familier. Mange af Byens Prester forrettede frit ved Begravelserne. Paa Hotel La Salle blev der holdt et Møde af 150 Præster fra Kirkesamfund Mandag og der blev sendt Bud til Præsterne i Byen om Assistance. Konferencen blev holdt efter Initiativ af Biskop Samuel Fallows og en Komite af Præsterne: A. G. Fegert, B. F. Aldrich, Jesse S. Dancey, Johnston Myers og Wilson E. Donaldson. Biskop Fallows præsiderede og Biskop William F. McDowell af den biskoppelige Methodistkirke aabnede Mødet med Bøn.

En Arrangements-Komite med Hovedkvarter i Hotellet blev udnævnt bestaaende af Presterne: C. A. Cummings, Karl Lehmann, Mr. Fegert, E. P. Gates og P. P. Bilhorn. Mr. Bilhorn oplyste, at han kunde skaffe nok Sangere til at assistere, hvor det ønskedes.

Den føderale Inspektion.

Til Belysning af, hvorledes Forretningerne foregaar i Chicagokontoret for De Forenede Staters Inspektører af Dampskibe under Fra B. Mansfield, er en Udtalelse af J. O. M. Seibert, 6455 Lakewood Ave. Mr. Seibert og George Bray, som har Kontor i Marquette Bygningen og Fred. A. Reed, 1506 W. Madison St., udgjorde et Selskab, som tog en Trip over Lake Michigan i en 18 Fod lang Gasolinbaad til Benton Harbor i August 1909.

I Benton Harbor var de i St. Joe Kanalen, da Dampskibet "Benton Harbor" forlod Dokken.

Da de forstod, at en slig stor Damper vilde gjøre store Bølger i en saa smal Kanal og muligens kæntre deres Baad, forsøgte de mest mulig at komme foran Dampskibet, fortæller Mr. Seibert.

Der er en Lov, der bestemmer "sagte Fart", naar Dampskibene gaar ind og ud af Havnen. Hermer mener, at Baaden ikke skal have større Fart end fem eller sex Mil i Timen. "Vi gik med ca. 8 Mils Fart," siger han, "og Dampskibet passerede os saa fort, at det mindst havde en Fart af femten eller atten Mil i Timen. Et Øieblik saa vi Bunden," fortsætter han, "og det næste var vi paa Toppen af en femten eller atten Fod høi Bølge, og den mindste Bevægelse fra vor Side vilde resulteret i, at vi var blit slynget mod Fjeldvæggen i Havnen. Den ene af Selskabet faldt aldeles sammen, efterat Dampskibet passerede, og der var ikke stort tilbage i os andre heller."

"Da vi syntes, at Kapteinen paa "Benton Harbor" trængte en Reprimande for, at Dampskibet havde for stor Fart, sendte vi en Indberetning til De Forenede Staters Inspektører," siger Mr. Seibert videre.

"Vi blev indkaldt til Føderalbygningen og blev underkastet en Krydseramination af Inspektørerne Peck og Mansfield angaaende vort Kjendskab til Sjøvæsenet. En Masse tekniske Spørsmaal blev forelagt os, og blandt andet blev vi spurgt om, hvilken Størrelse en Fløite skulde have paa en 18 Fod lang Baad, hvormange Redningsbælter Loven fordrer, hvilken Kurs man skulde tage, naar man mødte et Skib o. s. v. Under hele Eraminitionen blev intet nævnt om det indtrufne i Havnen.

Tilslut tog Mansfield og Peck os tilside," siger Seibert, "og gav os dette Raad:

Hvis I vinder Sagen, vil Baadens Kaptein miste sit Certifikat, hvilket er hans Levevei. Hvis I taber Sagen, vil vi konfiskere Deres Baad og ilægge hver af Eder 250 Dollars Mulkt. Vi foreslaar, at I lar Sagen falde.

Vi lod Sagen falde, og intet blev gjort, skjønt det var bevislig, at enten vi eller Kapteinen havde overtraadt Reglementet for Dampskibsførelsen i Havnen."

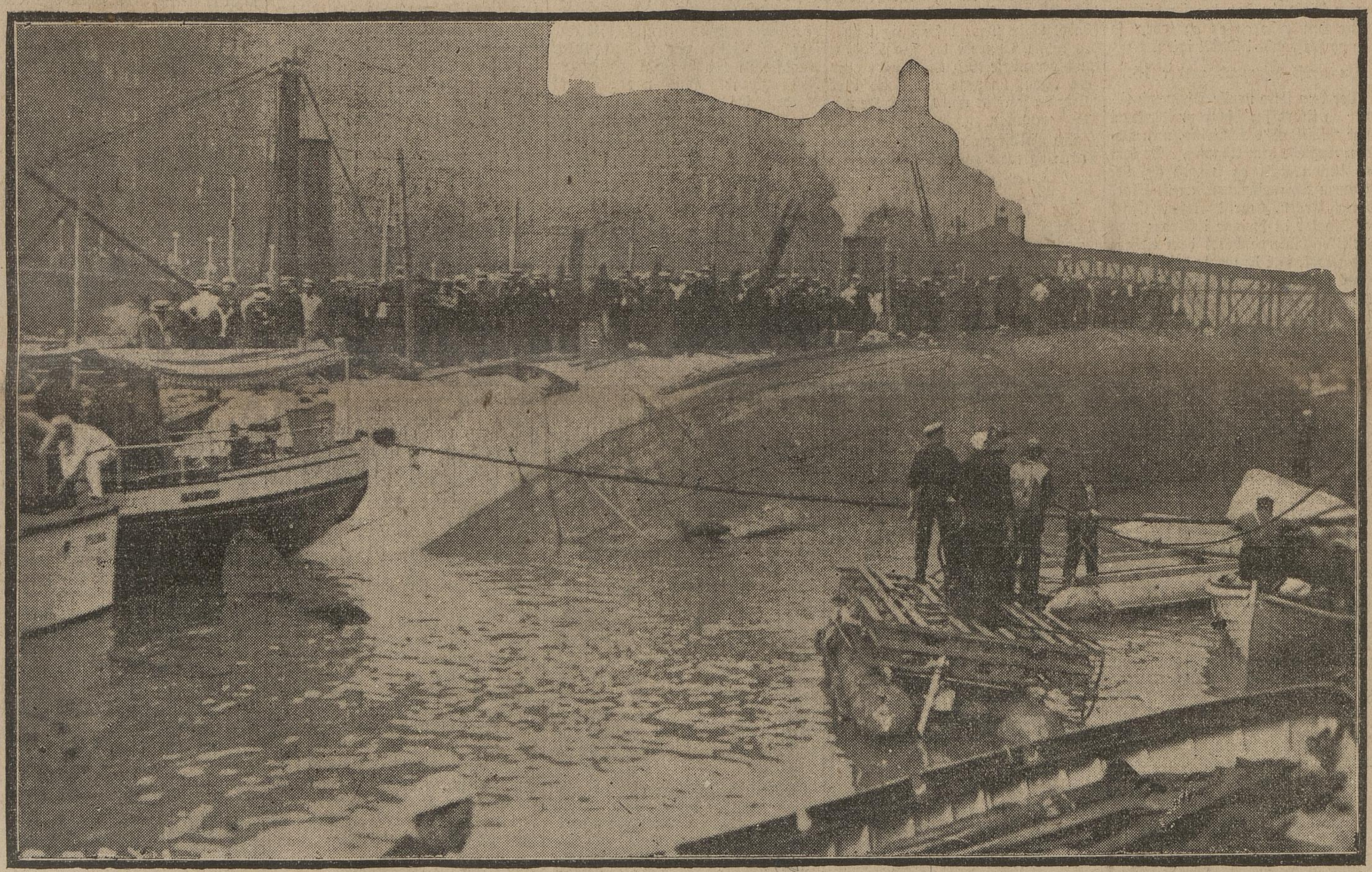
De Reddede fortæller.

Af alle de Beretninger som de Reddede gik tilbedste, er ingen mere trafik, end deres, som indestængt i Skibet kjæmpede med Døden i de to Timer det tog Redningsfolkene at brække Hul paa Skibssiden ved Hjælp af Acetylenfaklerne. De saa Vandet strømme ind og stige gradvis, og de saa til Døden udmattede Mænd, Kvinder og Børn slippe sit Tag og glide ned i Vandet — nogle rolig, andre med en Bøn paa sine Læber og atter andre bønfaldende om Hjælp. En George Olinger, som var blandt de Indestængte og blev reddet ud gjennem Skibssiden sammen med sin Hustru, fortæller:

"Baaden begyndte at hælde over mod Elven og gik langsomt rundt. Jeg greb min Hustru og vi tumlede over paa Siden og holdt os fast til en Afstiver. Naar vi saa ned, kunde vi se Vandet fosse ind nedenunder os. Det væltede nedover Trapper og gjennem Køier og kom fra alle Kanter. Mænd og Kvinder tumlede raabende og skrigende omkring eftersom Vandet steg. I det Rum hvor vi var, var der tyve Kvinder og syv Mænd. Mændene hjalp Kvinderne hen til Steder, hvor de kunde holde sig fast til der maaske kunde komme Hjælp, men mange sank i Løbet af de første fem Minutter. Jeg kyssede min Hustru og vi forberedte os paa at dø. Jeg tilhører ingen Kirke, men jeg bad høit. Nogle af Kvinderne blev hysteriske. Andre bevarede en stoisk Ro, klyngende sig til Baadsiden og skjælvende i deres vaade Klæder. Efter nogle Minutter ophørte Vandet at stige, og vi skjønte da, at Baaden hvilte paa Elvebunden og at der var en Mulighed for Redning. Saa begyndte Folk at trampe paa Skibssiden over os. Køierne blev aabnet og Politimændenes og Brandmændenes Stemmer lød ned til os.

Redningsfolkene begyndte at hale os op gjennem Aabningerne, men

(Fortsættes paa 2den Side.)



Det store Skrog tilhøire er Baaden "Eastland", som ligger kantret i Chicago River.

Landets Forsvar.

Roosevelt slaar kraftig til Lyd for Forsvarets Styrkelse.

Vil have Værnepligt.

China og Belgien har faaet lide, fordi Forsvaret ikke var iorden.

Folkeaanden maa styrkes.

San Francisco, Cal., 26de Juli.— Theodore Roosevelt har i en Tale paa Panamaudstillingen slaaet kraftig til Lyd for Landets Forsvar. Det kunde blive dyre Penge de, man sparede ved ikke at sørge for at holde Landet rede til at møde alle Eventualiteter. Belgien og China var illustrerende Exempler herpaa. "En vakker Dag kan det hænde," udtalte Ex-Præsidenten, "at vi kommer til at betale den samme Pris for akkurat den samme Aarsag. Men da maa vi huske, at medens Belgiens Ulykke vakte Deltagelse og Sympathi for Belgierne, vil vor kun vække Haan og Foragt; for et rigt, kraftigt og stortalende Folk gjør sig latterlig for hele Verden naar det ikke forbereder sig til at forsvare sin Ret med sin Styrke, enten dette nu sker af ren og skjær Dumhed og Kortsynthed, eller af Frygt eller af grov Begjærlighed til Øieblikkets materielle Goder."

"— At være forberedt paa Krig betyder ikke nødvendigvis Krig," udtalte han videre. "En Bys Brandvæsen kan ikke hindre at der udbryder Brand, og der er mange velmenende, men kortsynte Mennesker, som peger herpaa som en Undskyldning for uforberedthed. Det vilde være lige meget Mening i det, som om f. Ex. Chicago havde afskaffet sit Brandvæsen efter den store Brand.

Efter min oprigtige Mening bør Landet have almindelig Militærtjeneste efter schweizisk Mønster.

Schweiz og Belgien.

Hvad som er overgaaet Belgien og China i denne Krig er typiske Exempler paa hvad et mere eller mindre forsvarsløst Land kan udsættes for. Hvad Belgien angaar, bør der trækkes en Sammenligning med Schweiz. Da Schweiz for et Hundrede Aar siden var yderlig uforberedt paa Krig, brugte Napoleon Landet til Gjennemmarsch for sine Armeer. Det samme vilde have været Tilfældet nu, hvis Schweizerne ikke, belært af Erfaringen, havde forberedt sig itide. De har en første Klasses Borgerhær saa stor som en Tiendedel af hele Befolkningen. Denne Arme blev øieblikkelig mobiliseret og stillet ved Grænsen med den Følge, at Schweiz' Jord blev respekteret. Belgien havde ulykkeligvis for det ikke nyttiggjort sig en lignende Erfaring.

Chinas Hjælpeløshed.

China er et endnu mere slaaende Exempel paa hvad de yderliggaaende Fredspredikanters Lære fører til i Praxis. Gjennem Generationer havde Chineserne lært at betragte Fred som det største af alt og at se ned paa Krig og Soldater. Det levede efter den Theori, at den værste Fredstilstand er bedre end den bedste Krig og derfor har Landet lidt alle den værste Fredstilstands og den værste Krigs' Onder. Gjennemsnitschineseren holdt paa, at China var for stolt til at slaaes. Følgelig blev "den himmelske Republik" berøvet den ene Provins efter den anden, indtil Halvdelen af det Territorium nu er kommet under japansk, russisk, engelsk og fransk Kontrol. De professionelle Fredsmennesker, "Fred for enhver Pris" Folkene, Selvopgivelsesmenneskene, den almindelige Voldgifts Mænd søger nu at gjøre dette Territorium chinesisk.

U. S. og "Lusitania"-Affæren.

I det sidste Aars Tid eller saa har det chinesiske Folk indgaaet omkring tredive Traktater med andre Folk, og i Henhold til disse Overenskomster skal China i Tilfælde af at der opstaar et Tvistepunkt, lige meget af hvad Slags, ikke tage noget endeligt Skridt desangaaende førend en Undersøgelseskommission har havt det omstridte Spørsmaal under Overveielse et helt Aar. England og Frankrige underskrev disse Traktater sammen med os, og vi anmodede Tyskland om at undertegne en af dem; og skjønt Tyskland gav Afslag, berøvede vi os selv moralsk Retfærdiggjørelse ved ikke at opfylde Traktaternes Aand med Hensyn til Tyskland, selv om vi gjorde Ret i at undertegne Traktaterne sammen med Frankrige og England. Personlig mener jeg, at det havde været absolut paakrævet, naar en konkret Sag virkelig forelaa, da atter at forkaste de Principer, som vi i Traktaterne havde forpligtet os til. Det var imidlertid foragtelig at have sat sig i en saadan Stilling, at man maatte tage Afstand fra sine Principper, og det var uundskyldeligt af os ikke at følge Princippet i "Lusitania"-Affæren uden paa samme Tid at fremkomme med en aaben Erkjendelse af vor Feiltagelse og feilagtige Opførsel, ved at underrette de Magter med hvem vi havde indgaaet Traktaterne, at disse maatte ophæves fordi vi havde fundet det ugjørligt og upassende at følge den Grundsætning, vi havde forpligtet os til.

Jeg hævder, at det bedste Middel mod Krig, er at være godt forberedt.

Vor regulære Arme skulde gjøres betydelig større.

Vil have Værnepligt.

Dertil mener jeg, at Landet bør have almindelig Militærtjeneste efter schweizisk Mønster. I Schweiz blir Gutterne trænet i de sidste Skoleaar,

(Fortsættes paa 3die Side.)

Nyt fra Krigen i Europa.

Tyske Undervandsbaade torpederer elleve britiske Trawlere, to norske, et dansk og et amerikansk Dampskib — Det gaar langsomt med Tyskernes store Angreb paa Warschau.

Italienerne driver paa ved Isonzo.

Amsterdam, 27de Juli. — Den norske Bark "Harboe" blev Søndag angrebet af en tysk Undervandsbaad og sat i Brand. Besætningen blev landsat her, og den fik fem Minutters Frist til at gaa i Baadene. Kapteinen fortæller, at han saa tre andre Skibe i Brand nær det Sted, hvor "Harboe" blev angrebet.

"Harboe" var en Bark med tre Master og byggedes i Port Elgin, N. B., i 1878. Den tilhørte H. J. Stangebye i Kristiania.

London, England, 27de Juli. — Det norske Dampskib "Fimreite" er blit sendt tilbunds i Nordsjøen. Besætningen blev landsat i Stornoway, Skotland. Damperen var paa 3,819 Ton.

("Fimreite" tilhørte Andr. Olsen, Bergen, og var paa 2474 Tons. Det førtes af Kaptein J. Mortensen.)

Amerikansk Damper tilbunds.

London, 27de Juli. — Den amerikanske Damper "Leelanaw", som førte sit Lands Flag og havde en Besætning, som for det meste bestod af Amerikanere, blev Søndag sendt tilbunds af en tysk Undervandsbaad udenfor Ørkenøerne, heder det i et Telegram fra Kirkwall. Besætningen landsattes i Kirkwall i sine egne Baade efter at være blit taget ombord i Undervandsbaaden, der bragte dem nærmere Land.

Damperen kom fra Arkangel, hvorfra den afgik den 8de Juli, og skulde til Belfast. Lasten bestod af Linfrø.

Idagmorges sendtes Besætningen til Dundee, hvor den amerikanske Konsul skal tage Kapteinens Forklaring, der vil blive sendt til det amerikanske Udenrigsdepartement.

I private Telegrammer fra Kirkwall fortælles, at Chefen paa Undervandsbaaden opfyldte Folkerettens Fordring i Krigstid, at Skibe maa undersøges før de beslaglægges, og at han undgik at komme i Strid med Præsident Wilsons Forlangende i hans Note til Tyskland.

I et Telegram til Central News Bureauet fortælles, at Undervandsbaaden stansede Damperen og sendte Folk ombord for at finde ud, hvad Slags Last den havde ombord. Da de fik den Besked, at det var Linfrø, blev Besætningen ordret til at forlade Skibet, og bragtes ombord i Undervandsbaaden. Denne affyrede saa flere Skud paa Damperen; men da den ikke vilde synke, fik den en Torpedo, som sendte den tilbunds.

Besætningen blev pent behandlet. Da man fik Ørkenøerne i Sigte, fik Besætningen Ordre til at gaa i sine Baade, som Undervandsbaaden slæbte efter sig, og den forsvandt.

Mislykket Angreb.

London, 27de Juli. — Feltmarskalk von Mackensens Angreb paa Lublin—Cholm Jernbanen har mislykkedes hidtil. Tyskerne lægger nu hele sin Styrke nord for Warschau og efter at have gaaet over Narew paa en firti Mils Front, driver de Russerne henimod Bug, hvor denne forener sig med Narew nord for den polske Hovedstad.

Tyskerne er nu kun 25 Mil fra Warschau paa Nordsiden og angriber paa Sydsiden Piaseczno, som kun er tolv Mil fra Warschau. Warschau holder sig endnu, men den almindelige Mening er, at dens Fald kun er et Tidsspørsmaal.

Fra Petrograd meldes, at et tysk Luftangreb paa Weichselbroen ved Warschau var mislykkedes. Dog var flere Mennesker gaaet tabt.

Tyskernes Fortropper staar nu 25 Mil fra Narewelven, men de har endnu tilbage at forcere Overgangen over Bug, samt over en 16 Mil lang Strækning uden Veie mellem Narew og Bug. Warschaus Skjæbne afhænger hovedsagelig af Elven Bug, der er en større Hindring end Narew.

Bülow avancerer i Kurland.

General von Bülows Tropper, der er drevet sydover fra Kurland, staar nu 35 Mil sydvest for Shavli og er rukket frem til Poniewesch-Jernbanens Krydsning, der er forbundet med Vilna-Dverisklinjen, som det tyske Kavaleri forsøger at tage, for at afskjære den mere vigtige Kovno-Vilnalinje. Det tyske Kavaleris Styrke sættes til 30,000 Mand.

Medens Russerne endnu har Fæstningen Ostrolenka i sin Besiddelse, hvorfra de vigtige strategiske Jernbaner udgaar, har Tyskernes Angreb fra Pultusk nordover bragt dem til et Sted syd for Ostrolenka.

I syd angriber Tyskerne Forsvarslinjerne ved Piaseczno, der er tolv Mil fra Warschau. At Situationen i Hovedstaden forværres bekræftes ved Efterretninger om, at Russerne fjerner Byens mandlige Indbyggere samt Materiel til Ammunitionsfabrikation.

Atter Oprydning i Krigsministeriet.

London, 27de Juni. — Daily Mail's Korrespondent i Petrograd telegraferer, at de Mænd i det russiske Krigsministerium, som havde Ansvaret for Ammunitionsmangelen i den russiske Arme, er blit fjernet.

"Nu da Krigsministeren, den assisterende Krigsminister og andre som havde Ansvaret for Ammunitionsmangelen, er blit fjernet," siger han; "stoler Folket paa, at de frygtelige Feilregninger ikke vil blive gjentaget og at hele Landets Energi vil blive sat ind paa at gjøre det godt igjen. Det er blit meddelt, at ingen stor Modoffensiv er mulig, før Ammunitionsproduktionen er øget."

De sidste Reserver.

London, 27de Juli. — Morning Post's Korrespondent i Budapest antager, at de ældste Aarsklasser af den østerrig-ungarske Landstorm, hvis Mobilisering skal være tilendebragt 7de Oktober, vil øge Dobbeltmonarkiets Arme med fra 700,000 til 800,000 Mand. Aarsklasserne indbefatter Mænd i Alderen fra 43 til 50 Aar.

Italiensk Rapport.

Rom, 27de Juli. — Hovedkvarteret meddeler officielt:

"Ved nedre Isonzo avancerede vort Infanteri efter de sædvanlige heftige Artilleriforberedelser igaar beslutsomt og vandt paaskjønnelsesværdig Fremgang. Paa venstre Fløi indtog vi et udstrakt Skogterræng, paa ita-

(Fortsættes paa 3dje Side).

Efter den store Ulykke.

Sex Undersøgelser begynder — Eiere og Leiere anholdes.

(Fortsættelse fra 1ste Side.)

disse var saa trange, at kun nogle slap igjennem. Nogle af de Kvinder, som blev trukket op, fik sine Klæder revet af Kroppen. En enkelt fik hver eneste Traad hun havde paa, revet af, og hun fik stygge Hudafskrabninger, da de trak hende gjennem. Hun fik en Frak over sig. Min Hustru blev ræd for at miste sit Kjoleskjørt paa denne Maade, og tog det af og bad mig gjemme det. Medens vi ventede, saa jeg mange slige pudsige Ting. En Kvinde kastede sin Portemonnæ og hvad hun ellers havde, i Vandet, men holdt krampagtig fast paa en Paraply. Hun havde den endnu, da hun blev draget ud. Medens Brandfolkene skar Hul paa Skibssiden med Acetylenfaklerne, fløi glødende Staalsplinter om Ørene paa os, og nogle af de Kvinder som havde bevaret Roen indtil da, begyndte at skrige. Nogle af os blev ogsaa brændt lidt. Alle de af os, som holdt sig oppe, blev vistnok reddet."

En merkelig Redning.

J. Petersen, 2207 North Kenneth Avenue, hans Hustru, Mrs. Jenny Petersen, og dennes Søster, Miss Mabel Gundersen, 2144 North Kedvale Avenue, opholdt sig paa "Eastland"s andet Dæk, paa den Side af Skibet, som vendte mod Elven. De blev alle reddet, og om deres merkværdige Redning fortæller Mr. Petersen:

"Vi stod i Nærheden af Rækken lidt foran Midtskibs. Jeg kunde se ned i enten Maskin- eller Barrummet. Det første jeg blev opmerksom paa, var en Lyd som af Ølkasser som væltede om hverandre. Jeg mistede min Stok, som gled bortover Dækket henimod Kahytten. Jeg bøiede mig for at tage den, men fandt mig i samme Øieblik svømmende omkring i Vandet. Jeg kan svømme og holdt mig oppe. En Skillevæg over os gav saa pludselig efter, eller kanske det var nogle Vinduer, og jeg flød med Strømmen ind i Kahytten. Jeg fik fat i en Pille, som støttede Dækket, og holdt mig fast i den sammen med nogle andre. Men Støtten gav efter, og saa maatte jeg lægge paa Svøm igjen.

En Mand som havde holdt sig fast med kun Munden, Øinene og Næsen over Vandet, blev borte og jeg saa ham ikke mere. Vandet steg endnu lidt mere, og jeg fik fat i en anden Bom. Jeg saa Kvinder og Mænd dukke op omkring mig, og mange af dem sank igjen. Af de, som var nær mig, blev omkring tyve reddet. Medens jeg hang der, dukkede min Hustru pludselig op ved Siden af mig. Hun havde Hat og Kaabe paa, og holdt en Dollarseddel i Haanden. Jeg hjalp hende til at holde sig fast i et Stykke Træ. Lidt efter dukkede ogsaa Mabel op. Hvorledes de kunde klare sig forstaar jeg ikke, for ingen af dem kunde svømme. Men det merkeligste af det hele var, at hun havde Redningsbælte paa. Hun fortalte senere, at hun havde fundet det i Vandet, og havde bedt en Pige hjælpe sig med at tage det paa. Dette havde hun gjort og var strax efter blit borte. Jenny og Mabel var blit ført ind i Rummet af Strømmen, gjennem den samme Aabning, som den jeg blev ført ind gjennem.

Da Politiet kom til, var vi iomkring ti Fod nedenfor Staaltraadnettet paa den øvre Side. Der blev langet Reb ned og min Hustru og Svigerinde blev halet op. Jeg hjalp Politiet saa godt jeg kunde. Jeg husker en Mand, som var forfærdelig ophidset og fortalte at hans Hustru var reddet og bad om at maatte blive trukket op næst. Jeg saa en Kvinde med et Barn paa Armen og tog Tauget fra ham og gav det til hende. Hun blev trukket op med Barnet i Armen."

En Mand tages op ilive.

Arbeidet med at reise "Eastland" er begyndt. En stor Muddermaskin er bragt hid fra Duluth og ligger paa Østsiden af Clark Street Broen, nogle faa hundrede Fod fra Vraget.

Den tredie Dag efter Ulykken blev næsten et Dusin Ofre bragt frem af Dykkere. Ialt er 828 Lig funden, hvoraf 821 er blevet gjenkjendt. En stærkt bygget Mand paa 35 Aar var endog ilive. Han døde medens Dr. Thomas A. Carter arbeidede med ham.

Harry Halvorsen, en Dykker for "Great Lakes Dredge and Dock Company", fandt den Levende blandt de Døde.

Halvorsen, der gjorde sin tiende Nedgang i Løbet af Dagen, blev iagttaget af en Masse Hjælpere ovenfor, indtil hans dvergagtige Skikkelse forsvandt under Vraget. Der forløb neppe et Minut, før der var et heftigt Ryk i Signalsnoren.

Medens Folkene paaStyrbordsside af "Eastland" drog i Linen, fortsatte Halvorsen sit ivrige Ryk i Signalsnoren og gav Dykkersignalet: Hurtig, hurtig!

Etsteds nedentil kom Linen i Uorden. Politi og Brandmænd kom hurtig til Undsætning af Halvorsens Hjælpere. Et kraftigt Drag bragte Linen fri og en mørk Flek kom tilsyne i det mudrede Dyb.

"Halvorsen med nok en," lød det.

Men det var ikke en lig de andre, som Dykkeren lagde forsigtig paa "Eastland"s øvre Skibsside, da han blev draget ud af Skroget.

Dr. Carter opdagede, at Hjertet slog let.

"Ilive — saavidt ilive," bekræftet han.

Der blev hurtig sendt Bud efter Lungemotoren, som for længe siden havde gaaet ud af Tjenesten.

En Indsprøitning af Stryknin sendte en Varmestraale gjennem Manden, som havde levet blandt de Døde i tre Dage. Et Lommespeil, som blev holdt op til han Næsebor, blev dugget. Hans Bryst hævet sig næsten umærkelig.

Dr. Carter begyndte med Oplivningsforsøg, medens de ventede paa Lungemotoren. Halvorsen stod ved Siden af og fortalte om sit Fund.

"Han kan fortælle en Historie, hvis de redder ham," sagde han. "Der er Mulighed for, at han havde sin Bevidsthed indtil for en liden Stund siden. Hvis jeg bare havde vist, at han var der og ventet! Jeg har gaaet forbi Stedet flere Gange uden at have seet ham.

Han var ovenover mit Hoved, og hvis ikke Signalsnoren var kommet i Uorden, vilde han været død der. Jeg saa op for at udfinde, hvad der var i Veien og fik se ham indeklemt i Vraget. Jeg formoder han har brugt sine sidste Kræfter for at krybe did.

Formodentlig har han vidst, at hans Kræfter var aldeles udtømt og følte at han gled. Han havde her faaet indtaget en Stilling, saa hans Hoved var ovenfor Vandet, hvad der end hændte. Det slog mig, at han muligens var ilive, og jeg krøb op efter ham og glemte aldeles Ugreien med Signalsnoren.

Og sandelig var han ikke ilive! Jeg kjendte det med det samme jeg fik Tag i ham; thi han var ikke lig de andre. Han var ikke stiv. Saa nu ved I, hvorfor jeg havde saadant Hastværk med at komme op."

Kort efter at Dykkeren havde endt sin Fortælinlg, døde Manden. Halvorsen skjalv, da han tog sin Hjælm. "Otte Hundrede og en og tyve," sa han og forsvandt i Dybet igjen.

En norsk Sjømand redder 15.

Der kom flere norske Sjømænd tilstede og tilbød sin Hjælp umiddelbart efter "Eastland"s Kantring, men Politiet nægtede dem Adgang. De kom fra Union Hall og banede sig Vei gjennem Menneskemængden til Clark Street Broen, hvor de kastede Frak og Sko for at springe i Elven; men Politikonstablerne holdt dem tilbage med Magt, idet de mente det var gal Mands Verk. De havde aabenbart ikke Forstaaelsen af, at det var norske Sjøgutter de havde at gjøre med. Alligevel lykkedes det tre af dem at kaste Politiet tilside og springe over Rækverket, og med det Resultat, at en hel Del Menneskeliv blev reddet. En af dem, Karl Olsen heder han og han er fra Kristiania, fik femten Mennesker anbragt i "Roosevelt"s Redningsbaad. De andre to, af hvilke den ene var fra Larvik, reddede ogsaa en hel Del. I Henhold til F. C. Hannibal, 2900 Palmer Street, som havde talt med flere af dem, var det mindst tyve norske Sjømænd som blev vist bort paa denne Maade, og mange flere Menneskeliv kunde visselig have været reddet, hvis Politiet havde ladet dem komme til. En ung Gut fra Moss, som havde været Kok ombord i "Eastland" for to Aar siden, blev bestjaalet for sin Frak paa Broen.

Lidt af hvert om Ulykken.

En Kjører, George Berry, stod i Anchor Linjens Lagerhus da Ulykken indtraf. Han kastede Frakke og Sko og kastede sig i Elven og reddede fire Kvinder. To af disse bragtes til Passavant Hospitalet. En tredie, Mrs. Jansen, 1552 (eller 1522) North Campbell Avenue, blev sendt hjem i en Automobil. I en anden Automobil anbragtes en Kvinde, som havde mistet sin Mand og sin to Børn, en Gut paa 7 og en Pige paa 8 Aar. Hun fortæller, at Manden sprang overbord først og at hun fulgte efter. Børnene blev ladt tilbage.

Ulykkesstedet er stadig omgivte af store Menneskemasser. Ikke mindre end 500 Politimænd holder de Nysgjerrige i Afstand.

Familien Misicka, 1442 Home Ave., havde en mærkelig Redning. Da "Eastland" kantrede lykkedes det Misicka at klatre op paa Siden af Skibet, samtidig med at han holdt fast i sin Hustru, som havde kastet sig i hans Arme. Derpaa drog han deres sex Børn op af Vandet, et efter et. Alle blev reddet.

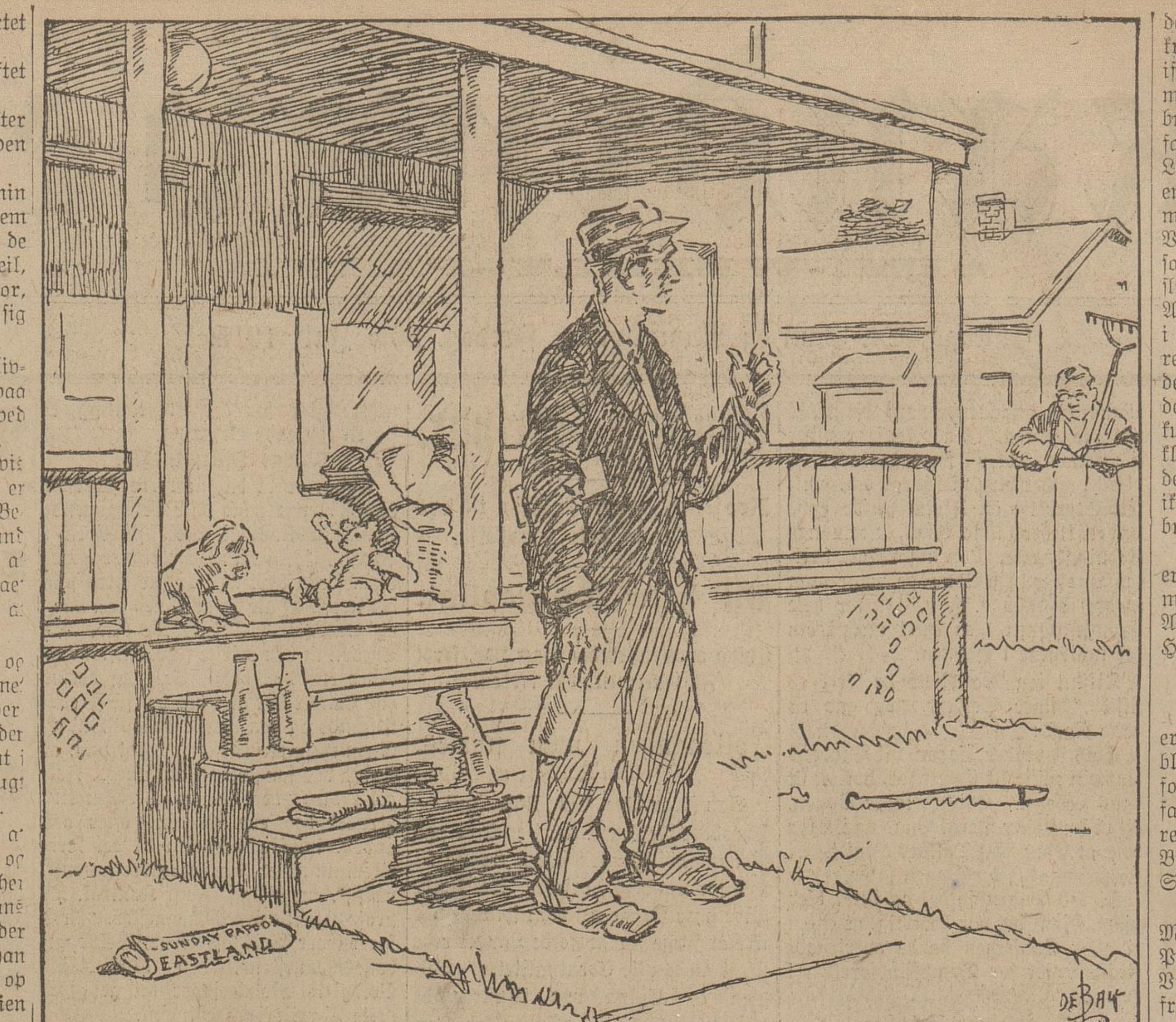
Western Electric Company har oprettet et Informationsbureau i Selskabets Hovedkontor i Hawthorne og har telegraferet hele Landet over til Arbeidernes Slægtninge.

Den 19-aarige Robert F. Snyder, der arbeider ved Crane Company, der faldt i Vandet sammen med sin Kjæreste, da "Eastland" kantrede, reddede saavel sin Kjæreste som fire andre Kvinder. Han forsøgte at redde endnu to Kvinder, men dette mislykkedes.

Han mistede Forstanden.

I det sydvestlige Hjørne af Second Regiment Armory ligger Liget af en Moder og hendes aarsgamle Barn. Hun laa længe alene, medens hendes Mand, 25—26 Aar gammel, holdt paa at studere Ansigterne af de smaa Lig i Barneafdelingen. Hans Søgning begyndte Kl. 10 Lørdag Aften og varede uden Stans til Kl. 4.30 Søndag Eftermiddag, da han fandt sit lille Barn.

Han græd ikke og talte til dem, som stod nær ham i dyb Sympathi;



Melkemanden: Folkene her i Huset er nok bort reist, de har ikke tat ind Melken paa etpar Dage. Sa de, hvad Tid de vilde komme hjem?

Naboen: Ja, de drog bort Lørdag Morgen og sa, de vilde komme tilbage om Aftenen.

Bryst og mumlede nogle usammenhængende Ord med sig selv.

Da han kom til sin Hustrus Lig, tog han af Teppet, som laa over hende, lagde Barnet forsigtig i hendes Arme, klappede det paa Kinden, mumlede nogle Ord og dækkede over dem igjen, hvorpaa han satte i et Skrig og styrtede ud. Han havde mistet Forstanden.

Tre Politimænd stansede ham ved Døren og førte ham bort.

Mange Forhør.

Sex forskjellige Undersøgelser af Aarsagerne til "Eastland" Ulykken og hvem der bærer Skylden for den blev startet Tirsdag.

Undersøgelsen blev optaget af Coroner Juryen, Cook County Grandjuryen, Statsadvokaten, Handelsminister Redfield, som er kommet til Chicago, en føderal Grandjury og Chicago Bymyndigheder.

Ved Coronerjuryens Inkvest var baade Kapt. Pedersen og Maskinist Ericson tilstede som Vidner. Coroner Hoffman gav Kapt. Pedersen en Advarsel og gjorde ham opmerksom paa, at hvad han sagde, kunde komme til at bli brugt mod ham i en Kriminelsag.

Kapt. Pedersen sagde: "Jeg kjender ikke meget til Loven, mine Herrer! Jeg ved kun, hvad der er Sandhed og Ret, og jeg ønsker at fortælle alt jeg ved."

Statsadvokat Hoyne sagde: "De har fortalt mig alt, Kaptein. Jeg vil forsikre Juryen herom. De gjorde det uden Anmodning eller Løfte om Straffrihed; men De maa ikke tillade, at Deres Aabenhed og Ærlighed blir draget Fordel af til Deres egen Skade. De behøver ikke at vidne, før De har konsulteret Deres Sagfører."

Juryen, som havde reist sig, bukkede til den staute Sjømand og erklærede sig enig med Statsadvokaten i, at Kapteinen ikke burde vidne, før han havde raadført sig med en Sagfører.

Den samme Imødekommenhed blev vist Maskinist Ericson.

Coroner Juryen, som bestod af Dr. W. A. Evans, W. F. Bode, Eugene Beifeld, Col. Henry A. Smith og Harry Moit, lyttede med spændt Interesse paa Udtalelser af forskjellige Vidner.

Victor Olander af "Seamen's Union" fortalte om sine Bestræbelser for at faa Lake Dampere gjort tryggere og faa Antallet af Passagerer indskrænket, og hvorledes han var blevet fortalt af føderale Myndigheder, at tidligere Skibsulykker var Guds Verk og uundgaaelige.

Harbormaster Adam F. Weckler sagde: "Jeg tror ikke, de havde noget Vand i Styrbords Ballasttank, da de forsøgte at fylde Landside Tanken med Vand fra Bagbordsside og kunde ikke gjøre det paa Grund af Ugreie i Maskinrummet, og som Følge deraf krængede Baaden over af den store Vægt paa Toppen."

W. K. Greenebaum, Manager for Indiana Transportation Company, som havde leiet Baaden, sagde:

"Jeg troede, de havde taget Vandballast ind paa Elvesiden og intet paa Landsiden for at krænge Baaden over, saa Landgangen kunde bli jevn med Dokken."

Joseph F. Flynn, assisterende Harbormaster, sagde: "Jeg tror, Baaden var paa Grund lige agterom Midtskibs. Agtertrossen var taget ind, og det bragte Agterenden til at svinge udover."

W. J. Wood, Expert i Skibsbyggeri, sagde: "Jeg ommodellerede engang "Eastland"s Overbygning. Jeg fandt Baaden var bygget galt. Jeg tror Ulykken skyldtes, enten at Ventilen i Røret, hvorigjennem Vand tages ind i Ballastbeholderne, var

Grund. Dette vilde gjøre det umulig at rette Baaden."

Yderligere Vidnesbyrd syntes imidlertid at modsige Theorien om, at Baaden var paa Grund. Det blev sagt, at Kjølen var ti Fod under Vandfladen ved Baugen og femten Fod agterud. Hvis nogen Del af Baaden skulde været paa Grund, maatte det været Agterenden, blev det sagt; men denne svingede ud, da Trossen blev kastet.

Coroner Hoffman sagde, Vidneprovet havde fastslaat, at enten havde Ballastning Maskineriet paa "Eastland" været i Uorden, eller ogsaa havde Vægten af Passagerer paa øverste Dæk været saa stor, at den krænged Baaden over.

Flere Tiltalebeslutninger ventes.

Statsadvokat Hoyne sagde, efter Coronerjuryens Aftensession, at han ventede mindst sex Tiltalebeslutninger vedtaget strax af Grandjuryen, som er under hans Ledelse.

Blandt dem, som han har ladet arrestere eller har under Opsyn foruden Kaptein og Mandskab paa "Eastland", er W. K. Greenebaum, General Manager for Indiana Transportation Company, der leiede "Eastland", samt General Manager William H. Hull for St. Joseph—Chicago Steamship Company, i St. Joseph, og Føderal Inspektør Neil i Grand Haven. Hull var den, som ordrede Kapt. Pedersen til at faa Tilladelse til at tage flere Passagerer, og Reid underskrev Certifikatet. Han har ogsaa arresteret Baadens Kasserer, George Monger, der forsvandt Lørdag, men er kommet tilbage til Chicago. Gjennem ham ventes at faa nøiagtige Oplysninger om Passagerantallet.

Mr. Hoyne sagde, han vilde søge en Konference med Handelsminister Redfield og tilbyde Samarbeide med de føderale Myndigheder.

Forenede Staters Distriktsadvokat Clyne siger, han venter den føderale Grandjury, som er sammenkaldt af Dommer Landis, vil bli færdig med sin Undersøgelse inden to Uger, og vil sandsynligvis vedtage Tiltalebeslutninger. Efter dette vil Sagerne øieblikkelig bli bragt for Retterne.

Fem af Clynes Assistenter, som hver for sig har arbeidet ud fra forskjellige Kanter, er rede til at fremlægge Resultatet af sine Undersøgelser for Grandjuryen.

Der var advaret fra mange Sider.

Det har ikke manglet paa Advarsler og Protester angaaende Exkursionsbaadenes Konstruktion og Overfyldning med Passagerer og ikke mindst har der været klaget over Inspektionen. Baade fra den ene og den anden Kant har Regjeringens og andre Vedkommendes Opmerksomhed været henledet paa Forholdet, men uden at det har frugtet. Det ser snarere ud til, at "Eastland"s Eiere har faaet Tilladelse til at øge det største tilladte Passagerantal ombord, istedetfor at dette skulde have været nedsat. For to Aar siden protesterede saaledes bl. a. Chicago Federation of Labor til Handelsministeren mod Overfyldningen af Passagerer paa "Eastland" og den uduelige Inspektion, og gjorde udtrykkelig Opmerksom paa Faren for en Ulykke med stort Tab af Menneskeliv tilfølge "selv om "Eastland" laa fortøiet ved Bryggen." Resultatet blev imidlertid lig Nul. Ogsaa fra Private har der været protesteret. Skibsarkitekt John Devereux York skrev saaledes 13de August 1913 til Chicagos Havnefoged:

"De er opmerksom paa Forholdene i S. S. "Eastland", og hvis Konstruktionsmanglerne ikke blir rettet paa, vil der kunne indtræffe en al-

For elleve Aar siden skrev A. B. Farwell til Skibets Officerer, og modtog et høfligt og kortfattet Svar, som henviste ham til Inspektørerne. Mr. Farrell skrev derpaa til Kaptein Mansfield, men noget Resultat bragte hans Advarsel ikke.

Iaar havde "Eastland"s Eiere ogsaa ansøgt Handelsministeren om Dispensation fra Sjømandsloven. De skal have bedt om, at Skibet maatte faa føre færre Redningsbaade og Redningsapparater, fordi disse "gjorde Baaden mere ustø". Disse Underhandlinger førtes fra Selskabets Side af Sekretæren, Mr. Hull i St. Joseph.

Forsvarer Kaptein Pedersen.

Nedenfor gjengives nogle Udtalelser af Skibsførere og andre Autoriteter angaaende Aarsagen til Ulykken og hvem som har Skylden for den.

Kaptein Arnold Green af Chicago, der fører Skibe paa de store Indsjøer, siger: "En Kaptein har intet med Bygningen af et Skib at gjøre. Han er kun hyret til at føre Skibet fra Havn til Havn. At afgjøre, hvorvidt et Dampskib er brugbart for Passagertrafik og hvor mange Passagerer det kan føre uden Resiko, er Regjeringens Sag."

Vandballast er usikker.

Maskinisten har Opsyn med Ballasten, hvor Vandballast blir brugt. Intet Passagerskib skulde bruge Vandballast. Fast Ballast er tryggere. "Eastland" kantret paa Grund af, at der var altfor mange Passagerer ombord paa en Baad af dens Konstruktion. Hvis der havde været 500 færre Passagerer ombord vilde Ulykken ikke have fundet Sted.

Kaptejnen bør ikke holdes ansvarlig for Ulykken. Baaden havde ikke engang forladt sine Fortøininger, saa den var endnu under Regjeringens og Eiernes Kontrol.

"Bygget som en Tønde".

Kaptein James Martin Rolson paa "Carter H. Harrison" siger:

"Enhver Mand paa Indsjøerne betragtede "Eastland" som en daarlig Baad. Der var bare Agterspeil og Baug paa den og Midtskibs var den rund og uden tilstrækkelig Dæksplads. Den var bygget som en Tønde, og den kantrede fordi den havde formegen Last.

Jeg vil optræde i Retten i Favør af Kaptein Pedersen og udtale min Mening om Grunden til Ulykken."

Kongressen har Ansvaret.

Forhenværende Kaptein Gilbert Andersen, der nu er Skibsbygger og en Autoritet paa Dampskibsbygningens Omraade, udtalte:

"Altid, naar der er noget galt med en Baad eller den er gaaet under, skal Skylden lægges paa Kapteinen. For det første skulde Regjeringen slet ikke have tilladt "Eastland" at føre nogen Passagerer. Feilen ligger hos Kongressen, som ikke havde vedtaget nogen Lov, som regulerer Skibsbygningen.

Jeg skal visselig fremstille mig i Retten og forsvare Kaptein Pedersen."

Dykkerne arbeider.

Kl. 5.30 Tirsdag Eftermiddag indstillede Dykkerne Eftersøgningen efter Ligene i "Eastland" og begyndte istedet at eftersøge Elvebunden. De begyndte ved Clark Street Broen og undersøgte Elven helt til Broen ved Walls Street og fandt fem Lig. Det første blev bragt op af Dykker Ivar Johnson ved 7-Tiden. Det blev identificeret som W. T. Lukens, 2706 S. 59th Avenue. Det næste var af en Mand i 24 Aars Alderen. En Notisbog som fandtes hos ham, bar Navnet A. W. Kwak, 2425 South Lincoln Street. Det bragtes til

det tredie Liv var af en Mand, omkring 26 Aar gammel. Han var iført blaa Dragt, hvide Strømper og mørkeblaa Regnfrak. Han havde brunt Haar. Dykker Bildhauser fandt det fjerde Lig paa Bunden ved La Salle Street. Det var ogsaa af en Mand, omkring 5 Fod og 9 Tommer høi og af omkring 160 Punds Vægt. Han var sortklædt og havde sorte Knappesko. Da Eftersøgningen sluttede, oplyste Byingeniør F. H. Avery, at der ikke fandtes flere Lig i det Stykke af Elven, som havde været undersøgt. Paa "Eastland" var der imidlertid flere Lig tilbage, men de laa paa Steder, hvor Dykkerne ikke kunde komme ind eller de laa fastklemt slig, at Dykkerne ikke kunde faa dem løs. Ifølge Mr. Avery kunde de ikke bjerges, førend "Eastland" var bragt op.

En Flaade paa femti Motorbaade er gaaet igang med at sokne i Elven mellem Wells Street og Western Avenue, hvor det antages, at flere Hundrede Lig er drevet hen.

"Eastland" løftes.

Arbeidet med at hæve "Eastland" er ogsaa begyndt. Samtidig hermed blev der anbragt Net omkring Skibet, for at opfange de Lig, som maatte falde ud, idet Skibet blev løftet paa ret Kjøl. Det antages, at det vil tage Bjergningsbaaden to Uger, at faa Skibet op og pumpet læns.

Sokningsarbeidet blev iagttaget af Mennesker som havde fundet sig en Plads i Vinduerne i de omliggende Vinduer, fra Broerne, fra Hustage og fra hvert eneste Sted, hvorfra det var muligt at faa et Glimt af det sørgelige Arbeide. Det var ogsaa et trist Skue. Paa Nordsiden af Elven ventede Slæbebaadene færdig til at tage Ligene ombord og fra Dykkerbaadene forsvandt den ene efter den anden af de hjælmklædte Skikkelser, for som oftest at komme tomhændet op. Politibaadene pilte travelt op og ned medens Mænd med svære Raaberter gav sine Ordrer.

En af Dykkerne, G. L. Field, fortæller, at der er en sterk Understrøm i Elven, og at denne aabenbart var Aarsagen til at der blev fundet saa faa Lig. Understrømmen maatte have ført mange af de Omkomne paa Mellemdækkene med sig nedover Elven.

Hvormange Lig der endnu kan være ombord er kun Gjenstand for Gjætninger. En Dykker satte Tallet til mellem 40 og 50, en anden anslog Tallet til mellem 100 og 300.

'Harbor Master' Weckler oplyser, at det Stykke af Elven, som ligger mellem Clark og Wells Street Broen vil blive stængt for Trafik medens Arbeidet med "Eastland"s Hævning foregaar.

Handelsminister Redfield tog 'Eastland' i Øiesyn Tirsdag Eftermiddag.

Hele Byen i Sorg.

Hele Byen sørger med de af "Eastland"-Ulykken rammede Familier. Offentlige Kontorer er lukket til Tegn paa Deltagelse, medens Tusinder langsomt bevæger sig henimod Gravlundene.

To Hundrede af Ofrene blev begravet Tirsdag under hjerteskjærende Scener. De fleste gjenkjendte Døde blir begravet idag. I en Kirke blir der forrettet for saa mange som 30 Lig.

Der er Mangel paa Ligvogne og andre Befordringsmidler, saa de Døde vil blive befordret paa alle mulige Maader.

Mange Begravelser blev ledet af Kul- og Isvogne, der havde hver sin Byrde. Endog en Høvogn blev brugt til at bringe tolv Kister til en polsk Gravlund. De sørgende brugte alleslags Befordringsmidler for at komme frem og Hundreder gik til Gravlundene.

Der var saa mange Begravelser i Nærheden af Western Electric, at al Trafik var blokeret hele Dagen. Det stille Tog begyndte ved 10-Tiden og endnu ved Aftentid var der mange, som vistes den sidste Ære.

I Clyde og Cicero, der er rammet haardest af Ulykken, var al Forretning stanset. Kirkeklokkerne lød helt til Skumringen, medens Begravelserne passerede.

Flere Begravelser blev forsinket, da Kirkerne ikke kunde rumme dem fort nok. I "St. Mary of Czestochowas Church" paa 46th og 30th St., blev otte forrettet paa en Gang.

Paa mange Hjørner var der tyve Begravelser, som passerede Tirsdag og idag vil der blive flere. Smaabørn iagttog med Forundring Forberedelserne til at begrave deres Legekammerater, som skulde paa Western Electrics Picnic. Mødre, som havde forladt sine Børn under Omsorg af nogen anden, medens de gik andetsteds paa "Eastland", og som selv var blit reddet, saa paa at Laaget blev lukket over sit Afkom med udtryksløse og tørre Øine.

Fædre, Brødre og Søstre, som havde søgt efter sine Kjære i den endeløse Række af Døde paa Second Regiment Armory i Timevis, og som nu var slappe og trætte efter den værste Oplevelse i sit Liv, saa paa med intetsigende og stive Blik.

Paa Mt. Olive Gravlund var der mange hjerteskjærende Scener, medens den ene Ligvogn efter den anden bragte de Forulykkede til den sidste Hvile.

Allerede tidlig begyndte den stadige Strøm af Ligvogne, Automobiler og Vogne at ankomme, og Klokken var over 7 Aften, førend Bisættelserne havde fundet Sted. Hver Halvtime

gangsporten Ankomsten af en af de Forulykkede, der her skulde faa Hvile.

Stort Forbrug af Blomster.

I hele Chicagos Historie har der aldrig været saadan stor Efterspørsel efter Bomster som nu til "Eastland"-Ulykken. Alle Blomsterhandlere fortæller, at Blomstermarkedet er fuldstændig tømt. En Blomstergrosserer anslaar Antallet af Kranse, som er lavet i de sidste Par Dage til 6,000. Af de forskjellige Slags Blomster, der er brugt tror han der er 200,000 Roser, 150,000 Nelliker, 50,000 Asters, 50,000 Tusenfryd og 250,000 Blade. Tillige blev der laant mindst 10,000 Palmer af de forskjellige Blomsterhandlere.

Gjennemsnitsprisen er omkring $15, siger en større Blomsterhandler, og før Begravelserne er over, er der brugt mere end $100,000 til Blomster.

Den seneste Dødsliste.

Identificeret	825
Ikke identificeret	5
Savnet paa Western Electric (Listen revideret)	507
Ialt	1,337

Uforsvarlige Tilstande.

Washington, D. C., 28de Juli. — Undersøgelsen i "Eastland"-Affæren vil aabne det amerikanske Publikums Øine for mange alvorlige Feil i den offentlige Forvaltning. Bl. a. vil følgende Ting komme for Dagen:

Kongressen har ikke ved Vedtagelsen af Love sørget tilstrækkelig for Passagerernes Sikkerhed paa Skibe, og den har været alt for kneben med Pengemidler til de allerede existerende Loves Gjennemførelse.

Der har saagodt som intet været gjort for at hindre Trafik af Skibe af feilagtig Konstruktion, som "Eastland".

Handelsdepartementet er ansvarlig for den mangelfulde Inspektion og den mangelfulde Gjennemførelse af Bestemmelserne om Passagerernes Sikkerhed.

Overlastning af Skibe med Passagerer muliggjøres ved at Passagerernes Eftertælling ved Inspektører ikke er obligatorisk efter Loven, og at Ansvaret derfor, naar Inspektionen finder Sted, er delt mellem tre separate Jurisdiktioner, deri indbefattet to Departementer og tre Bureauer.

Skibseiere, saavel for Indsjø- som andre Skibes Vedkommende har forsøgt at influere paa Kongressen for at faa næsten hver eneste Sikkerhedsbestemmelse modificeret og har øvet konstant Tryk paa Inspektørerne for at [illegible] dem til at se gjennem Fingre [illegible] Overholdelse.

Sa[illegible] Undersøgelsen aabene[illegible] Om[illegible] er blit afslø[illegible]gen har tilla[illegible] et Skib, om hvilket det vidstes, at det var utrygt, og endog tilladt dette Skib at gaa i Exkursionstrafik.

En af Handelsministeriets Embedsmænd erklærer:

"I aarevis har Arbeidet gaaet ud paa, at udstyre Skibe med billige Redningsapparater, istedetfor først og fremst at se til, at Skibene var sikre i sig selv.

Det vil ogsaa vise sig, at Inspektørernes Mening om hvor mange Passagerer et Skib kan tillades at tage, er høist forskjellig. Ifjor fik "Eastland" saaledes Tilladelse til at føre 2000 Passagerer i det høieste udenfor fem Mil fra Land. Iaar var det største tilladte Passagerantal 2,500.

Indenfor en fem Mils Zone behøvede "Eastland" kun at føre Redningsbaader og Redningsflaader til 250 Personer, det vil sige til en Tiendedel af det største tilladte Passagerantal, dog forudsat at der var Redningsbøier ombord.

Sex Mænd sigtet for Drab.

Tidlig Torsdag Morgen efter at have holdt paa hele Natten med Undersøgelse af "Eastland"-Ulykken vedtog Coroner Juryen en Kjendelse, hvori sex Mænd sigtes for Drab, og Grandjuryen anbefales at foretage en videre Undersøgelse af, hvorvidt flere Personer eller Korporationer er at finde Skyld hos.

De sex Mænd er William H. Hull, General Manager for St. Joe Steamship Company, Baadens Eiere; Kapt. H. Pedersen, Baadens Fører; Joseph M. Erickson, Maskinist; Walter K. Greenebaum, General Manager for Selskabet, som leiede Baaden; Robert Reid og Charles C. Eckliff, Grand Haven, Mich., føderale Inspektører af Dampskibe.

Tre Søskende indebrændt.

Baldwin, Mich., 27de Juli. — Under en Brand, som ødelagde en Sommerbolig ved Bass Lake, syv Mil fra Baldwin, indebrændte tre Søskende fra Chicago. Det antages, at Børnene har legt med Fyrstikker og derved foraarsaget Explosion i Petroleumsovnen. Moderen var fraværende. Børnene var 7, 5 og 2 Aar gamle. Deres forkullede Lig fandtes i en lukket Trappeopgang. Deres Fader er Chauffør og heder Wahl.

Daisy Fly Killer placeret hvorsomhelst tiltrækker og dræber alle Fluer. Net, ren, ornamentalt, bekvem, billig. Varer hele Sæsonen. Forarbeidet af Metal, kan ikke spilde eller vælte; vil ikke tilsmudse eller beskadige noget. Garanteres virkningsfuld.

Sælges hos Handlende, eller 6 sendes portofrit for $1. [illegible]

Smaanyt fra Nordvesten.

Smaaplukt fra Iowa, Wisconsin, Minnesota og Dakotaerne.

Iowa.

Mateo Ciarmati, der var Italiener, blev skudt og dræbt, medens han befandt sig i en Vogn paa Great Western Banens Skinnegang i Dubuque. Det var Carmine Buttigliaro, som skjød ham. De var i samme Vogn. De havde trættet, og Skydningen fandt Sted i den Vogn, hvor de og andre Jernbanearbeidere sov.

Robert Hinz, Søn af Mr. og Mrs. Jurgon Hinz, som bor paa en Farm nær Manning, blev kvalt i et Kornhus, hvor han legede. Han skulde kravle ud gjennem en Dør, som blev skjøvet op, og den faldt ned paa ham og traf netop Nakken.

Mrs. J. C. Ruble, der var en af Pionererne i Plymouth County, er afgaaet ved Døden i Le Mars, 69 Aar gammel. Hun nedsatte sig med sin Mand paa en Farm 12 Mil fra Byen for 40 Aar siden, paa det Sted, hvor Landsbyen Ruble nu er. Byen fik Navn efter dem. Mr. Ruble var en af de bedste kjendte Kvinder i Countyet og udmerkede sig ved sin Hjælpsomhed mod alle Trængende.

George W. Prescott, 65 Aar gammel, Townclerk i Sergeant Bluff, forsvandt den 19de Juni, da han reiste fra sin Familje. Man har ingen Rede paa, hvor han er. Der paastaaes, at han tog med sig $2,700 af de offentlige Midler i Townet Woodbury, Woodbury County. Autoriteterne søger nu at lægge Beslag paa hans Eiendom. Prescott overtog Embedet i Januar i Vinter, og han har altid været anseet for at være en hæderlig Mand.

Wisconsin.

E. L. Jaeger, der var en af de ledende Borgere i Portage, er afgaaet ved Døden i sit Hjem der efter et langt Sygeleie. Han var født i 1850.

State Bank of Hersey er blit inkorporeret med en Aktiekapital af $10,000. Inkorporatørerne er G. L. Lambert, J. H. Schafer, J. L. Reid, Hans Larson, C. W. Barley og syv andre.

56 Tilfælde af Kopper blev indberettet til Statens Sundhedsraad i Juni Maaned, hvilket er det mindste Antal i nogen Maaned i de sidste 18 Maaneder. I Maanederne April, Mai og Juni anmeldtes 99 Tilfælde af Nervefeber mod 98 Tilfælde i de tilsvarende Maaneder i 1914. I de samme tre Maaneder anmeldtes 220 Tilfælde af Difterit, 478 Tilfælde af Kighoste, 717 Tilfælde af Skarlagensfeber, 494 Tilfælde af Tæring og 21 Tilfælde af Meningitis.

Fem Mennesker holdt paa at miste Livet forleden Dag, da en Automobil med en Motor paa 90 Hestekræfter, tilhørende Albert Reitz i Marinette, gik i Grøften paa Preshtigoveien tre Mil fra Marinette. Passagererne kastedes mange Fod bortover Marken, men kom uskadt fra det. Maskinen, som gik med en Fart af 30 Mil i Timen, forlod Veien og gik ned over en tre Fod høi Skraaning og ind i Krattet i en Længde af 50 Fod, før den stansede. Reitz skulde vise en af de andre, hvorledes han skulde kjøre en Automobil.

Indianeren James Waupoose, som i Vaar blev dømt til Døden for at have myrdet Postmestersken i Keshena paa Indianerreservationen, er af De Forenede Staters Generaladvokat Thomas W. Gregory anbefalet til at faa Straffen nedsat til livsvarigt Strafarbeide. Henrettelsen er bestemt at finde Sted den 18de August. Det er nu Spørsmaal om, hvad Præsident Wilson vil gjøre. Indianerens Advokat har intet hørt om Generaladvokatens Indstilling. Waupoose tilstod for Føderaldommer Ferdinand A. Geiger, at han havde begaaet Mordet, som antagelig skyldtes Skinsyge.

Minnesota.

Minnesota havde i Aarene fra 1908 til 1913 2,205 Dødsfald, som skyldtes Tyfus, oplyser Statens Sundhedsraad. Det sætter det økonomiske Tab til $22,194,440.

En ny Bank, Merchants and Miners' State Bank, er blit oprettet i Tower. Roy Quimby, Minneapolis, er blit Præsident; A. H. Lofgren, Tower, Vicepræsident, og J. A. Quinn, Tower, Kasserer. Aktiekapitalen er $15,000.

Paa Charles Magnusons Farm i Townet Parkers Prairie, Ottertail County, er blit fundet et Kulleie. Man holdt paa at bore efter Vand, og Boren gik af to Gange. Man foretog en Undersøgelse, og det viste sig, at der var truffet paa Kul. Der har vist sig før, at der er Olje i Jorden, og nu vil Magnuson bore flere Hul for at komme paa det Rene med, hvor udstrakt Kulleiet er, og om der er Olje nok til at gjøre en Drift lønnende.

Ferdinand Spiegel er afgaaet ved Døden i St. Paul, 67 Aar gammel. Afdøde var den bedst kjendte Musiker i Byen og deltog baade i Borgerkrigen og i den spansk-amerikanske Krig. Han var født i Saksen i Tyskland og kom til Amerika, da han var et Aar gammel. Tretten Aar gammel gik han ind i et Regimente i Michigan som Musiker og tjente Krigen ud. Fire Aar efter kom han til St. Paul.

C. M. Trostle i Minneapolis er blit sigtet for Manddrab i anden Grad for at have overkjørt og dræbt Neil McLachlan, som var 62 Aar gammel. Hans Sag vil blive behandlet af Grandjuryen. Trostle kjørte en Motorvogn.

Alice Pratt, 21 Aar gammel, druknede i White Bear Lake, hvor hun badede. Hun gik for langt ud. Hun blev taget op af Vandet nogle Minutter efter og der blev anvendt en Pulmotor, men det lykkedes ikke at faa Liv i hende. Hendes Hjem var i Minneapolis, men Forældrene er døde.

Andrew Simonson og **Harry Berg** faldt forleden Dag ned fra et 30 Fod høit Stillads i en Elevator, som er under Opførelse i Crookston. De blev strax bragt til et Hospital, og der viste det sig, at Simonson havde brækket to Ribben, var tilføiet et stygt Kjødsaar i Underlivet og var tilføiet indvortes Kvæstelser. Berg havde brukket tre Ribben, var tilføiet indvortes Skade og var forslaaet over hele Legemet. Bordet, som de stod paa, gik af. Begge er ugifte og har sit Hjem i Crookston.

Syd Dakota.

August Karlweit, 20 Aar gammel og en af de bedst kjendte blandt de unge Farmere i Hutchinson County, skulde en Dag svømme over James River nær sit Hjem, men druknede. Liget er gjenfundet.

Ved Udgangen af Fiskalaaret var der i Statskassen $790,835. Deraf udgjorde det almindelige Fond $241,300, Bindtraadfondet $83,192, Viidtfondet $34,364 og Skolefondet $108,110.

Potter County har ifølge den sidste Folketælling 3,648 Indbyggere, hvilket er 818 mindre end i 1910. Gettysburg, som er Countysædet, har 751 Indbyggere, eller 185 færre end for fem Aar siden.

John Hays, som var blit fundet skyldig i Anklagen for at have gjort sig skyldig i Uregelmæssigheder som Bankmand i Fort Pierre, opnaaede forleden Dag, at Dommer McGee kulkastede Juryens Kjendelse, at han havde gjort sig skyldig i Forfalskning i anden Grad. Paatalemyndigheden agter at appellere Sagen.

Claude Hoyt, to Aar gammel, Søn af Mr. og Mrs. Hoyt, som bor nær Egan Junction, fik en Dag fat i noget Parisergrønt og spiste en Spiseske af det. Hans Fader skulde bruge det paa Poteterne. Barnet blev bragt til Lægen i en Fart; men det er et Spørsmaal, om Livet kan reddes.

Farmerne omkring Miller holder nu paa med at kjære Bygget, Rugen og Havren, og Avlingen blir stor. Det blir ikke mange Dage, før de maa begynde at skjære Hveden. Der blir en Mængde Smaagrøn iaar. Farmerne betaler for Arbeidshjælp $3 pr. Dag.

Saloonernes Modstandere har besluttet at begynde sin store Kamp til Fordel for Prohibition i hele Staten med et Møde af de mange Afholdsarbeidere paa Udstillingen i Mitchell den 8de og 9de September. Man venter paa, at over 1000 saadanne Arbeidere vil møde frem.

Richard Spaulding, der er en velkjendt Farmer nær Corsica, blev rammet af Solstik en Dag, han holdt paa at kultivere Mais. Da han faldt bevidstløs ned fra Kultivatoren, blev Benene fast i den og Hestene trak ham med sig i denne Stilling et temmelig langt Stykke. En Kvinde fik stanset Hestene og telefonerte til en Læge.

Charles Johnson stod en Dag og saa paa, hvorledes hans Svoger, Herman Johnson, slog Hø paa en Farm nær Volga, og under dette kom han Maskinen saa nær, at den skar af hans ene Fod ovenfor Ankelen. Gutten var saa interesseret, at han traadte lige foran Kniven. Han fik et stygt Saar ogsaa i Hælen paa den anden Fod.

Mrs. Malcolm C. Campbell har anlagt Sag mod Byen Lead med Krav paa $10,000 i Erstatning for Tabet af sin Mand, der omkom i Januar 1914. Han var Hoteleier og mistede Livet ved at kjøre i sin Automobil udfor Veien indenfor Bygrænsen og ned over en Skraaning. Hun paastaar, at det var Byens Skyld, da den havde forsømt at sætte et Gjærde langs Veien.

Nord Dakota.

John Haman, Cogswell, tror, at Skjæbnen er absolut imod ham. For to Aar siden mistede han sin Hustru, og hans mindste Barn døde nogle Maaneder efter. I Vaar hjemsøgtes han af flere Ildebrande, der lagde i Aske hans Fjøs og Kornhuset. Forleden Dag exploderede en Gasolinkomfyr og Huset nedbrændte.

Medens Wm. Roth og hans Hustru kom kjørende ind paa John Sterns Farm nær Mott med noksaa stor Fart, fik hun under Hagen en Klædessnor, som var spændt over Indkjørselen, og blev revet ned fra Vognen. Hun slog sig saa, at der er Fare for hendes Liv.

Indbrudstyve besøgte forleden Nat Northern Banens Station i Elliott, som er en liden By nogle Mil sydvest for Lisbon. De tog med sig

Dykkere i Arbeide paa "Eastland".

$50 i Penge og flere Checks. En Omstreifer ved Navn Peter Reimentol blev arresteret paa Mistanke, da han forsøgte at indkassere en af de stjaalne Checks.

Dr. W. E. Clark i Anamosa blev af en Jury tilpligtet at betale Wilhelmina Hager $5000 for at have behandlet hendes Hals aldeles feilagtig. Hun er 10 Aar gammel, og hendes Forældre bor nær nævnte By. Det kom frem i Retten, at hendes Liv blev reddet ved, at hun fik en anden Læge, Dr. McCannel i Minot.

Farmers State Bank er blit inkorporeret i Raleigh og skal aabnes den 1ste September. Aktiekapitalen er $15,000 og Inkorporatørerne er J. S. Graham, William Maas og P. D. Early, Mandon. Mr. Graham er Præsident i Merchants National Bank i Mandon og vil blive Præsident i Mercantile Bank i Duluth med en Aktiekapital af $300,000.

16 Postsække holdt paa at blive ødelagt ude paa Prærien, da forleden Dag Automobilen, hvori Posten bringes mellem Williston og Watford, brændte. Det var saavidt Posten blev reddet. Postføreren maatte gaa tilfods 10 Mil og bære den registrerede Post paa Ryggen. Resten maatte ligge paa Prærien over Natten. Der var flere Damehatte i Sækkene.

Harry Pierson, der er 21 Aar gammel og har været Bagagemand ved Great Northern Banens Station i Fargo, blev skudt og antagelig dødelig saaret af Vagtmand F. R. Jones forleden Nat. Han blev truffet i Maven og ligger nu meget syg i et Hospital. Jones skal have undskyldt sin Handlemaade med, at Pierson brugte Mund mod ham. Han blev arresteret, men løsladt mod en Kaution af $5000.

Landets Forsvar.

(Fortsættelse fra 1ste Side.)

og efter Skoletidens Slut gjør de Tjeneste i Armeen i fire eller sex Maaneder og derpaa i otte eller ti Dage for de følgende ti Aar. Disse Øvelser er saa langt fra at skade eller indskrænke Schweizerne eller Schweiz industrielt, at det tvertimod i uhyre Grad har været til stor industriel Nytte for begge, ogsaa i social Henseende.

Endelig, og det er det vigtigste, lad os huske, at vi ikke kan falde os tilstrækkelig forberedt medmindre vi forbereder vor Aand. Hvis vi tillader os at blive bløde og slappe fysisk og moralsk, vil det mislykkes. Intet Land har nogensinde udrettet noget stort hvis Folket bestod af Fredsfaar og Kujoner, hvis dets Sønner ikke havde Kampaanden i sig, hvis dets Kvinder ikke var af samme Aand, som Washingtons Soldaters Mødre, som Lee's og Grant's Mødre.

Mænd som ikke er beredt til at kjæmpe for Retten, er ikke skikket til at leve i et frit, demokratisk Samfund. De eneste Kvinder som er skikket til at blive Hustruer og Mødre i en fri Republik, er de som har Følelsen af, at deres Sønner ikke er deres, medmindre de med fuldt Hjerte er rede til at kjæmpe for hvad som er ret."

Exekutionen udsat.

Politiløitnant Becker faar Udsættelse til Fredag.

New York, 28de Juli. — Paa Grund af Forberedelserne til en Gjenoptagelse af Politiløitnant Beckers Sag er Dødsstraffens Fuldbyrdelse udsat i to Dage. Becker skulde have været henrettet i den elektriske Stol idag, men Exekutionen er blit udsat til Fredag.

Fra Krigen.

Tyske Undervandsbaade torpederer elleve britiske Trawlere.

(Fortsættelse fra 1ste Side.)

liensk kaldet Bosco del Cappuchio. I Centrum indtog vi flere Rækker Skyttergrave, som forsvarede San Martino di Carso's Fjeldkjæder. Paa høire Fløi blev Monte dei Busti vundet og tabt flere Gange, men Størsteparten af den blev sluttelig i vor Besiddelse. Kampen karakteriseredes overalt ved den yderste Grad af Paagaaenhed og Energi, navnlig i Skogterrænget, hvorhen den stærkt forskansede Fiende maatte kastes med Bajonetten. Fienden benyttede Bomber og Granater med kvælende Gasarter og vore Soldater beskyttede sig ved Hjælp af Masker. Intet af Betydning rapporteredes fra den øvrige Front."

Italiensk General faldt.

Udine, Italien, 27de Juni. — General Antonio Cantore er faldt. Han var den første italienske General, som har fundet Døden i Krigen mod Østerrige. Gen. Cantore vandt Generalsepauletterne under Krigen i Tripolis.

Tysklands Svar vil vente paa sig.

Berlin, over London, 27de Juli.— Det er sandsynligt, at der vil hengaa nogen Tid før den tyske Regjering svarer paa den seneste amerikanske Note angaaende "Lusitania"-Affæren. Hvis De Forenede Stater skulde sende den engelske Regjering en Protest med Hensyn til Englands Indgriben i den amerikanske oversjøiske Skibsfart, og det forlyder her, at en saadan Note er under Udarbeidelse, antages det, at den tyske Svarnote ikke vil blive skarp. I Betragtning af, at der ikke foreligger noget bestemt om, at Præsident Wilson agter at gjøre sin Indflydelse gjældende for at bevæge Storbritannien til at ophøre med den Sjøkrigspolitik, som Tyskland betegner som ulovlig, faar Præsident Wilsons Note imidlertid almindelig en haard Medfart.

"Tageblatt"s sjømilitære Medarbeider, Kaptein Persius, skriver:

"Den amerikanske Note udtrykker et afgjort Ønske om i vor Kamp med England at frarøve os det Vaaben, paa hvilket vi har bygget vore største Haab. Ved at afslaa det tyske Tilbud angaaende specielle Skibe, tilkjendegir De Forenede Stater, at det ikke kjæmper for sine Borgeres Sikkerhed, men at det snarere ønsker at lamme vor Undervandskrig."

England har mistet 330,995 Mand.

London, 27de Juli. — I en trykt Erklæring, der er blit sendt ud af Premierminister Asquith, oplyses, at den britiske Arme og Flaade nu har en Tabsliste, hvorpaa staar 330,995 Navne. Op til den 30te Juli havde Flaaden havt et Tab af 9,106 Mand, og op til den 18de Juli udgjorde Armeens Tab 321,889 Mand.

Tabene i Flaaden var fordelt saaledes: Faldne Officerer 499; Saarede 87, Savnede 29. Faldne Sjøgutter 7430; Saarede 787 og Savnede 274.

Den 9de Juni oplyste Premierminister Asquith i Underhuset, at op til den 31te Mai havde Armeen mistet i Dræbte, Saarede og Savnede 258,669 Mand. Dette viser, at mellem den 31te Mai og den 18de Juli havde Armeen alene mistet 63,820 Mand.

Den 11te April oplyste Krigsministeriets Undersekretær, H. H. J. Tennant, at de britiske Tab siden Krigens Begyndelse udgjorde 139,347 Mand. Dette viser, at Briterne i Løbet af de sidste 14 Uger har mistet 182,542 Mand eller gjennemsnitlig 13,000 Mand hver Uge.

Mange Undersøgelser.

London, 28de Juli. — De Beretninger, som indløb her igaar, viser, at de tyske Undervandsbaade pludselig har begyndt sit Arbeide igjen efter at have været uvirksom i to Uger. Det er klart, at det er deres Hensigt at afskjære Tilførselen af Fisk som Svar paa, at England blokerer Tyskland.

To tyske Undervandsbaade, der omhyggelig havde skjult sine Numre, angreb pludselig den britiske Fiskerflaade udenfor Island. De sendte tilbunds 11 Trawlere og jagede Resten af Flaaden paa Flugt.

Der er blit landsat i Lerwick 52 af Besætningerne. De bragtes did af den norske Bark "Carnsmore". Besætningerne paa flere af Trawlerne savnes endnu.

De fleste af Trawlerne blev plyndret, før de sendtes tilbunds. Tyskerne tog alt Mel og al Fisk ombord paa disse Skibe.

Den danske Damper "Nogil" og det norske Seilskib "G. F. Harbitz" faldt som Ofre for de tyske Undervandsbaade i Nordsjøen igaar. Besætningerne er blit landsat.

Den danske Damper "Jelling" kom ind til Tyne igaar, og Kapteinen fortæller, at han passerte to Vrag 200 Mil udenfor den engelske Kyst. Et af Skibene laa med Kjølen i Veiret, og det andet stod i Brand.

150 sænkede Seilskibe.

Petrograd, over London. 28de Juli. — Russiske Torpedobaade har ødelagt 150 Seilskibe i et Bombardement paa Samsoor og Rice ved den anatoliske Kyst af Sortehavet.

Fremstødet mod Warschau.

London, 28de Juli. — De tysk-østerrigske Armeers Forsøg paa at omgaa den russiske Warschau-Arme og indtage Warschau har stadig langsommere Fremgang. Feltmarskalk Mackensen har taget nogle faa Landsbyer i Egnen mellem Weischel og Bug i Retning af Lublin—Cholm Jernbanen, og ved at foretage en Modoffensiv ved Sokal har det lykkedes Østerrigerne at tage endel Stillinger, som vil trygge den tyske Flanke. Iøvrigt siger den tyske Rapport som saa ofte i det sidste "ellers er Mackensens Stilling uforandret."

Langs Weichsels venstre Bred fra Ivangorod til Novo Georgievsk gjør de tysk-østerrigske Tropper aabenbart endnu langsommere Fremgang. Og langs Narew er Hindenburg nu optaget med at møde russiske Modangreb, medens han tidligere forsøgte at drive en Kile ind bag Byen. I Henhold til Petrograd har disse Modangreb havt til Resultat, at de tyske Tropper, som havde overskredet Floden, er blit drevet tilbage over Floden paa flere Steder; men i Henhold til Berlin er den russiske Modoffensiv mislykkedes fuldstændig og Tyskerne har havt Fremgang østover. De russiske Tropper, som nylig blev slaaet ved Østersjøen, har ogsaa gjort Front mod Fienden og har i Henhold til Berlin gjort et Angreb fra Mitau, hvilket imidlertid skulde have været uden Held. Russerne gjør Fordring paa at have angrebet Tyskerne med Held paa begge Sider af Narew. Russiske Modangreb skal ogsaa have kastet Tyskerne fra Stillingerne i Vieprz—Bug Zonen. Petrograd paastaar, at den tyske Offensivbevægelse er blit afvist paa mange Punkter. I Egnen ved Serock erobredes en Zeppeliner. Det tyske Fremstød mod Vilna—Petrograd Jernbanen fortsætter, men der er store Strækninger at tilbagelægge før denne Bane naaes, og det ansees for sandsynligere at General Bülow, som kommanderer disse Tropper, vil vende sig mod Syd for at komme Hindenburg til Assistance. Der kjæmpes over hele Fronten under Høitryk undtagen for Mackensens Vedkommende. Herværende militære Kritikere antager, at dette er den mest afgjørende Del af Kampen, fordi hele den tyske Felttogsplan er afhængig af, at Lublin—Cholm Jernbanen naaes.

Hvad Petrograd melder.

Petrograd, over London, 28de Juni. — Officielt meddeles:

"Sydvest for Kovno blev Fienden kastet tilbage over Vesiafloden Mandag. Mandag Aften bragte Fienden op store Forsterkninger ovenfor Serock. Paa begge Narew-Bredder har der været flere vellykkede russiske Angreb og nogle fiendtlige Afdelinger blev slaaet paa Flugt i Egnen ved Landsbyen Serock. Vi erobrede en Zeppeliner og gjorde 700 Fanger samt tog flere Maximkanoner. Et fiendtligt Modangreb blev afvist ved Hjælp af Motorvogne. Paa Weichsels venstre Bred var der Mandag et for os vellykket Bajonetangreb, Fiendens Forsøg paa at nærme sig Fronten Nadarzju—Piaseczno blev afvist. Øst for Vieprz til Bugfloden indtog store fiendtlige Troppestyrker en Del af de russiske Skyttergrave, men de blev kastet ud igjen ved et paafølgende Modangreb. I Egnen ved Sokal og Postourzhitza overskred en Del af de fiendtlige Stridskræfter Floden."

Hvad London mener.

London, 28de Juli. — Briternes Opmerksomhed er nu rettet paa Størrelsen af den tyske omgaaende Bevægelse ved Østfronten. De sidste Rapporter viser, at General von Bülows Kavaleristyrke paa 30,000 Mand er blit sendt sydover fra Riga og befinder sig kun 80 Mil fra Jernbanen, som sætter Petrograd i Forbindelse med Warschau.

Saaledes nærmer den nordre Linje i den tyske Arme sig Jernbanen, som gaar til Ruslands Hovedstad, paa samme Tid som Sydarmeen nærmer sig Banen, der gaar til Odessa.

Bladet "Times" siger, at Verdenshistorien ikke har noget Sidestykke til en slig uhyre omgaaende Bevægelse, hvilket involverer for Rusland og dets Allierede i Vesten Resultater, som kan sammenlignes med Ruslands Modstand mod en mongolsk Invation.

"Times" tror, at disse Operationer er en virkelig Fare, ikke alene for Warschau, men for det hele Jernbanesystem, som fører ind til denne By, der er dets Centrum, og at det nu er klart, at Tyskerne har til Hensigt at omringe hele den russiske Arme i den Egn.

Bladene peger paa, at Warschaus Fald vil blive en farlig Affære for de Allierede i Vest, da det vil betyde, at Rusland ikke vil være istand til at gaa angresvis tilverks i en uoverskuelig Fremtid, og at Tyskerne vil sidde inde med de Steder, hvorfra et russisk Angreb bedst kunde foretages.

Telegrammerne, som igaar blev modtaget fra Petrograd, og gaar ud paa, at Tyskerne er blit kastet tilbage paa et Sted ved Narewfloden, bringer noget Haab, da de militære Kritikere er af den Mening, at det endelige Resultat i stor Udstrækning afhænger af Længden af Ruslands Modstand, til de klimatiske Forhold der sætter en Grænse for den fulde Gjennemførelse af Tyskernes Plan.

Hilaire Belloc, som er en bekjendt militær Kritiker, sagde i et Foredrag her igaaraftes, at hvis Tyskerne sætter sig i Besiddelse af Jernbanerne nord og syd for Warschau eller en af dem, vil det gjøre Russernes Stilling i Byen saa vanskelig, at de burde opgive den.

Det ser ud til, at Tyskerne vil være istand til at gjennembryde den russiske Linje, fordi de har saa meget mere Ammunition end Russerne, sagde han.

Imidlertid paastaar Russerne, at de har sat en Stopper for Tyskernes Fremtrængen sydøst for Warschau ved Ivangorod og langs Banen mellem Lublin og Cholm. De officielle Beretninger fra Petrograd og Berlin tyder paa, at Tyskerne gjør sit yderste for at naa Banen mellem Warschau og Petrograd og saaledes omringe Byen, da de paa to Steder har gaaet over Narewfloden.

Kampen ved Vestfronten.

Paris, 28de Juli. — Det franske Krigsministerium meddelte fra Fronten følgende igaaraftes:

"Vore Tropper i Elsas har sat sig i Besiddelse af en meget sterk Stilling, som Tyskerne sad inde med paa Lingekopf, der ligger 650 Fod over vore andre Linjer, i en Længde af 2000 Yards. Denne Høide behersker den egentlige Fechtdal saavelsom den store Vei fra Notre Dame des Trois Epis. Vi tog tilfange over 100 Mand tilhørende fem forskjellige Regimenter, deriblandt flere Officerer.

I Omegnen af Souchez er Kanonaden blet mere voldsom. Byen Arras er blit bombarderet to Gange. Der opstod en Ildebrand; men den blev strax slukket.

Tyskerne har bombarderet ogsaa Furnes og Øst Dunkerque, hvorpaa vi svarede med at bombardere de tyske Barakker i Westende og Middelkerke. En tysk Flyver kastede igaar fem Bomber ned paa Dunkerque, men voldte ingen Skade."

Tysk Kommuniké.

Berlin, 28de Juli. — Den øverste tyske Hærstyrelse meddelte fra Vestfronten igaaraftes følgende:

"Franskmændene angreb vore Stillinger nord for Souchez med Haandgranater og med Mineexplosioner i Champagne, i Omegnen af Le Mesnil; men de vandt ikke noget ved det.

I Vogeserne satte Franskmændene sig igaaraftes i Besiddelse af vore fremste Skyttergrave paa Lingekopf nord for Münster."

Vil Østerrigerne forlade Isonzo?

London, 28de Juli. — Der meldtes igaar om et frygtelig Artilleri- og Infanteriangreb for at aabne Italienerne Adgangen til Podgora, Gorizia og Triest. Kampen skal i Voldsomhed endog overgaa de frygtelige østerrig-tyske Angreb i Galizien. Et stort østerrigsk Tilbagetog paa hele Isonzolinjen er nær forestaaende.

Fra Laibach berettes, at de østerrigske Tropper allerede rømmer Gorizia. Generalstaben har flygtet for flere Dage siden. Østerrigernes Rømning af Podgora skal ogsaa være nær forestaaende.

Paa samme Tid har Østerrigerne, der skulde forsvare Veien til Triest, ikke været istand til at holde sine Stillinger. Næsten hele Carsohøiden er indtaget af Italienerne.

Luftangrebet paa Verona.

Østerrigerne har gjort alle Forberedelser til et Tilbagetog fra Isonzolinjen, men gjør tapper Modstand mod Italienerne paa enkelte Steder. Desuden bruger de alle Slags Krigskneb for at bortlede Fiendens Tropper til andre Steder.

I Løbet af Dagen kastet en af deres Flyvere tolv Bomber paa det historiske og vel befæstede Verona. Alle Byens Befæstninger beskjød Luftskibet, som imidlertid undslap. Bomberne dræbte ingen og foraarsaget liden Skade.

Jernbanerne benyttes.

Efter Beretningen om Østerrigernes Rømning af Gorizia Mandag melder en Depeche fra Laibach til "Genf Tribuna":

"Alle Tog fra Gorizia er blit forbeholdt de østerrigske Tropper. Ammunition og Fødemidler vil blive flyttet senere. Arbeiderne er blit beordret til at indstille Arbeidet paa Befæstningerne. Alle Forholdsregler er tat for et omfattende Tilbagetog.

Ved Doberdo har de østerrigske Tropper, der forsvarede Veien til Triest, ikke været istand til at holde sine Stillinger. Med Undtagelse af nogle faa Løbegrave har Italienerne indtaget hele Carsohøiden og Østerrigerne har i Løbet af to Dage mistet 2000 Mand."

Frygtelige Tab.

I Beretningen om de frygtelige Kampe paa italiensk Grund siger Genferbladet "Tribuna": "Østerrigerne kjæmpet med største Dødsforagt. Tabene paa begge Sider var frygtelige, men Østerrigernes Tab ansees for større end Italienernes, da det italienske Artilleri skjød Fienden ned i Massevis."

Østerrige om Kampen.

Den sidste officielle Melding fra Wien siger om Kampene:

"Under Dækning af en voldsom Artilleriild angreb Italienerne Doberdohøiden med store Troppemasser. Angrebet mislykkedes med større Tab for Fienden end før. Efter et frygteligt Haandgemæng var vore Tropper igjen i Besiddelse af deres gamle Stillinger paa Grænsen af Høiden."

Krigens største Slag.

Berlin, over London, 28de Juli. —En Tyrolerkorrespondent for "Lokal Anzeiger" betegner Kampen mellem Italienerne og Østerrigerne langs Isonzo som det største og frygteligste Slag i Verdenskrigen.

Tyrkerne tar Skyttergrave.

Konstantinopel, over London, 28. Juli. — Krigsdepartementet meddeler:

"En liden tyrkisk Rekognoscerings-afdeling indtog en Del af de fiendtlige Skyttergrave ved Seddul Bahr den 25de Juli. Forsvarerne dræbtes. Vi erobrede 400 Geværer med Ammunition, samt nogle Sække med Bomber."

Fransk Undervandsbaad sunket.

Berlin, 28de Juli, Radiotelegram. — Den franske Undervandsbaad "Mariotte" blev ødelagt af en tysk Undervandsbaad ved "The Narrows" i Dardanellerne den 26de Juli, meddeler et Telegram fra Konstantinopel til "Mittag Zeitung". En og tredive Mand af "Mariotte"s Besætning blev gjort til Fanger.

Ingen faar reise til Norge.

London, 28de Juli. — Indredepartementet gav igaar Ordre til, at efter den 10de August skal ingen Person, som ikke er sendt af Regjeringen eller reiser i et udenlandsk Erende, tillades at reise til Norge, Sverige eller Danmark.

Den svenske Arme.

Kjøbenhavn, 28de Juli. — Den svenske Arme er nu den største og mest effektive i Landets Historie. Siden Krigens Udbrud er Armeen blit næsten fordoblet. Den udgjør nu 540,000 øvede Soldater, hvoraf 360,000 Mand er af første Linje, de øvrige af Landstormen.

Bankdirektør dømt.

New York, 28de Juli. — Forhenværende Præsident for Union Bank i Brooklyn, Edward M. Grout, blev dømt til fra et til to Aars Tvangsarbeide for at have afgivet falske Erklæringer angaaende Bankens Affærer.

Paa Forsvarerens Forlangende fik Mr. Grout en Udsættelse af ti Dage til Afsoningens Begyndelse for at appellere Dommen.

Skandinaven

udkommer

Onsdag og Fredag.

John Anderson Pub. Co.

Udgivere.

Office: 511—517 N. Peoria Street.
CHICAGO, ILLINOIS

Abonnements-Vilkaar:

Et Aar (Forskud), Postporto iberegnet..$2.00
Sex Maaneder (Forskud) 1.00
I Chicago:
Et Aar (Forskud), Postporto iberegnet...$2.50
Sex Maaneder (Forskud) 1.25
Til Udlandet:
Et Aar, Postporto iberegnet, 24 Sider....$3.00
Do. Do. Do. 12 Sider.... 2.00

Entered as Second-Class Matter Nov. 10 1898, at the Post Office of Chicago, Illinois, under act of March 1879.

Nedenstaaende Regler

bør gjennemlæses og erindres af Bladets Læsere.

Pengeforsendelser. — Naar De sender Penge, saa kjøb enten Post Office Money Order, Express Order eller Draft og send samme i Brev direkte til os. Kan ingen af Delene erholdes paa Stedet, og Kontanter sendes, bør Brevet registreres. Penge sendt i almindeligt Brev gaar paa Afsenderens egen Risiko.

Adresseforandring kan ikke foretage medmindre Subskribenten opgiver sin tidligere Adresse saavelsom den nye.

Skandinavens Udgivere.

Skandinavens Kontor i Minneapolis
922 og 923 Phoenix Bldg.
Hjørnet af 1st Ave. S. og 4th St.

Undersøgelsen.

Man er nu i fuld Gang med at undersøge, hvem der skal tillægges Skylden og Ansvaret for "Eastland"-Katastrofen, den frygteligste Ulykke, som nogensinde har rammet Chiago. Det er et ganske betydeligt Maskineri, som er sat i Bevægelse. Der er for det første den føderale Grandjury; den føderale Distriktsadvokat og hans mange Assistenter; Handelsdepartementets Funktionærer under Ledelse af selve Handelsminister Redfield, som for Anledningen er kommet til Chicago. Saa er der en Undersøgelse, som er sat igang af Statsadvokaten, specielt ved Sammenkaldelsen af en Grandjury; videre den Undersøgelse, som ledes af Coroner Hoffman, og som allerede har udført adskillig godt Arbeide. Andre Undersøgelser er ogsaa paatale.

Det er at haabe, at de forskjellige Kræfter, som har med Undersøgelsen at gjøre, vil indse Nødvendigheden af Samarbeide, saa det Hele ikke ender i Kaos.

Handelsminister Redfield bør ikke undlade at forklare, hvorledes det forholder sig med Beretningen fra Washington om, at hans Departement i Løbet af de sidste to Aar har modtat gjentagne Paamindelser om, at visse Skibe paa de store Indsjøer, særlig visse Excursion-Baade, var utrygge, og at Ulykker kunde ventes at ville indtræffe, hvad Øieblik det skulde være. Departementet blev gjort opmerksom paa, at Dampbaadsinspektører var ligegyldige og inkompetente og lod sig dominere af Skibenes Eiere. Alt dette fremgaar af den offentliggjorte Korrespondance mellem Departementet og Lake Seamen's Union samt Chicago Federation of Labor.

Sekretæren i Lake Seamen's Union, Victor A. Olander af Chicago, søgte for over et Aar siden at formaa Handelsminister Redfield til at anstille en Undersøgelse med Hensyn til Dampbaadsinspektionen, idet han paastod, at en saadan Undersøgelse vilde afsløre skandaløse Forhold.

Handelsministeren forsvarede Inspektørerne paa det kraftigste, men begyndte til syvende og sidst en Undersøgelse, som ledede til Affedigelsen af to Overinspektører og otte Inspektører i Atlanterhavs- og Golfdistrikterne. Paa Grund af Departementets Sendrægtighed var Undersøgelsen ikke naaet til Distrikterne ved de store Indsjøer, da "Eastland"-Katastrofen fremtvang en Undersøgelse af større Omfang.

Kjæmpelaanet i England.

Under Boerkrigen, i Marts 1900, udbød England et Laan paa 30 Mill. Pund Sterling til 2½ Procent Rente og Kurs 98½. Nu udbyr det et Laan, hvis Størrelse ikke er fastsat, men som om mulig skal kunne stille det 30-dobbelte Beløb til Finansernes Raadighed, og hvis Rente er 4½ pCt., medens Kursen er 100. Alt tyder paa, at det skal bli en Sukces.

Tidligere mente Finanskyndige, at Ordningen af et Statslaan hørte til Krigens vanskeligste Opgaver. Nu har Erfaringerne lært, at intet er lettere for et krigsførende Land end at faa tegnet et saadant Laan. Med nogen Spænding fremlagde Tyskland i September ifjor sit første Laan, og Authoriteterne haabet at faa reist etpar Milliarder paa det. Laanet indbragte næsten 4½ Milliard Mark. Kort efter gjorde Østerrig-Ungarn Forsøget med et forholdsvis lige saa glansfuldt Resultat. I Februar appellerede Tyskland igjen til Befolkningens Pengemidler og indkasserte over 9 Milliarder Mark. Nu kommer England for at slaa Verdensrekorden.

Saa sælsomt er det gaaet, at Krigslaanene næsten kan siges at være blit en Nødvendighed for Opretholdelsen af de krigførende Landes Pengeforhold. Pengeoverfloden, som fremkaldes ved det voldsomme Indgreb, Erhvervslivets Omlægning til Krigsbrug foranlediger, maa have Afløb; de spækkede Bankbeholdninger maa tappes ved Hjælp af Laanene. Vil man være paradoxal, kan man sige, at jo dybere et Land er sunket ned i Krigsuføret, des mere svømmer det i Penge, som maa konverteres til Statsobligationer.

Man faar ogsaa et Indtryk heraf ved de spredte Udtalelser, som fremkommer fra engelsk Side i Anledning af det nye Laan, Udtalelser, der minder om dem, som i sin Tid fremsattes i Tyskland. Saaledes oplyser Generalpostmester Samuel, at de engelske Sparekasseindskud fra 1ste Januar til 1ste Mai iaar er steget med 6½ Million Pund Sterling mod 1¾ Million Pund Sterling i det tilsvarende Tidsrum ifjor. "Economist" skildrer, hvordan Arbeiderne i Krigsindustrien har Lommerne fulde af Penge, saa de ikke ved, hvad de skal bruge dem til, uden til at drikke op. "Deres Adgang til Adspredelser er nu saa begrænset, at de, naar de faar etpar ledige Timer, falder for Fristelsen til at drikke, og saaledes frembringes den Klasse, som Arbeidsgiverne har rettet Henvendelse til Regjeringen imod — en Klasse, som paa samme Tid er en Hindring for den ædruelige Arbeider og en Fare for Soldaterne i Løbegravene, som venter paa Ammunition."

Derfor har den engelske Finansstyrelse brudt med Traditionerne og efter tysk og fransk Forbillede nu kastet sine Garn ud blandt den brede Befolkning,, særlig Arbeiderstanden. Det forrige engelske Krigslaan paa 250 Millioner Pund Sterl., der tegnedes i et Aandedrag, var ikke demokratisk. Obligationernes Størrelse var mindst paa 100 Pund Sterl., og Antallet af Tegnerne blev kun 32,000. Denne Gang vil man medGlæde modtage selv de mindste Beløb; der udstedes Krigslaanebevisjer paa 1 Pund Sterl., 15 Sh., 10 Sh., ja, endog paa 5 Sh., og man venter, at Hundretusener vil melde sig som Kjøbere. Det er at gaa til den modsatte Yderlighed. Medens man tidligere omgav Salget af Papirerne med adskillige Formaliteter og kun havde en "Shop" med nogen faa Filaler (Bank of England) til at forhandle disse, har man nu interesseret ikke blot Banker og Sparekasser, Postkontorer og talrige Institutioner, men navnlig Fagforeningerne for Afsættelsen af Papirerne.

I 1872, da et fransk Statslaan indbragte 3½ Milliard Francs, udtalte den franske Finansminister, at det var med en Følelse af Forvirring og Forbløffelse, at han saa disse formidable Tal fremkomme. Tal, som aldrig havde været kjendt nogensinde før i noget Land, ved noget Laan i noget af Verdens Finansforetagender. Det franske Laan samledes den Gang sammen ved Subskription i Ind- og Udland, det var hele Jorden, selv Tyskland, der bragte sine Sparepenge til den franske Statskasse. Nu fremtryller det ene store Land efter det andet langt større Laan af deres eget Indre. Det gaar som en Leg og vil vedblive dermed, saa længe Tilliden til Statsfinanserne opretholdes.

Det engelske Kjæmpelaan vil sikkert stille de ønskede Midler til Raadighed for de Allieredes Krigsførelse, og først efter Fredsslutningen, naar Regnskabet skal gjøres op, vil Skatteborgerne mærke Trykket deraf.

Orkan gjør stor Skade.

Spring Green, Wis., 29de Juli. — Der gik igaarnat en forfærdelig Orkan over den nordlige Del af Richland County. West Lima og Halvdelen af Bloom City ødelagdes. John Piasezke druknede, da han skulde gaa over en Bro. Mange Familjer i Richland Center maatte paagrund af Oversvømmelse forlade sine Hjem. Meget af Avlingen ude paa Agrene er blit ødelagt.

— Olaf Løkensgaard, Søn af Pastor O. Løkensgaard i Hanley Falls, Minn., og som i de sidste to Aar har været Teller i National Citizens Bank i Mankato, Minn., er blit forfremmet til Kasserer i Banken.

Kirkens Arbeidsmark.

Fra Den norske Synode meldes: Kandidat i Theologien J. W. Johnshøy blev forrige Søndag i Immanuel Kirke, Pastor N. Førdes Kald, ordineret til Prest af Formand Dr. Stub.

— Søndag den 11te Juli havde Kvinderne i Spring Grove Menighed faat istand en Fest for Menighedens gamle Kirkesanger, N. F. Glasøe. Glasøe har været Skolelærer i 51 Aar, ni i Norge, tre i Lanesboro og 39 Aar i Spring Grove. Lige efter Gudstjenesten paa Søndag blev Kirkesangeren indbudt til at gaa ned i Kirkens Basement, hvor han fandt en Forsamling paa omtrent 500 Mennesker, som ventede paa ham, for det meste hans fordums Elever. Efter endt Middagsmaaltid talte Past. H. J. Wein fra Caledonia. Han har kjendt Jubilanten i mange Aar, i otte Aar som Prest i Spring Grove Menighed. Derefter talte Stedets Prest og overrakte en større Pengegave som Bevis paa Forsamlingens Kjærlighed og Agtelse. Der blev fremhævet, med hvilken Pligttroskab Mr. Glasøe altid havde røgtet sin Gjerning.

— Ebenezer Menighed i Waco, Texas, Past. M. B. Quills Kald, feirede De Forenede Staters Frihedsdag Mandag Aften den 5te Juli i Kirkegaarden. Indtægterne, som beløb sig til $65 netto, gives til Byggefondet.

— Pastor J. Levorson har faat en Ford Touring Car og Past. Skavlan en Maxwell Touring Car af sine respektive Menigheder.

— Pastor S. R. Christensen i Vor Frelsers Kirke, Port Richmond, Staten Island, var 2den Juli Gjenstand for en smuk Opmærksomhed fra Menighedens Side. Pastoren havde nemlig sin Fødselsdag lidt tidligere i Ugen, og i den Anledning ønskede Menighedens Medlemmer at vise ham sin Paaskjønnelse ved et Overraskelsesselskab, som holdtes i Kirkelokalet efter Sangkorets Øvelser Fredag Aften. Man havde bl. a. med sig en svær Kage med saa mange Lys som Fødselsdagsbarnets Leveaar, Bordene blev dækkede, og under meget Bifald overrakte A. Brask Pastor Christensen en smuk Pengegave fra Menigheden som en Anerkjendelse for trofast og dygtigt Arbeide. Pastoren takkede for den uventede Gave. Forøvrig underholdt Mandskoret med Sang, og den vakre Fest afsluttedes ikke før ved 12-Tiden.

— Formand Foss er reist tilbage til Seattle. Søndag den 13de Juni sagde han Farvel til Vor Frelsers Menighed i San Francisco, som han midlertidig har betjent i to Aar. Han med Familien reiste Torsdag til sit Hjem i Seattle, Wash. Past. Evjenth er bemyndiget til at overtage Betjeningen af Menigheden, indtil den kaldede Prest kommer.

— Hjørnestenen til den nye Kirke i La Moure, N. D., blev lagt forrige Søndag af Formand Pastor P. A. Hendrickson fra Valley City, assisteret af Presterne M. Endresen, Kindred; J. C. Wisnes, Jamestown, og E. O. Holen, Katheryn. En stor Forsamling deltog i den høitidelige Handling.

— Den 25de og 26de Juni holdt Søndre Sioux Falls Kreds Møde i Bethlehem Menighed, Yankton Co., S. D. Ved denne Anledning skulde ogsaa feires, efter Menighedens Beslutning, 40-Aarsfest for Menighedens Stiftelse, som da feiredes Søndag den 27de. Alle Kredsens Prester var tilstede samt Past. R. Malmin, som fra 1892—95 betjente denne Menighed. N. G. Tvedt var ogsaa tilstede, og Prof. Z. J. Ordal var tilstede Søndag og holdt Festtalen. Lægdelegationen fra Menighederne var ogsaa fuldtallig, og mange Gjester havde mødt frem.

Fra Hauges Synode meldes: Pastor S. K. Knutson har taget Afsked som Prest i Menigheden i Redfield, S. D. Han skal have modtaget Kald fra Menigheden i Normana, Texas.

— Den 30te Juni samledes Menighedsfolket fra de 4 Menigheder i Edinburg, N. D., og overraskede Pastor Krogstad med Penge til Automobil. Det blev givet ham Anledning til at vælge den han vilde ha. Mrs. Krogstad blev ogsaa overrakt en betydelig Pengegave.

— Ogsaa iaar havde Pastorerne J. S. Olson og M. B. Lokkesmoe fælles 4de og 5te Julifest. Det er især Ungdommene fra de forskjellige Menigheder af ovennævnte Presters Kald, som ordner hermed. Iaar holdtes Festlighederne i J. Haugums vakre Skoglund ved Corsica, S. D.

— Indremissionssuperintendenten, Pastor J. J. Skarpness, har siden Aarsmødet i Grand Forks besøgt Strand, Iowa, Dexter og Kasson, Minnesota, Redfield, S. Dak., og den 14de Juli var han i Minneapolis paa Vei via Winnipeg til Edmonton, Canada.

— Bestyrelsen for Bethesdahjemmene holdt Møde den 6te Juli og organiserede sig ved at vælge Pastor Skarpness til Formand, A. J. Rommereim til Viceformand, S. L. Jacobson til Kasserer for Børnehjemmet, Pastor J. A. Quello til Kasserer for Gamlehjemmet. — Store Reparationer skal foretages ved Børnehjemmet og Kassen er tom.

— Pastor J. L. Lassesen med Familie har nu begyndt i sit nye Kald i Hastings, N. D. Da de Mandag den 5te Juli skulde forlade Thief River Falls, havde Menigheden foranstaltet en Afskedsfest for Prestefamilien i Kirken. Tirsdag den 6te Juli ankom Presten med Familie til Hastings. Mange havde mødt paa Stationen for at modtage dem og i Flok og Følge bar det til den nye Prestebolig, hvor veldækkede Borde stod færdig for dem. Søndag den 11te Juli blev Pastor Lassesen indsat i sit nye Kald af Kredsformanden, Pastor H. Moe.

Fra Frikirken meldes: Pastor Alfred Gjelseth, der blev ordineret ved Frikirkens Aarsmøde i Marinette, afreiste for to Uger siden fra Minneapolis. Hans egentlige Maal var Frikirkens Missionsmark i China, hvortil han er kaldt af Lutheran Board of Missions. Han stansede nogen Dage i Chicago, og reiste derfra til Norge, hvor han skal besøge sine Forældre og Slægtninge. Det er Tanken at han senere skal fortsætte Reisen derfra til China.

— Missionær M. A. Pederson fik Anledning til at tale Santalmissionens Sag ved et Ungdomsstevne i Willmar, Minn., Søndag den 20de Juni. Meget Folk var mødt frem, og der blev optat et stort Offer til Santalmissionen. Søndag den 4de Juli talte han ved et Ungdomsstevne i Hanley Falls, Minn., paa Formiddag, og ved et Missionsmøde i Sacred Heart, Minn., om Eftermiddagen samme Dag. Dermed afslutter han sin Virksomhed her i Østen og tar en kort Tids Hvile. Ved Slutningen af Juli reiser Pedersons til Stillehavskysten, stanser der en Maaneds Tid og begir sig saa paa Tilbagereisen til Santalistan. Det er Tanken, at de skal afreise fra San Francisco den 5te September.

— Pastor T. J. Moen holdt 5te Søndag efter Trefoldighed Fællesgudstjeneste i Grong Menigheds Kirke for denne Menighed og for Rollay Menighed af Den Forenede Kirke, begge i Clay County, Minn. Pastor Moen var paa Gjennemreise til Bellingham, Wash., fra Marinette, Wis., og stansede et Par Ugers Tid rundt Rollay og Grong, hvor han i sine Studenterdage for en 26 eller 27 Aar siden holdt Skole.

Fra Den Forenede Kirke meldes: Søndag den 4de Juli tiltraadte Pastor Olaf Holen sit Missionskald i Seattle og blev indført i Bethel Menighed, nord Seattle, ved Past. Slettedahl.

— Søndag den 20de Juni holdtes Kirkeindvielse og Hjørnestenslægning i den nye Kirke i Forman, N. D. Past. R. Lavik, i over 20 Aar Prest i Trefoldigheds Menighed, la Hjørnestenen og holdt derefter Intimationstalen. Prof. J. A. Aasgaard, Moorhead, Minn., holdt Indvielsestalen over Luk. 15, 11—32. Paa Eftermiddag holdt Pastor Aasgaard en Tale paa Engelsk over: "Hymns that have helped." En stor Forsamling var tilstede ved begge disse Gudstjenester. Om Aftenen holdtes Sanggudstjeneste af Forman Sangkor assisteret af Sangere fra Brompton og Milnor. Rutland Sangkor var ogsaa tilstede og sang ved Eftermiddagsgudstjenesten. Menighedens Kvinder serverte Middag i Kirkens Basement.

— Freedom Menighed, La Salle Co., Ill., Past. Qualens Kald, har besluttet at bygge Basement, sætte ind Furnace og forskjønne sin Kirke. Omtrent $1,250 er allerede subskriberet. Antagelig vil Arbeidet bli begyndt i Slutten af August Maaned.

— Mrs. J. Olbue, Enke efter Pastor Olbue, er død. Hun sovnet ind den 5te Juli og blev begravet den 6te. Hun har ligget tilsengs de 4 sidste Aar og var ved sin Død næsten 93 Aar gammel.

—Past. O. C. Myhre blev indsat som Prest for Eden Menighed, Galesville, Wis., 4de Juli ved Past. E. O. Hoffstad, og i St. Pauli Menighed, La Crosse, Wis., den 11te Juli ved Kredsens Visitator, Pastor A. J. Ørke.

— "Phebean Circle" (Pigeforening) af Freedom Menighed, La Salle Co., Ill., Past. Qualens Kald, besluttede paa et Møde for længe siden at underholde en indfødt Evangelist enten i China eller paa Madagaskar. Nu er Manasse paa Madagoskar blit Foreningens Evangelist.

— Stanley, N. D., er Countysæde for Mountrail County. Skandinaverne her er bestemt paa, at de vil ha kun en skandinavisk luthersk Menighed i Byen. Menigheden har havt et Basement i syv Aar, hvor de har holdt sine Gudstjenester. Men paa Grund af daarlige Avlinger har de ikke kunnet bygge Kirke. I Sommer har Menigheden besluttet at bygge Kirke.

— Past. Karl Strømme, Joplin, Montana, har antat Kald fra Bethlehem Menighed, San Francisco, Cal., og tilflytter Kaldet i Oktober.

— Søndag den 11te Juli blev Bethel Menigheds Kirke, Erdahl Minn., af Past. T. A. Sattres Kald, indviet. Det traf til at bli en solblank vakker Dag, og en Masse Folk strømmet sammen fra alle Kanter, som blev rigelig bevertet af Bethel Menigheds gjæstfrie Folk og flinke Kvinder. Bethel Menighed blev i sin Tid stiftet af Past. M. Sæterlie. Den er i de sidste 25 Aar blit betjent af Past. Satre.

— Deling af Park River og Grand Forks Kredse af DenForenede Kirkes Ungdomsforbund blev besluttet ved et Møde, som Park River Kreds holdt i Edinburg, N. D.

Bestyrelse: Formand, Past. J. A. Bjerke; Viceformand, Adolph Egge; Sekretær, Miss Julia Herom, Edinburg; korresponderende Sekretær, Miss Emma Gullickson,, Grafton.

Nordboerne i Amerika.

Smaanyt om Landsmænd i alle Dele af Landet.

— Billedhugger Finn H. Frølich viedes 7de Juli i Redwood City, Cal., til Miss Calla C. Guilford fra San Diego, Cal.

— Knut Norguren og Serena Johnson, begge fra Stoughton, blev forleden ægteviet i McFarland, Wis., ved Pastor R. O. Brandt.

— Christen A. Juul og Marie Haagensen, begge fra Kristiania, blev den 26de Juni ægteviet af Pastor Amdalsrud i Hoboken, N. J.

— Miss Selma Eikos og Louis Kalland holdt nylig Bryllup i Brudens Forældres Hjem i Minneapolis.

— Aamund Torgeson, 85 Aar gammel, feirede sit Guldbryllup i sin Søns Hjem 5 Mil fra Centerville, S. D. De blev gift i Norge og kom til Amerika for 45 Aar siden.

— Harald Offtie, en fremragende Fodboldspiller paa Wisconsin Statsuniversitets Hold i tre Aar, har antaget Ansættelse som "Athletic Coach" ved Ripon College for næste Aar.

— Mr. og Mrs. C. L. Schriver, Racine, Wis., holdt forleden Bryllup for Datteren Margaret Amanda og Robert J. Hedstrom. Vielsen forrettedes ved Rev. Chynoweth af Kongregationalistkirken.

— Miss Gertrude Nelson, ældste Datter af Mr. og Mrs. Henry Nelson i Roland, Ia., blev den 3die Juli ægteviet til Wendell Patterson i Iowa Falls, Ia.,

— Blandt dem, som vil graduere fra Highland Park College i Des Moines, Ia., og faa Graden B. A. den 29de Juli, er Miss Martha Rierson af Roland, Ia.

— Et Pibeorgel til et Kostende af $3,700 indsættes i disse Dage i den nye Salem Kirke, (Hauges Synode) i Roland, Ia. Det ventes, at kunne tages i Brug omkring den 10de August.

— Oluf Gundness, Eieren af Occidental Hotel i Fergus Falls, Minn., blev forleden arresteret paa Anklage for ulovlig Rusdrikkesalg. 900 tomme Ølflasker beslaglagdes i Hotellet.

— "Scandinavia of the Scandinavians", et Verk paa 332 Sider af Sekretæren i American-Scandinavian Foundation, Dr. Henry Goddard Beach, er netop udkommet paa Charles Scribner's Sons Forlag.

— Naar Skandinavien—Amerika Linjens Damper "Hellig Olav" næste Gang afgaar fra Kjøbenhavn tiltræder Skibets populære Fører, Kaptein Lauritz Holst sin 1000de Reise over Atlanterhavet. Kaptein Holst, der, som bekjendt, er Nordmand, kan tælle sine Venner i Tusinder over hele Skandinavien og Amerika.

— Politisergeant Lawrences i Minneapolis opdagede, at der var noget kunstig ved Gus Andersons Pukkelryg, og af Nysgjerrighed slog han til Ryggen. En nærmere Undersøgelse fulgte derpaa, og det viste sig, at Pukkelen var dannet af tre Par Buxer, som Anderson havde stjaalet fra en Butik paa nedre Hennepin Ave.

— Harold Olson, 48 Lyton Pl., St. Paul, blev skudt Onsdag Aften, og hans Stedfader Edward Hanson er arresteret. Ifølge Mrs. Hanson havde de to trættet, og da Olson gik til Arbeide, gik Hanson ud af Huset og erklærede, at han vilde skyde Olson. I Trex Carpet Co., hvor begge arbeidede, fandt man nær Hanson, da han blev arresteret, en Revolver med et tomt Kammer og en brugt Patron. Hanson nægter imidlertid at have noget Kjendskab til Skydningen. Olson, der er 23 Aar, ventes ikke at ville leve. De to Mænd havde været nede i Byen sammen og siges at have drukket adskillig.

— Mr. S. S. Falck, en gammel bekjendt Settler nær Baldwin, Wis., afgik ved Døden den 10de Juli efter en langvarig Sygdom af Tæring. Afdøde var 51 Aar gammel, var født paa Løvø i Namdalen, Norge. I 1871 kom han med sine Forældre til Amerika. Familien levede i La Crosse, Wis., et Aar, siden flyttede de til Town of Rush River, hvor de opholdt sig to Aar, og siden til Town of Baldwin, hvor Mr. Falck har opholdt sig omkring 40 Aar. I 1896 blev han gift med Bertine Fjer. Familien har havt 8 Børn, hvoraf to er døde. Afdøde overleves af Kone og sex Børn, tre Gutter og tre Piger, og sin gamle Fader, to Brødre Peder og Hans, begge af Minneapolis, to Søstre, Mrs. Ed. Hems af Souris, N. Dak., og Mrs. J. C. Thompsen af Baldwin, Wis.

— Dansk-Amerikaneren Nels A. Christensen, Milwaukee, Wis., Chef for det bekjendte "Christensen Engineering Company" derssteds, er i disse Dage udnævnt som en af Opfinderne blandt De Forenede Staters "Naval Advisory Board." Mr. Christensen er bekjendt som Luftbremse-Ingeniøren, Opfinderen af Christensens Luftbremse, som han har patenteret i De Forenede Stater og overalt i Udlandet. Hans specielle Arbeide i nævnte Stilling vil dreie sig om Forbedringer i Under-

CONCORDIA COLLEGE

14de September 1915. 36 Uger $180.00. 15 Ugers Høsttermin.
Praktisk Undervisning. — God Kost og Logis.
College og Høiskole.
Forretningskursus byder: Bookkeeping, Typewriting, Shorthand.
Normal Afdelingens
Graduenter faar "First Grade Certificate" fra Staten uden Examen. Et Parokial Kursus i Forbindelse med dette dygtiggjør Eleverne til at holde baade norsk og engelsk Skole.
Manual Training (Sløid).
Kursuset er anlagt saa, at Elevrene faar Undervisning i Husbygning, Tegning, Møbelsnedkeri, Træskjæring osv.
Ladies Seminary.
Kursus — praktisk Undervisning i Husslid: Kogning, Kjolesøm, Brodert, Musik.
Undervisning i Piano, Sang, Violin.
Fri Katalog og Oplysning. Alle Breve besvares.
J. A. Aasgaard, Moorhead, Minn.
Særskilt Kursus i Engelsk for Nykommere. 60 indskrevne i denne Afdeling sidste Aar.

hans rige Kundskaber og lange Erfaringer vil finde sin Anvendelse, særlig i Sager vedrørende kompresferet Luft.

— Efter tre Aars Processer er den Sag, der af "Scandinavian Christian Unity Missionary Society" i Minneapolis, anlagdes mod Pastor C. S. Østerhus, afsluttet ved en Afgjørelse af Dommer Dickinson i Distriktsretten. Ifølge denne Afgjørelse beholder Østerhus Skjødet paa Kirkeeiendommen paa Bloomington Avenue og 23rd Street, medens Foreningen har faaet Dom mod Østerhus for $2,946 og er erklæret at være Eiere af det almindelige Fond $15,878 i "Pledges", der anskaffedes for Kirkens Vedligehold. Mr. Østerhus' Krav mod Kirken blev afvist, da Lønnen, $4,300, han fik pr. Aar som Foreningens Sekretær og Kasserer anslaaes som tilstrækkelig Godtgjørelse for det Arbeide han havde gjort.

— Mrs. A. P. Braseth, som døde forrige Uge i sit Hjem i Grand Forks, N. D., var født paa Gaarden Kleve i Sognet af samme Navn i Fanestranden, nær Molde, den 20de September 1849, og var saaledes ved sin Død henved 66 Aar gammel. I 1869 blev hun gift med Andreas Braseth. Deres Ægteskab velsignedes med otte Børn, hvoraf tre døde i ung Alder. Mr. og Mrs. Braseth udvandrede fra Norge Vaaren 1881 og bosatte sig i Grand Forks samme Sommer. Det gik ikke videre rart til at begynde med. Flaue Tider, Sygdom, Stræv og Strabadser og trange Kaar hørte til Dagens Orden i det første. Det var ganske rørende at høre den Gamle fortælle om sine Pionerdage. Senere kom dog rigelig Lykke og Velstand. Afdøde efterlader sig foruden sin Mand Børnene Mrs. N. J. Olin, Fargo; Ingeniør Ole Braseth; Peter Braseth, Medeier i Dakota Plumbing & Heating Co.; Kontraktør Edward Braseth og Miss Emma Braseth, som bor hjemme.

— Ambjør Olsdatter Førle var født den 22de December 1826 i Tinn, Øvre Telemarken, Norge, blev gift med Ole Applen og kom over til Amerika 1852. De første Aar boede de i Wisconsin og flyttede til Bristol, Minn., i 1855, hvor hun har boet siden. Hun blev Moder til 11 Barn, hvoraf 6 endnu lever. Tosten og Ole Applen, Harmony, Mrs. Samuel, Serabeck, Harmony, Mrs. H. Halvorson, Lime Springs, Ia., Mrs. Geo. Carnegie, Minneapolis, og Mrs. Ole Fladstad, Slim Butte, S. Dak. Hun var Bedstemor til 68 og Oldemor til 56 Børn. Hun har været Enke i 35 Aar. Hun boede nu hos sin Datter, Mrs. Halvorson, hvor hun døde den 13de Juli, efter at have været sengeliggende i 3 Uger. Hun naaede den høie Alder af 88 Aar 5 Maaneder og 21 Dage. Hun blev stedt tilhvile paa Grenfield Kirkegaard ved Siden af sin afdøde Ægtefælle, den 15de Juli 1915.

— Anders O. Hain afgik ved Døden ved Bethesda Homes, Willmar, Minn., 13de Juli. Afdøde var født paa Gaarden Hain, Hedalen, Valdres den 23de Oktober 1833 og kom med Familie til Amerika Sommeren 1875. Han bosatte sig i Adams, Green County, Wis., hvor han boede indtil for ca. 14 Aar siden da han kom til Minneapolis. Her opholdt han sig ca. 4 Aar. De sidste 10 Aar har han opholdt sig ved Gamlehjemmet ved Bethesda Homes. Hans Hustru Kari (f. Ildjernstad), døde i 1877. Fire Barn overlever ham, Sønnerne Ole og Iver i Minneapolis og Syver, der har Farm i Nærheden af samme By, samt Datteren Kari, Mrs. James Riley, der bor i Janesville, Wis. Ligeledes en Steddatter, den ældste i Familien, Mrs. Anne Sørlie, der bor ved Rothsay, Minn. Den yngste af Barna, Anton, døde for endel Aar tilbage i Montana. Begravelsen foregik fra Gamlehjemmet og Eagle Lake Kirke Fredag Eftermiddag den 17de. Foruden Hjemmets Præst, E. O. Larsen, talte Præsterne E. M. Hansen, New London. og M. B. Michaelson, Willmar, ved Baaren. K. T. Rykken holdt Bøn. Afdøde stedtes til Hvile paa Eagle Lake Gravplads.

— Mrs. C. W. Halvorson, Maddock, N. D., døde forleden paa Hospitalet i Devils Lake. Afdøde, hvis Pigenavn var Tillie Jacobson, efterlader sig Manden og et Spædbarn.

— Prof. A. O. Halvorson, som for et Par Maaneder siden begyndte Udgivelsen af "The Herald" i New York Mills, Minn., har solgt Bladet til F. G. Sullivan af Henry, S. D.

— Den 27de Juni slog Lynet ned i Hermund Holos store Fjøsbygning i Town of Aastad, Otter Tail Co., Minn. Bygningen brændte til Grunden og alt Indbo strøg med, deriblandt sex Heste. Det var et stort og føleligt Tab, da Mr. Holo

Bygningen. Naboer satte sig i Spidsen for en Indsamling til de Brandlidte og forrige Søndag overraktes Familien $300, som saaledes var indkommet.

— John Dahle, der bor i Nærheden af Deerfield, Wis., faldt forleden ned fra et Høløs og brækkede tre Ribben og fik ogsaa andre Kvæstelser.

— Martin Brekke, Søn af Mr. og Mrs. Nels Brekke i Town of Pomme de Terre, Otter Tail Co., Minn., blev 14de Juli ægteviet til Miss Hilma Tollefson, Datter af Mr. og Mrs. Ole Tollefson.

— Anton Olson, der for mere end 30 Aar siden boede i Otter Tail County, Minn., døde paa et Hospital i Minneapolis, den 10de ds., efterat han havde underkastet sig en Operation. Afdøde blev født paa Eidskog, Norge, i 1846 og kom til Amerika for omkring 35 Aar siden. Hans Hjem i de senere Aar var i Elbow Lake.

— Søndag den 11te Juli var en mindeværdig Hædersdag for gamle Mr. og Mrs. Hans H. Haavig i Town of Stony Brook, Grant Co., Minn. Det var da 50 Aar siden de blev gift og da de er af de ældste Settlere i den Omegn vilde gamle Naboer og Slægtninge gjøre dem en Æresbevisning. Medlemmer og Rock Prairie og Aastad Menigheder satte sig derfor i Spidsen for en festlig Sammenkomst, som i Virkeligheden blev en hel Overraskelse for de gamle Ægtefolk. Disse to Menigheder var sammen i en Organisation i mange Aar og da tjente Hr. Haavig som Kirkesanger og har hele Tiden været aktiv i det kirkelige Arbeide. En stor Forsamling mødte frem ved Rock Prairie Hall paa Eftermiddag nævnte Dag, og efterat Mr. og Mrs. Haavig blev overtydet om hvad Anledningen betød, serverede Menighedernes Kvinder et vakkert Festmaaltid. Umiddelbart derefter gik man i Flok og Følge til Rock Prairie Kirke, hvor et for Anledningen passende Program blev udført. Pastor Skyberg holdt Festtalen. Efter Sang af Menighedens Kor, talte Pastor B. J. Rothnem fra Faribault. Som et Minde om Dagen og som et Bevis paa Menighedernes Velvilje mod de gamle Ægtefolk, blev de overrakt $200 i Guldpenge. Br. Haavig takkede varmt for Gaven og den beviste Velvilje mod ham og hans Hustru.

Wisconsins Legislatur.

Budgettet for de næste to Aar færdig —Meget mindre end det sidste.

Madison, Wis., 27de Juli. — Den fælles Finanskomite oversendte til Legislaturen de Bills, som angaar Bevilgninger for de kommende to Aar, naar Talen er om Statsboards, Departementerne og Kommissionerne, undtagen Kontrolkommissionen og de høiere Læreanstalter. Disse Bills omfatter for Aaret 1915—1916 $7,172,618 og for Aaret 1916—1917 $7,358,679, tilsammen $14,530,297. De samme Boards, Departementer og Kommissioner faar ogsaa Lov til at bruge i de kommende to Aar de Kontanter, som de sidder inde med fra sidste Toaarsperiode, tilsammen $2,319,909, saa det hele blir $16,849,989.

Finanskomiteen har opgjort et Budget, som for næste Toaarsperiode udgjør $24,711,982, hvilket er $5,000,000 mindre end hvad sidste Legislatur bevilgede. Universitetet faar $1,000,000 mindre, Normalskolerne $700,000 mindre, Veifondet $400,000 mindre, og Statsdepartementerne $1,600,000.

Den samlede Bevilgning til Statsuniversitetet vil blive $2,414,755, til Normalskolerne $921,140 og til Fængselsvæsenet og Statens Velgjørenhedsanstalter $1,666,585. Disse Bevilgninger sammen med $7,172,618 til alle andre Departementer bringer den samlede Bevilgning for Fiskalaaret 1915—1916 op til $12,225,098.

Bevilgningerne til Statsuniversitet for Fiskalaaret 1916—1917 vil blive $2,439,815, til Normalskolerne $1,037,495 og til Fængselsvæsenet og Velgjørenhedsanstalterne $1,650,845. Disse Bevilgninger sammen med $7,358,679 til de andre Departementer vil udgjøre for nævnte Aar $12,486,884.

De samlede Bevilgninger for den næste Toaarsperiode vil blive $24,711,932. Med de Penge, som ikke blev brugt af Bevilgningerne for to Aar siden, blir det hele $27,031,841.

Der er liden Udsigt til, at Legislaturen blir færdig med sit Arbeide før ud i August; ialfald er det ikke Tale om, at den kan blive færdig før den 10de. Mange har gaaet ud fra, at de kunde reise hjem igjen ved Udgangen af denne Uge; men det

DET STORE TILBUD

Nebo-pakkenes forsider uden avis-avertissementet er nu værd ½ cent kontant hver, og De faar ogsaa i hver Nebo cigaretpakke en ½ cts. coupon. Pakkeforsiderne og couponerne kan ombyttes i vakre presenter om ønskes. Spørg de handlende, De vil fortælle Dem.

(DETTE TILBUD UDLØBER 31. DECEMBER 1915)

P. Lorillard Co., New York City.

Markeds-Beretninger.

Chicago Kornmarked.

Nedenstaaende Prisopgaver gjælder Transaktioner paa Chicago Børs:

Chicago, 28. Juli.

Slutningspriserne Kl. 12 idag var:

Hvede: Til Levering i September $1.08⅜.

Mais: Til Levering i September 74c.

Havre: Til Levering i September 38½c.

Pork: Til Levering i September $13.36.

Lard: Til Levering i September $7.75.

Short Ribs: Til Levering i September $9.27.

Kontant Markedet.

Kontantsalgene (Salg ledsaget af samtidig Overlevering) paa Chicago Børs foregik idag paa Grundlag af følgende Noteringer:

Chicago, 28. Juli.

Hvede—No. 2 red, 1.14½@1.14¾; No. 3 red, $1.12½@1.12½; No. 2 hard winter, $1.15½@1.15¾; No. 3 hard winter, $1.13¾@1.14¼.

Mais — No. 2 white, 81½c; No. 2 yellow, 81½c; No. 3 white, 81¼@81½c; No. 3 yellow, 81¼@81½c.

Havre—No. 3 white, 52@53½c; No. 4 white, 52@52½c; Standard, 55@55¾c.

Dagens Tilførsler.

U. S. Yards, 28. Juli.

Følgende viser Tilførslerne til de store Markeder idag:

	Hornkvæg.	Svin.	Faar og Lam.
Chicago	12,000	24,000	16,000
Kansas City	3,500	6,000	5,000
Omaha	1,500	16,000	7,500
E. St. Louis	4,500	6,000	4,000
St. Joseph	1,200	6,500	2,200
Sioux City	1,000	10,000	
S. St. Paul		2,500	1,000
Buffalo	100	3,000	200
	26,100	77,500	36,100

Chicago Kvægmarked.

Union Stock Yards, 28de Juli.—Tilførslen af Hornkvæg idag ansloges til 12,000 og 2000 Kalve. Markedet var almindelig stadigt og svagt. Den høieste Pris som opnaaedes var $10.25. Den største Del solgtes for $8.25@$9.85.

Tilførslen denne Uge anslaaes til 30,071 Hornkvæg, 71,346 Svin, 44,747 Faar og Lam mod 32,575 Hornkvæg, 93,301 Svin, 35,115 Faar og Lam forrige Uge og 28,013 Hornkvæg, 60,066 Svin, 50,083 Faar og Lam den tilsvarende Uge ifjor.

Følgende Priser noteredes idag:

Steers, good to choice	$8.00@10.35
Yearlings, good to choice	8.00@10.00
Inferior steers	5.25@7.00
Fair to choice heifers	4.50@8.50
Good to chice cows	4.65@7.00
Canners	4.00@4.75
Cutters	4.00@5.00
Bulls	4.47@7.50
Calves	6.00@10.50

Svin.

Tilførslen af Svin ansloges idag til 24,000. 2,350 var sendt direkte til de store Huse. Markedet aabnede 5 @ 10 Cents lavere og sluttede 10 @ 20 Cents lavere. Den tidlige Toppris var $7.80 for lette Svin, men senere solgtes disse for $7.65. De store Huse betalte for svære Svin $6.20 @ $6.35, "Mixed" $6.40 @ $6.75 og extra svære Svin $6.90 @ $7.00.

Følgende Priser noteredes idag:

Prime light butchers	$7.35@7.70
Fair to fancy light	7.50@7.80
Prime medium weight butchers, 250 to 270 lbs.	6.90@7.35
Prime heavy butchers, 270 to 330 lbs.	6.75@7.10
Heavy mixed packing	6.35@6.75
Heavy packing	6.20@6.40
Pigs, fair to good	6.50@7.65

Følgende Salg blev gjort idag:

GOOD TO PRIME HEAVY.

40......329	6.50	52......282	6.80
47......278	6.60	47......290	6.85
84......320	6.65	38......300	6.90
48......298	6.70	27......301	6.90
56......308	6.75	50......271	6.95
38......310	6.80	40......265	7.00
		32......270	7.05

MIXED LOTS AND BUTCHERS.

22......221	6.55	31......241	7.10
83......229	6.60	38......238	7.15
38......241	6.70	47......240	7.20
72......229	6.75	67......238	7.25
40......248	6.80	67......241	7.25
71......249	6.85	90......208	7.35
50......216	6.90	62......207	7.40
52......250	6.95	40......216	7.50
80......240	7.00	62......220	7.60

FAIR TO FANCY LIGHT.

34......200	7.50	63......192	7.75
41......191	7.60	42......200	7.75
37......192	7.65	80......165	7.80
40......188	7.65	41......170	7.80
73......192	7.70	52......165	7.80
48......188	7.70	40......172	7.85

ROUGHS, PIGS AND STAGS.

4...... 90	6.50	2......345	7.10
3......190	6.70	3......400	7.15
4......155	6.75	13......125	7.40
32......110	6.90	32......136	7.65
4......150	7.00	2......140	7.70

Faar og Lam.

Tilførslen af Faar og Lam idag var 16,000. 2,500 var sendt direkte til de store Huse. Markedet var sterkt til 15 Cents høiere. "Western" Lam solgtes for $8.65, bedste "Natives" $8.50. Størstedelen af Lam solgtes for $8.25. Faar sterkere til 10 Cents høiere. "Ewes" baade "Natives" og "Westerns" solgtes for $6.40. "Western Wethers" solgtes for $6.60 og "Yearlings" solgtes for $6.50 @ $7.00.

Følgende Priser noteredes idag:

Ewes, good to prime	$4.50@6.40
Wethers, good to prime	$6.00@6.60
Yearlings	6.00@7.25
Western lambs	7.75@8.65
Native lambs	7.50@8.50
Bucks	3.75@5.25

St. Paul Kvægmarked.

South St. Paul 27. Juli.

Tilførslen igaar var: 1,900 Kreaturer, 800 Kalve, 4,100 Svin og 300 Faar.

Kvæg—Prisnoteringerne var:

Butcher Cows og Heifers	$5.15@5.35
Veal Calves	4.50@9.00
Butcher Bulls	5.00@5.25
Cutters og Canners	4.00@4.40
Beef Steers	6.00

Svin: Prisnoteringerne var: $6.17@7.10.

Faar og Lam: Prisnoteringerne var: $.500@8.00.

Minneapolis Hestemarked.

Minneapolis, 27. Juli.

Der noteredes igaar:

Drafters, extra	$175@225
Drafters, good	140@175
Drafters, common	90@140
Farm mares and horses, extra	140@185
Farm mares and horses, good	100@140
Farm horses, common	70@ 95
Delivery horses	80@185
Drivers and saddlers	70@175
Mules, according to size	100@200

Produktmarkedet.

Chicago, 29. Juli.

(De Prisnoteringer, som anføres nedenunder, angiver Priser, som er opnaaet for større Partier. For mindre Partier — til Hoteller, Grocers o. s. v. — er der et Tillæg til Dækkelse af Mellemmandens Kommission.)

Gaarsdagens Priser i Chicago var:

Nye Poteter—Virginia Cobblers, $1.35 pr. Tønde.

Twins, 13¾@14c; Daisies, 14c; Young Americas, 15½c; Long Horns, 15c; Swiss, 18@21c; Limburger (ny), 14c; Brick 14¼@14½c.

Chicago Smørmarked.

Chicago, 29. Juli.

SMØR—Creameries—

Gaarsdagens Priser i Chicago var:

Extras	25 @25½
Extra firsts	24 @24½
Firsts	23 @23½
Seconds	21½@22½
Packing stock	20
Extra to Grocers—	
Tubs	27
Prints	28

Æg—Noteringerne var:

Firsts	16½@17
Ordinary firsts	15½@16
Miscl. receipts, cases returned	14 @16½
Do. cases included	14 @17
Dirties	13
Checks	13
Extra—	
Fillers	21½
Cartons	22½

Chicago Høimarked.

Chicago, 29. Juli.

Priserne igaar var:

Choice Timothi, $22.00@23.00; No. 1 Thimothi, $20.00@21.00; No. 2 Timothi og No. 1 blandet, $18.00@19.00; let Kløver, $17.50 @18.50; tung Kløver, $14 @15; Kløver $12.00@13.50; Iowa, Minnesota og Dakota Prairie, Choice, $14.00 @15.00; No. 1, $12.50 @ 13.50; No. 2, $9.50 @ 10.50; Illinois, Indiana og Wisconsin Feeding Prairie, $9.00@11.00; Packing $6.50@7.50.

Halm: Rughalm $10.50@11.50; Havrehalm $7.00@8.50; Hvedehalm $7.00@8.00.

Chicago Melmarked.

Chicago, 29. Juli.

Priserne igaar var:

Mel: Spring wheat, patent Minneapolis, hardwood, $7.30 to retail trade; Minneapolis and Dakota patents, $6.25@6.40; jute, straight, $5.75@6.00; first clears, jute, $5.20@5.35; second clears, jute, $4.10@4.20; low grades, jute, $3.50@3.60.

Rugmel: Hvidt, Patents, $4.65@5.00; mørkt, $4.80@5.10.

Fjærkræ-Marked.

Chicago, 29. Juli.

Priserne igaar var:

Live—	
Turkeys	11 @13
Fowls	14½
Roosters	10 @10½
Spring Ducks	14 @15
Geese	9
Dressed—	
Chickens	13 @14
Ducks	14
Turkeys	14
Geese	10

Minneapolis Marked.

Minneapolis, 29. Juli.

Hvede—Slutningspriserne igaar var: Juli $1.39; Sept. $1.07⅜. Kontantsalgene var: No. 1 hard, $1.51¾; No. 1 Northern, $1.40¾@1.50¾; ventende, $1.32⅜@1.37¾; No. 2 Northern, $1.35¾@1.47¾; No. 3

Rug—$1.00@1.02.

Mais—No. 3 yellow, 78½@79c.

Byg—64@72c.

Havre—No. 3 white, 50@51c.

Bran—$21.50.

Duluth Marked.

Duluth, Minn., 29. Juli.

Slutningsnoteringerne igaar var:

Hvede—Kontantsalg: No. 1 hard, $1.52; No. 1 Northern, $1.51; No. 2 Northern, $1.46 @ 1.47; Juli $1.51; September $1.10½. Durum: No. 1, $1.25; No. 2, $1.20 @1.21; Juli $1.25; September $1.22.

Havre—51c.

Rug—96c.

Byg—68@74c.

Huder, Uld og Pelse.

Rapport for "Skandinaven" fra McMillan Fur & Wool Co., Minneapolis, Minn.

Netto Minneapolis-Priser som betales til Indsendere.

Minneapolis, Minn, 28. Juli 1915.

Green saltede Huder.

Markedet er for Tiden sterkt og for fine korthaarede bliver nedenstaaende Priser nu betalte. Vi tilraader hurtig Indsendelse.

	No. 1	No. 2
G. S. native hides	16	15
G. S. bulls, stags and oxen	13	12
G. S. branded hides, flat	14	
G. S. branded bulls, flat	12	
G. S. kip skins	16	14½
G. S. calf skins	16	14½
G. S. deacon skins	60	50
G. S. Skunks	20	
G. S. glue hides and calf	05	
G. S. horse hides, large to small	4.00	1.00

Green Huder og Calf 2c lavere end saltede.

Tørre Huder

Markedet for tørre Huder er lidt stærkere i Synpathi med "green" saltede.

	No. 1	No. 2
Dry butchers	27	
Dry fallen	21	
Drykip	27	
Dry calf	28	

Talg og Fedt.

Markedet er en Del svagere.

	No. 1	No. 2
Talg i Stykker	5½	4
Talg, i Tønder	5	4
Grease, hvid	4½	
Grease, yellow and brown	4½	.03½

Send ind i tætte two-headed Tønder for at undgaa Lækage.

Faare-Pelz.

Markedet er stadigt til de nuværende Priser.

G. S. pelts, large	1.00@1.50
G. S. pelts, small to medium	.30@ .75
G. S. shearlings	.10@ .25
Dry butcher pelts, lb.	.13@ .14
Dry murrain pelts, lb.	.13@ .14

Uld.

Uld-Markedet er lidt fastere og vi har forhøiet vore Priser til Afskibere.

	No.	No. 2
Medium	.26	.24
Coarse	.24	.22
Fine medium	.22	.20
Medium and coarse, burry, seedy very chaffy, cotted, frowsy	.21	.19
Average lots, loose or broken without fine	.22	20
Fine, fine medium, seedy, burry, very chaffy, cotted, frowsy	.19	.15
Average lots, loose or broken, fine	.18	.16

Priserne er for uvasket Uld. Wisconsin og sydlige Minnesota god Uld 1@2c pr. Pund høiere.

Ginseng, Seneca og Golden Seal.

Ginseng Markedet er stadig for Vild. Fremdeles liden Efterspørgeel for kultiverede. Golden Seal, stille.

Ginseng, wild, dry, good	$6.50@7.50
Ginseng, wild, green, well washed, dry	.50@1.00
Ginseng, cultivated and transplanted, dry	1.00¾@6.00
Seneca	.20@ .25
Golden Seal	3.00@3.50
Beeswax, light	.28
Beeswax, dark	.22

Hagl gjør stor Skade.

Slaar ned Mais og Hvede paa Tusender af Acres.

Bismarck, N. D., 27de Juli. — Fredag Aften gik der i en Længde af 40 Mil og i en Bredde af 6 til 15 Mil over Morton County det værste Haglveir, som nogen har seet paa de Kanter. Det begyndte nordvest for New Salem og kom næsten til Mandan. Maisen og Hveden blev slaaet ned og Tusender af Acres ødelagdes fuldstændig. Fra Richardton, Glen Ullen, New Salem og Hebron kommer Underretning om stor Skade.

Der var let Hagl i Omegnen af Beach, men liden Skade voldtes der. Der var et slemt Haglveir langs Vestsiden af Missourifloden; men hvad Skade der voldtes vides ikke, da Telefonlinjerne var i Uorden.

Et Tog paa Northern Pacific Banen fik alle Vinduer paa Nordsiden slaaet ind ved Richardton.

Farmerne lider et usædvanlig stort Tab, da Kornet gav Løfte om en stor Avling. De fleste af dem, havde forresten assureret mod Haglskade.

En Automobilist dræbt.

Ironwood, Mich., 27de Juli. — Mellem Bessemer og Ironwood kjørte en Automobil i Veigrøften og væltede. En 21-aarig Gut, Clarence McRae, dræbtes og to blev alvorlig saaret.

— Mrs. Lina Mikkelson, der er Enke med tre Børn, har i Jamestown, N. D., hvor hun bor, søgt om Moderpension. Der blev tilstaaet hende $10 for hvert af de to mindste Børn, som er under 12 Aar gamle. De $20 udbetales hende hver Maa-

Naborepubliken.

Tusen Mexicanere er faldt i Kampene ved Icamole.

Laredo, Texas, 27de Juli. — Nogle Amerikanere, der ankom hid fra Monterey igaar, fortæller at Kampene mellem Villas og Carranzas Tropper i Udkanten af Icamole og Villa Garcia i Nærheden af Monterey har resulteret i et Tab af mindst 1,000 Døde og dobbelt saa mange Saarede. Tabene skal være omtrent ligt paa begge Sider.

En Spion skudt.

Nogales, Aug. 26. Juli. — Joseph de Puy der siger han er Borger af De Forenede Stater, blev skudt igaar. Han var en Carranza-Spion og havde trods gjentagen Advarsel gaaet over Grænsen efterat være blit arresteret to Gange.

Lader Zapata beholde Hovedstaden.

Washington, 27de Juli. — Et Telegram fra Vera Cruz til det herværende Carranza-Agentur siger, at General Pablo Gonzales har fuldstændig Kontrol over den mexicanske Jernbane og har oprettet et Hovedkvarter i Ometusco. Antagelig har Carranza git Ordre til at Mexico City ikke skal indtages paa nyt. Villas Tropper har undgaaet Kamp, men blir forfulgt.

En Fredskonference.

Washington, 28de Juli. — Et Forlydende fra Mexico siger, at der gjøres Forsøg paa at istandbringe en Konference af de militære Ledere i Mexico for at gjøre en sidste Henstilling til Partilederne med Hensyn til De Forenede Staters Planer angaaende den sydlige Republik.

Washington modtog igaar Underretning om, at Repræsentanter for Partierne forhandlede med Lederne om en Fredskonference med eller uden General Carranza.

Paa samme Tid nævnes i diplomatiske Kredse her, at Regjeringen overveier, hvorvidt der skal gjøres Henvendelser til Carranza for at forsøge at bevæge ham til at forandre sit Standpunkt med Hensyn til den Fredskonference, som Præsident Wilson foreslog for to Maaneder siden. Diaz Lombardo, General Villas Udenrigsminister, der kom til Washington for at undersøge Regjeringens Standpunkt, er vendt tilbage til Torreon for at forhandle med sin Chef. General Filipe Angeles, Villas militære Raadgiver, der ogsaa var i Washington, er paa Vei til Nogales for at konferere med General Maytorena, Villas Guvernør i Sonora, for at faa Maytorena's Forsikring om, at han og hans Tilhængere vil støtte en Gjenoprettelse af en konstitutionel Regjering og en endelig Anerkjendelse af De Forenede Stater.

Torreau angribes.

Galveston, 8de Juli. — En Melding til Konstitutionisternes Konsulat igaar beretter, at General Obregons Hovedarme, støttet af General Jacinto Trevinos Tropper, foretager et kraftigt Angreb paa Byen Torreon. Trevinos Tropper rykker frem fra Monterez og Saltillo.

Oprøret paa Haiti.

Oprørerne gjør sig til Herrer i Hovedstaden og lyncher Guvernøren.

Port au Prince, Haiti, 28de Juli. — Revolutionen mod Præsident Guillaume's Regjering brød igaar ud med fornyet Styrke i Hovedstaden. Den er en Gren af den revolutionære Bevægelse i Nord, hvor Tilhængere af Dr. Dosalao Bobo, der to Gange er blit forvist fra Haiti, har holdt paa med Opstanden mod Regjeringen i flere Maaneder. De Revolutionære er i Besiddelse af Byen og Præsident Guillaume har med sin Familie søgt Tilflugt i det franske Konsulat. Præsidentboligen blev delvis ødelagt i et Angreb, som varede flere Timer.

160 Fanger henrettet.

Mange Mennesker er blit dræbt i Kampene i Gaderne og i Regjeringsbygningerne, og efter Ordre af Guvernøren i Port au Prince, General Oscar, henrettedes 160 Mand, deriblandt forhenværende Præsident, General Orestes Zamor. Guvernør Oscar blev derpaa lynchet af en Folkehob, som slæbte ham fra Domingos Legationsbygning, hvor han havde søgt Tilflugt.

Saavidt vides har ingen Udlændinge lidt Overlast.

General Oscar gav Ordre til at skyde de politiske Fanger, som var i hans Magt, saasnart han blev opmærksom paa at Revolutionen brød ud. Blodbadet gav Anledning til almindelig Ophidselse over hele Byen. Præsidentboligen blev stormet efter at Præsident Guillaume og Guvernør Oscar havde forladt den, og en Sværm trængte derpaa ind i Domingos Legationsbolig, hvor Guvernør Oscar havde gjemt sig, drog ham udenfor Døren og gjennemhullede ham med Kugler.

Angrebet paa Præsidentboligen blev indledet af et Regiment Soldater, som Præsidenten havde beordret opløst. Bygningen blev stukket i Brand. Ved Middagstid var de Revolutionære fuldstændig Herre over Byen.

Bobo's Revolution begyndte nogle faa Dage efter at General Guillaume i Marts var blit proklameret som Haitis Præsident. Dr. Bobo indtog Cape Haitien, som Guillaume derpaa gjenerobrede, men atter mistede.

Ogsaa Præsidenten blev skudt.

Præsident Guillaum blev idagmorges bortført fra den franske Legation af en rasende Folkesværm og skudt udenfor Bygningens Porte.

Streikene i Østen.

Oljestreiken og Havnearbeiderstreiken er over.

New York, 27de Juli. — Oljestreiken i Bayonne er slut. Streikerne afholdt et Massemøde igaar Aftes og besluttede, efter at Oljekompanierne umiddelbart iforveien havde lovet dem, at de "sandsynligvis" snart vilde faa Lønsforhøielse, at gjenoptage Arbeidet. Tidligere paa Dagen havde Oljekompanierne absolut afslaaet et Tilbud fra de Arbeidsvillige om at gjenoptage Arbeidet paa Betingelse af, at Kompanierne skulde være villige til øieblikkelig Mægling, naar Arbeiderne forlangte det. Femten Hundrede Arbeidere mødte paa Arbeidet idag og Oljeanlæggene vil sandsynligvis være i fuld Drift imorgen. Alle de tilkaldte Extravagter, flere Hundrede ialt, vil blive hjemsendt idag.

Hovedlederen anholdt.

De streikende Oljearbeideres Hovedleder, en 22 aarig Bøhmer ved Navn Jeremiah J. Baly, arresteredes igaar Formiddag. Han var udenbysfra og arbeidede ikke ved nogen af Oljeanlæggene i Bayonne, men han havde udgivet sig for Oljearbeider og havde opnaaet en mærkværdig Indflydelse over Streikerne.

Oljechefen og 32 Vagter arresteres.

Sheriff Kinkead arresterede ogsaa Første Superintendent Edwards for Tidewater Oil Company i Bayonne og 32 Vagter. De er anklaget for at have tilskyndet til Opløb. Arrestationen blev foretaget efterat Vagterne havde løsnet Skud i Nærheden af Anlægget.

Mr. Edwards blev løsladt mod $500 Sikkerhed og Sagens Behandling blev fastsat til 1ste August. Vagterne, der næsten alle var udenbysfra, blev indsat i Arrest af Mangel paa Løsepenge.

Beboerne i Nærheden af Tidewateranlægget berettet, at flere Kugler tidlig paa Dagen havde knust deres Vinduer. Pastoren i Katolikkirken fortalte, at en Kugle havde truffet Præstegaarden.

Sheriffen fortæller, at da han passerede Tidewateranlægget sammen med Deputies havde tre Vagter vist sig paa Muren omkring Anlægget, og da Sheriffen erklærede dem arresteret, havde den ene af Vægterne sigtet paa ham med sit Gevær. Da de to Deputies lagde an, overgav de sig.

Havnearbeiderstreiken slut.

New York, 27de Juli. — Havnearbeiderstreiken ved Clyde Steamship Company og Mallory Steamship Company sluttede igaar. Voldgiftskomiteen kom til Enighed om kortere Arbeidstid og en Lønsforhøielse paa 5 Cents Timen for regulært Arbeide samt femti Procents Tillæg Søn- og Helligdage. Streiken omfattede 1,800 ikke fagorganiserede Arbeidere.

Blusser op igjen.

Bridgeport, Conn., 27de Juli. — Nogle af de streikende Maskinarbeidere som mødte til Arbeide igaar ved Remington Vaabenfabrik og Union Metallic Patronfabrik, blev bortvist. Arbeiderlederne har derfor truffet Forberedelser til Generalstreik. De paagaaende Forhandlinger blev afbrudt.

En ny Ammunitions-Streik.

Pottsville, Pa., 27de Juli. — To Hundrede og sexti af Nitrated Products Company's 400 Arbeidere har besluttet at streike fra idag af for at faa Lønnen forhøiet fra 37½ til 75 Cents Timen. Kompaniet har netop sluttet en Kontrakt med de Allierede om Leverance af Skydebomuld og andre Explosivstoffer for fem Millioner Dollars.

Udstillingen slut.

Grand Forks, N. D., 27de Juli. Statsudstillingen blev lukket Lørdag Aften, og Fremmødet var usædvanligt godt hele Ugen, visstnok større end i noget tidligere Aar.

Blandt dem, som opnaaede Præmier for sine udstillede Svin, er C. J. McNelly, McIntosh, Minn.; J. P. Kennedy, Grand Forks; Aaron Legge, Park River; J. W. R. Kimmer, Emerado; E. L. Tarr, Walcott; J. D. Bacon, Grand Forks, og F. S. Vanderhyde, West Concord, Minn.

I Pigernes Smørkontest i Grand Forks County tog Miss Margaret Joplin, Niagara, første Præmie, medens Miss Ellen O'Neill, Manvel, og Lillie Sanstad, Manvel, tog henholdsvis 2den og 3die Præmie.

Udstillingen kostede næsten $20,000, hvilket Adgangspengene kommer til at dække.

Ny Traadløs.

Tokza, Japan, 28de Juli. — Traadløs Forbindelse er blit oprettet mellem den nye Station ved Funabashi ved Yokohama og Hawaii-Øerne. Traadløse Telegrammer mellem Japan og De Forenede Stater vil sendes regulært i den nærmeste Fremtid. Afstanden mellem den nye Station paa Funabashi og Honolulu er ca. 3,380 Mil. Forsøg paa traadløs Telegraf mellem Japan og Hawaii-

Kvindens Magasin

Et Blad som alle norske Kvinder i Amerika bør holde.

Prisen er 75 Cents for 12 Maaneder; 50 Cents for 6 Maaneder; 25 Cents for 4 Maaneder.

Ved at abonnere for 4 Maaneder eller mere faar man frit det sidste vakre og interessante Nummer, der indeholder Begyndelsen til den udmærkede Fortælling "Pigen fra Montana".

Send dette Avertissement sammen med Frimærker eller Sølv i almindeligt Brev.

Kvindens Magasin, Minneapolis, Minn.

Indlagt find $........... for Bladet for .... Maaneder. Send mig frit det sidste Nummer.

Navn..............................

Adresse..............................

Fairmead norske Koloni, California.

Nyt skandinavisk Settlement anbefalet af ledende norske Præster; bedste Irrigation Land for Dayry-, Alfalfa-, Frugt og Poultry-Farming.

For Pris og videre Oplysning tilskriv

C. Philipsen, Co-operative Land Co.,

595 Market Street, San Francisco, California.

Et Bombeattentat.

Formanden for et Ammunitionsfirma kommer stygt tilskade.

Dallas, Tex., 28de Juli. — En Bombe, der var lagt under en Seng i W. T. Moore's Hjem, ødelagde Soveværelset. Moore, der er Formand for Padgitt Bros. Saddlery Company, og hans Søn blev kastet ud af Sengen og kom stygt tilskade. Padgitt Bros. har store Kontrakter paa Sadler og Sæletøi til den engelske og den franske Regjering. Præsidenten for Kompaniet, J. D. Padgitt, underrettet Politiet om, at han havde modtaget tre anonyme Telefonbud om at hans Hus skulde blive ødelagt af Bomber. Da Politiet kom til Padgitts Hjem fandt de to Bomber under Huset.

W. T. Moore, der er 50 Aar gammel, kom stygt tilskade, men man tror han vil staa det over. Frank Moore blev kun let skadet.

Mr. Padgitt oplyste, at Kompaniet havde ingen Tvistigheder med Arbeiderne og at han ikke havde den ringeste Ide om, hvem som havde lagt Bomberne.

En farlig Brand.

Poughkeepsie, N. Y., 27de Juli. — Ved en mystisk Brand i D. W. Wilbur Kompaniets Bordoplag igaar blev sex Brandmænd saaret. Flammerne spredte sig over et stort Areal i Fabrikdistriktet. Før Midnat havde Flammerne ødelagt to Kvartaler og gik i Retning af et stort Beboelsesstrøg. De ti Brandmandskaber i Byen kunde ikke beherske Ilden. Explosionen af store Masser Dynamit i Bordoplaget spredte brændende Planker et halvt Kvortal i alle Retninger og antændte mange Bygninger.

— Tande er et nyt Postkontor oprettet i Valley County, Mont., med Andrew N. Tande som Postmester.

Trondhjems Handelsbank

Trondhjem, Norge.

Forvaltningskapital...Kr. 29,500,000.00
Hvoraf egen Formue... " 8,283,331.00

Modtager Indskud til Forrentning efter de høieste Rentesatser.

Send Check, Postanvisning eller Dollarsedler.

Kontrabøgerne opbevares i Bankens ildfaste Safe.

Arvesager udføres.

Alle Bankforretninger. (H.O.)

Stavanger Privatbank,

Aktiekapital, Kr. 2,500,000.
Oplagte Fonds " 900,000

modtager Penge til Forrentning efter høieste Indskudsrente og udfører forøvrigt alle almindelige Bankforretninger.

THE Keeley Cure

Helbreder ubetinget Drukkenskab og alle Drug Vaner.

Syvogthve Aars vedvarende Sukces beviser:

Første, at Keeley Cure helbreder Drukkenskab og Forfaldenhed til Brug af Drug.

Andet, Patientens almindelige Helbred forbedres altid.

Tredie, alle Patienter er tilfredse og enthusiastiske for Behandlingen.

Skriv efter Tryksager og nærmere Oplysninger, som sendes i almindelig forseglet Konvolut paa Forlangende. Al Korrespondance streng fortrolig.

The Keeley Cure, Dwight, Illinois.

Chicago-Kontor:
Suite 906 Rector Building, 79 Monroe Str.

Leachmans
LOMMEORDBOG

Norsk-Engelsk og Engelsk Norsk

Med Register i Snittet, Clothbind 50c
Skindbind og Guldsnit 75c

JOHN ANDERSON PUBL. CO.

611-17 N. Peoria St., Chicago.

Copenhagen Snus

Garanterer vi.

Copenhagen Snus er nu og har alle Tider været absolut ren. Vi ønsker at den skal være tilsalgs overalt. Hvis Deres Handlende ikke har den, vil vi sende den til Dem gjennem Posten for den regulære Pris, 5 Cents pr. Æske, indtil Deres Handlende kan forsyne Dem. Frimærker modtages som Betaling.

Copenhagen Tygge-Snus er Verdens bedste Skraa-Tobak.

Weyman-Bruton Co.

50 Union Square New York

Nyt fra Norge.

Hvad Regnet gjør. — Fra Gausdalsbygderne meddeles "Gudbr.dølen" den 8de Juli: Søndag for otte Dage siden fik vi Sommerens første Regn; og slig Vært som Ager og Eng har skudt i denne Uge, hører til det eneståaende. Det er virkelig Tilfældet, at Ager og Eng paa sine Steder har skudt ½ Alen op i Veiret i disse otte Dage. Det er aldeles vidunderlig at se, hvad Regnet og det varme Veir har udrettet paa nogle faa Dage. Hvis Veiret holder sig udover og ingen Tørkeknib igjen kommer, vil Gausdalsbygderne kunne nærme sig et Middelsaar ogsaa i Foravling. Ageren staar udmærket. Den staar maaske i Fare for at blive for tyk.

Hvad Hvalen indbringer. — Af Norges 32 noterte Hvalfangerselskaber har hidtil 13 dels sluttet sit Aarsopgjør helt og udbetalt Dividende dels udbetalt en foreløbig saadan. De 13 Selskaber har en samlet Aktiekapital paa 13,210,000 Kr. hvorpaa hidtil ialt er uddelt 2,439,000 Kr. eller 18.4 Pct. i Dividende. Fem Selskaber har uddelt 10 Pct., tre 15 Pct., et 20 Pct., et 25 Pct., et 30 Pct. og et 40 Pct. paa den ordinære Kapital og 30 paa Preferancekapitalen. Forøvrig har et Selskab, som allerede har uddelt 15 Pct., bebudet at ville uddele yderligere 15 Pct. Regnet som Afkastning af den hele noterte Hvalaktiekapital udgjør det uddelte Udbytte gjennemsnitlig 8.44 Pct.

12 Millioner i Omsætning. — Landhusholdningsselskabernes Fælleskjøb har i sidste Aar havt en Omsætning af Kr.12,019,300. Til Sammenligning kan nævnes at i 1910 var Omsætningen vel 4 Mill. Kroner. Af Kraftfor er der omsat 38,662 Tons, af Melasse 24,128 Foustager og af Kunstgjødsel 21,209 Tons. Af Fordnødmel er der solgt 51,000 Sække mod foregaaende Aar 15,800. Maisimporten var 58,000 Sække mod 30,000. Af Norges eget Sildemel er der solgt 42,700 Sække mod 9600. Fælleskjøbet har nu ialt 22 tilsluttede Indkjøbslag, med tilsammen 24,269 Medlemmer (Stigning 5127). Dets Reservefond er oppe i 986,491 Kr. (Stigning 302,882 Kr.- Fællesindkjøbets nyoprettede Indskudsafdeling har havt en Omsætning paa vel 2½ Mill.

Steen & Strøm. — Det gamle velrenommerede Firma Steen & Strøm i Kristiania stiftet i 1797 af Kjøbmand Samuel Strøm, er i disse Dage gaat over til Aktieselskab, med fuldt indbetalt Aktiekapital 1,200,000 Kr. Samtlige Aktier er paa de tidligere Indehaveres Hænder. Disse vil ogsaa fungere som Direktører uden Valg saalænge de lever. Der er samtidig truffet visse Bestemmelser om Direktionens Sammensætning efter deres Død, for naar den Tid kommer at opretholde Forretningen som et Familieaktieselskab, hvori Familierne Steen og Strøm forudsættes ligelig repræsenteret i Bestyrelsen. Denne bestaar nu af Grossererne C. S. Steen Joh. D. Steen og C. F. Strøm med den førstnævnte som Formand.

En liden Helt blev forleden begravet paa Hoffs Kirkegaard i Østre Toten. Det var den 14½ Aar gml. Einar Bratland, om hvis tragiske Død A. E. meddeler "Morgp." følgende: Einar kjørte Melk til Melkekondenseringsfabriken paa Kap og havde en større Vogn fyldt med tunge Melkespand. Nedover den noksaa bratte Chaussee brast en Sælepinde og Hesten løb ud. Vogndraget brækkedes og Einar styrtet paa Hodet i Veien. Han fik under Faldet Brud paa Hjerneskallen og fik forøvrig en slem Medfart. Lille Einar gav sig ikke, trods den stygge Medfart han havde faat, han fik ved egen Hjælp Hesten indhentet, fik leiet en anden Vogn da hans Melkevogn var smadret, og bragte Melken til Bestemmelsesstedet. Derefter red han den ca. 10 Km. lange Vei hjem, men da var ogsaa Einars Kræfter udtømt. Efter nogen Dages Smerteleie afgik han ved Døden som den lille Helt han var i Livet.

En Niddingsdaad. — En styg Ugjerning er blit forøvet i Bygden Bjerkreim forleden, skriver "Stav. Aftenbl." En Hoppe tilhørende Retzius Wersland er blit dræbt. Den var med Kniv stukket i Underlivet og endel Tarmer afskaaret. En fra Gaasland, som tilfældigvis gik forbi, fandt den liggende paa Marken. Ritzius blev budsendt fik med sig 2 Mand, og begav sig afsted. Eieren var bange for at den som havde forøvet Ulykken, var en Person, som havde udstødt svære Trusler mod ham. Dyrlæge Kjøs-Hansen fra Egersund blev underrettet. Ved hans Undersøgelse viste det sig, at Hoppen var blit stukket ihjel. Dyrlægen fratog en Person, som var mistænkt, endel Knive. Dyrlægen har Sagen til Undersøgelse. Grunden til at Vedkommende er mistænkt, skal være den, at Retzius ved en Anledning var Vidne mod Vedkommende ved en Eksekutionssag. Ugjerningen er saa frygtelig, at det maa forventes at Gjerningsmanden vil faa en for sin Ugjerning passende Straf.

En Stavangermand paa "Lusitania". — Ingen her har vidst, at der var nogen herfra ombord i "Lusitania" under Katastrofen, skriver "Stav. Aftenbl." Forleden er der imidlertid indløbet Besked om, at en Fyrbøder ved Navn Ingvald Nikolai Nielsen var ombord ved Anledningen. Han er oprindelig fra Bømmelø, men senere har han været bosat her i mange Aar. Han har tidligere været Fyrbøder med "Kristianiafjord." Vi talte med hans Hustru, som fortalte, at hun først forleden havde faat vide, at han havde været med paa "Lusitania". Nielsen var nylig hjemme med en Bergensdamper "Delfin", men han havde sagt, at han vilde gaa fra, naar Baaden kom til Amerika. Saa hørte hun intet fra ham paa to Maaneder, indtil der nu kom et lidet Brev, som en anden maatte ha skrevet efter hans Diktat, hvori han fortæller, at han havde været med "Lusitania" ved Torpederingen og var blit saaret. Siden havde han ligget paa Hospital i England, men var nu kommet ud.

Sølvbryllupper. — D. Monsen og Hustru Maren, født Vatne, i Høiland. Handelsmand Faltin Rasmussen, Foldøen, og Hustru Malene, født Bjelland. Tobias Ur-Egeland i Høiland og Hustru Ingeborg, født Auestad. Bryggeriarbeider ved E. C. Dahls Bryggeri, Sivert Ingdahl og Hustru, Kristiania. Inspektør i Bergenske og Nordenfjeldske Dampskibsselskaber, tidligere Fører af "Astræa", Johan Fasting, Harstad, og Hustru Betsy, født Sjursen. Doktor Wilhelm Larsen og Frue, født Bryn, Tønsberg. Lods Salomon Dyb og Hustru, Ekersund. Kaffebrænder Hans Olsen og Hustru Johanna, født Johannessen Sevig, Trondhjem. Expeditør ved Bærums Jernoplag B. O. Eriksen og Hustru. Sorenskriver i Orkedalen Riddervold Smith og Frue, født Hille. Ingeniør H. G. Jürgens og Frue, født Vedeler.

Ulv i Trysil. — I det østlige Trysil har Ulven været fremme i det sidste Sauerne var sluppet tilskogs, og nogle Dage efter kom en Sau springende hjem forrevet. Da Folk skulde se efter Saueflokken, mødte der dem et stygt Syn: Flere Sauer laa ihjelrevet og mere eller mindre opspist. I det hele er fundet tyve Saueskrotter eller Dele af dem. De er blit grebet bagfra og flænget og bagefter har Udyret bidt Ofret i Struben og forsynt sig. Endel Karer har bevæbnet sig og været ude og seet efter Udyret eller Udyrene, og en Gut fik Øie paa Ulven, som stod og glante paa ham nogle Sekunder; men uheldigvis var Gutten den eneste, som havde Haglgevær og vilde derfor ikke skyde, da Riflejægerne stod paa Post i Nærheden. Men Ulven slap unda. Og senere har ingen seet den. Det er 70—80 Aar siden Ulven var paafærde sidst, skriver "Oplandet".

Uhyggeligt Ligfund ved Glemminge Kirke. — Forleden blev Politiet i Fredrikstad varslet om et uhyggelig Fund, som nogen Passerende havde gjort paa Jordet bag Glemminge Kirkegaard. De havde set Benene af en Mand stikke op af det dybe Dike der, og ved nærmere Eftersyn fandt de, at Manden maatte være død. Politiet indfandt sig med en tilkaldt Læge, som konstaterede, at Døden var indtraadt for flere Timer siden. Sandsynligvis skyldes den Kvælning. Manden har aabenbart i beruset Tilstand gaaet paa Hodet i Diket, og har ikke været istand til at hjælpe sig selv op igjen. Der, hvor Hodet har truffet Dikebunden, laa der et Skaar af en Flaske. Dette har tilføiet den Omkomne et ubetydeligt Saar i Hodet, og der er Tegn til at der kun er kommet nogen faa Draaber Blod. Omboende meddeler, at de la Mærke til, at der sad nogen Folk og drak ved Ulykkesstedet. Nogen Uenighed eller noget Slagsmaal har der vist ikke været. Den Omkomne er en ca. 50-aarig Stuerarbeider fra Holmen. Han var gift og havde flere Barn.

Landhusholdningsselskabernes Fælleskjøb har i sidste Regnskabsaar havt en Omsætning paa noget over 12 Millioner Kroner; i 1910 var Omsætningen vel 4 Millioner. Fælleskjøbet sidder nu oppe i saa store Forretninger, at nogle Tal fra Omsætningen vil læses med Interesse. Af Kraftfor er omsat over 38,660 Ton, af Melasse over 24,100 Fustager, af Kunstgjødsel 21,200 Ton. Der er i det sidste Aar indkjøbt store Mængder af Kraftfor, det er en Følge af at Aflingerne var forholdsvis smaa ogsaa ifjor. Af Fordnødmel er der omsat 51,000 Sække, Aaret forud var det ikke fuldt 16,000. Af Mais er importeret 58,000 Sække mod 30,000 ifjor, vort eget Sildemel er kommet op i et Forbrug paa 42,700 Sække, en Opgang fra 9,600 ifjor. Derimod er der iaar solgt adskillig mindre af Mølleaffald. Prisen har naturligvis været meget høi, og Affaldsprodukter fra Møllerne har i det hele taget været meget vanskelig at opdrive. Ialt har nu 722 Indkjøbslag sluttet sig til Fælleskjøbet, og Antal Medlemmer er gaaet op med over 5000 til noget over 24,000. Fælleskjøbets Reservefond er i disse Regnskabsaar steget med over 300,000 Kroner, og det nærmer sig stærkt sine 900,000.

En ny norsk Industri? — Nu har vi her i Landet ca. 1300 Automobiler, ca. 500 Motorcykler og et vældig Antal Motorbaader, skriver Sr. i St. Aftenbl. Det er naturligvis uhyre Mængder Bensin som sluges af alle disse, og nu stiger jo Bensinen ganske kraftig i Pris. For Tiden betales der 44 Øre Kiloet for denne Vædske, naar den skal bruges til Automobiler og ca. 40 Øre, naar den skal bruges til Motorbaader. Skulde der ikke kunne findes et Surrogat for den dyre Bensin? Deres Korrespondent har talt med en Fagmand, som mener jo. Af Celluloceluden, som nu hives ud som Affald fra Sulfitfabrikerne, skal der kunne produceres Sprit; ganske vist skal man endnu ikke være kommet saa langt, at det kan gjøres paa en lønsom Maade, men at dette en vakker Dag vil lykkes skal være høist sandsynlig. Og skulde det ikke lykkes, saa har man jo det gamle gode Raaprodukt Poteterne. Under enhver Omstændighed skulde det være mulig at producere Spriten herhjemme til en billigere Pris end det som Bensinen koster, og hvis Spriten kunde envendes, saa blev alle vore Motorer med et uafhængig af Udlandet. Spriten skal ogsaa ha en større Eksplosionskraft end Bensinen. At en ny Forgasser maatte konstrueres er vel sandsynlig, men heller ikke det skulde være et uoverkommelig Problem.

Pluk fra Land og By.

— Bestyrelsen for Røde Kors's Klinik i Bergen har besluttet Virksomheden udvidet. Fra en anonym Giver har Kliniken i den Anledning modtat en Gave paa 10,000 Kroner.

— Forleden Eftermiddag opstod der Brand i Aktieselskabet Norway Talcmils Anlæg ved Lalum. I Løbet af ganske kort Tid var Maskinhuset, Saghuset og en Del af Møllehuset med iværende Maskiner og Motorer brændt. Skaden anslaaes til ca. 70,000 Kr.

— En tysk Jøde har i det sidste reist omkring i Distrikterne langs Langesundsfjorden og kjøbt op Antikviteter — efter Forlydende for ca. 34,000 Kr. Fra autoritativt Hold advares i de lokale Blade mod at sælge nationale Værdisager ud af Landet.

— I Sagen mod Agent Olsen Gammes, Kristiania, der var tiltalt i Meddomsretten for Bedrageri ligeoverfor flere udenlandske Firmaer, faldt forleden Dom. Dommen lød paa 120 Dages Fængsel med Fradrag af 54 Dage for udholdt Varetægtsarrest. Domfældte tog Betænkningstid.

— Ved Foldals Verk forsvandt forleden Søndag en 4 Aar gammel Gut, tilhørende en Arbeiderfamilie paa Verket. 400 af Verkets og Bygdens Folk har deltaget i Eftersøgningen; 65 Mand Militær fra Terningmoen ankom og paabegyndte Eftersøgningen, men uden Resultat.

— Kjøbmandsforeningen har i en Skrivelse til Landbrugsdepartementet fornylig henstillet at der maa bli udfærdiget Udførselsforbud for Æg, Smør, Ost og andre Næringsmidler, for hvilke Eksporten antages at medføre, at Norges eget Behov ikke er tilstrækkelig dækket og derfor Priserne steget.

— Brodtkorbs Ishavstur med "Vesper" kom forleden med omtrent fuld Fangst til Vardø. Kaptein Sebelonsen meddeler, at Veiret gjennemgaaende har været bra. Ved Fangstfeltet saaes fremdeles en hel Del Fartøier. Fartøier uden Motor stod sig ikke i den skarpe Konkurrance.

— Under Arbeidet paa Omlægningen af den høispændte Kraftledning fra Kykkelsrud til Kristiania hændte forleden Eftermiddag en beklagelig Ulykke. Mens en af Arbeiderne ved Ledningen var oppe i en af Jernmasterne, fik han et Stød af den elektriske Strøm som føres gjennem Ledningen med en Spænding paa 50,000 Volt. Han faldt død ned fra Masten. Store Dele af hans Legeme var sterkt forkullet. Forulykkede som hed Johannes Andresen var i 35 Aars Alderen og gift. Han boede i Tøiengaden i Kristiania.

— Aktieselskabet Raumafaldene er anmeldt til Firmaregistret. Formaalet er at indkjøbe Rettigheder i Rauma, Ulvaaen og Vermaaen og udnytte disse ved Salg eller Udbygning. Selskabets Aktiekapital udgjør 300,000 Kr., fordelt paa 300 Aktier lydende paa Navn a 1000 Kr. Den hele Aktiekapital er kontant indbetalt. Selskabets Styre bestaar af: Advokat K. F. Brøgger, Formand, Kristiania, Konsul Lars Christensen, Sandefjord, Direktør N. A. Nielsen, Kristiania, Ingeniør C. F. Holmboe, do., Ordfører Jørgen Fladmark, Romsdalen.

— Forleden fik Ole Kittelsen i sin Lakseruse ved Gjervoldsøen en Laks paa 17 Kg. Den maalte 109 Cm., og da den saaledes hører til de sjeldne Gjæster, har jeg ved Hjælp af mikroskopisk Undersøgelse af dens Skjæl søgt at konstatere de vigtigste Træk af dens Liv, skriver A. N. D. i "Vestlandske Tidende." Den er født Vaaren 1910, gik tilsjøs Sommeren 1911, tilbragte saa to Aar i Havet, før den Vinteren 1913—14 kom i Elven for at gyde og har nu siden været i Sjøen for at samle Kræfter til sin anden Gydevandring. Denne var netop paabegyndt, da den en vakker Dag ganske umotiveret havnet i Kittelsens Pram.

— Efter Beslutning paa Generalforsamling har Aamdals Kobberverk udsendt Indbydelse til at firdoble den kontante Aktiekapital. Det nye Selskab med Sædoe i Skafsaa i Telemarken, som skal udnytte Aamdals Verk, blev registreret for 2 Aar siden med en Kapital paa bare 50,000 Kroner. Nu skal den udvides til 225,000 Kroner. Deraf skal 150,000 Kroner indbetales kontant paa nye Navneaktier a 1000 Kroner, mens de gamle Aktionærer for at faa sine Udgifter dækket faar 25 Aktier — ogsaa a 1000 Kroner — uden kontant Indbetaling. En Ekstraordinær Generalforsamling i Anledning Kapitaludvidelsen skal holdes paa Kristiania Børs 26de Juli.

Nyt fra Danmark.

Barren ved Als Odde. — Paa Barren ved Indseilingen til Mariager Fjord har der dannet sig store Tang-Ansamlinger, der i længere Tid har generet Seiladsen, saa at de mere dybtgaaende Skibe ofte løber paa Grund. I disse Dage arbeider en Svitzerdamper og en Gravemaskine paa at uddybe Indseilingen til de normale 18 Fod.

Mariager-Banen. — Udvalget angaaende Mariager-Banen har valgt Byraadsmedlem S. Borresen til Formand og vedtaget at forhandle med en Ingeniør om Banens Retning. Den nødvendige Kapital er omtrent sikret. Banen menes at ville koste 1,380,000 Kroner, hvoraf Staten betaler to Trediedele.

Naar man selv tager Gas. — En Næringsdrivende i Aarhus, for hvem Belysningsvæsnet havde lukket for Gasser paa Grund af Gjæld, og som derefter selv lukkede op for Gasforsyningen i sin private Leilighed, er, for at undgaa Politianmeldelse, overfor Udvalget af Belysningsvæsnet indgaaet paa at betale den forbrugte Gas med 100 Kroner og endvidere at betale en Bøde paa 50 Kroner.

Hvad Moserne gjemmer. — I de store Moser ved Nybro og Strengsholt i Albæk Sogn findes ifølge "Vendsj. Tid." hvert Aar store Masser af Træer, rene Kjæmper, der vidner om, at Egnen i længst forsvundne Tider har været dækket af mægtige Skove. Saaledes fandt man forleden et Egetræ, der maalte 5.5 Meter i Omkreds ved Roden, og et Elletræ, der maalte ca. 4 Meter.

En Skypumpe drog ifølge "Aalb. Amts." forleden hen over Agersted. Foruden at rive Vinduer og Døre op og derved fremkalde endel Forskrækkelse, har den især fornøiet sig med Vindmotorerne; en lignede en vendt Paraply, en anden et Ottetal osv. Agersted Mølle mistede et Stykke af en Vinge, og det blev kastet ca. 100 Meter bort med en saadan Kraft, at det gik gjennem Taget paa et Hus.

En prøvet Mand. — Smed Albert Nielsen i Brønderslev har i et Par Dage været forfulgt af Uheld. Først faldt en Mand ned i Hovedet paa ham, og næste Dag, da han var ved at valse en Jernplade, slyngede Maskinen Pladen ud imod ham med en saadan Kraft, at han drev langt bort og tørnede mod en Stolpe. Han blev ifølge "Vendsj. Folkebl." meget forslaaet; men det var et rent Under, at han ikke blev slaaet helt ihjel.

Naar man stævner en Sagfører. — En Tjenestepige havde forleden indstævnet en Aalborg-Sagfører for Retten i en Tyendesag. Sagføreren gav imidlertid ikke Møde, og da man ligede efter, hvad vel Grunden hertil kunde være, viste det sig ifølge "Aalb. Amtst.", at Stævningen kun var forkyndt Sagføreren med to Dages Varsel, mens han efter Loven skulde have tre. Saa maatte Sagen afvises.

Et morsomt Fund. — Under Arbeidet med Udvidelsen af Randers Station har man ifølge "Rand. A. Av." ved Oprydningen af Gulvet i 3die Klasses Ventesal fundet en Konvolut med en Skrivelse, hvori oplyses, at Gulvet er lagt den 26de Mai 1893 af Tømmermester Clausen og hans Svend under Ledelse af Overbanemester Jensen i Aarhus, samt at Stationsforstanderen den Gang hed Haase og at H. Jensen var Restauratør. I Konvolutten var endvidere indlagt 26 Øre.

En Snedrive i Juni Maaned. — I Skarrehage Molerverks Lergrav paa Mors fandt man ifølge "Morsø Av." forleden ved at bortrydde noget i Vinterens Løb nedskredet Moler en hel Snedrive, som var velbevaret under et Molers-Lag, der paa sine Steder kun var en halv Alen tykt. Under Snedriven var Jorden stivfrossen som midt om Vinteren. Der maa aabenbart være en stor Isoleringsevne i Moleret, siden det trods Solskin og Regn kan holde Temperaturen nede under Frysepunktet.

Fleskeforsyningen. — Efter et forleden paa Justitsministeriets Foranledning afholdt Møde af de i Landets Fleskeforsyning Interesserede er der af Justitsministeriet rettet Anmodning til Landbrugsministeriet om at paabyde, at det Kvantum Svinenyrer, der tilbageholdes til indenlandsk Forbrug forhøies fra 30 til 50 Procent. Paa Mødet blev der endvidere af Repræsentanter for Slagterierne givet Tilsagn om at træffe Foranstaltning til, at de forskjellige Arter Slagteaffald fordeles ligeligere og navnligt i tilstrækkeligt Omfang føres til Kjøbenhavn. For Leverens Vedkommende vil Tilførslen til Kjøbenhavn foreløbig blive ca. 5000 Stkr. ugentlig.

Savnet ved Vestfronten. — Smed Mikkel B. Holm fra Esbjerg var blandt de Sønderjyder, som strax ved Krigens Begyndelse maatte møde til tysk Krigstjeneste, efterladende Hustru og fire Børn i Hjemmet i Esbjerg. Hidtil har Hustruen faaet regelmæssige Breve fra ham, sidst et Brev dateret 14de Juni; men nu har hun faaet et Brev, afsendt fra Esbjerg den 12te Juni, tilbage med Paategnelsen "Savnet". Holm har staaet ved Noyon, og netop der stod der i Dagene 15de og 16de Juni forbitrede Kampe. Røde Kors søger nu ifølge "Esbj. Av." at skaffe at vide, om Holm er fanget af Franskmændene, hvilket den ængsteligt ventende Familie i Esbjerg naturligvis haaber.

Høiesterets Justitiarius. — Efter hvad "Natt." erfarer, vil Høiesteretsassessor Edvard Hvidt blive Dr. jur. Niels Lassens Efterfølger som Formand for Høiesteret. Den nye Justitiarius er født den 24de Mai 1850 som Søn af Godseier Hvidt paa Fuglebjerget; han blev Student fra Roskilde 1867, cand. jur. 1873, var derefter indtil 1890 Assistent, Fuldmægtig og Kontorchef i Justitsministeriet og blev i 1891 Overretsassessor og i 1902 Høiesteretsassessor.

Theori og Praxis. — Det er i de Byraad, hvor Socialisterne ikke har Flertal, god socialistisk Latin at protestere energisk mod enhver Forhøielse af Gaspriserne, selv om Kulpriserne stiger aldrig saa meget; men nu har Nyborg Byraad, hvor Socialisterne dominerer, ifølge de lokale Blade vedtaget at forhøie Kogegassen fra 12 til 18 Øre og Lysgassen fra 16 til 24 Øre pr. Kubikmeter. De Nyborg-Socialister kan aabenbart ikke faa Theori og Praxis til at stemme sammen.

En "Prøvetur". — En ung Pige fra Hadsten skulde ud at "prøve Vingerne" og havnede den 1ste November hos en Bager i Hobro som "ung Pige i Huset". Efter 14 Dages Forløb blev hun kjed af at være der og reiste saa sin Vei. Bageren stevnede hende idet han gjorde gjældende, at hun var fæstet paa et halvt Aar, medens hun paastod kun at være antaget paa Prøve. Retten skjønnede ifølge "Rd.Venstrebl.", at der maatte være Tale om maanedsvis Fæstemaal, og da Lønnen var 20 Kroner, blev Pigen dømt til at betale Bageren 10 Kroner i Erstatning for en halv Maaned og 5 Kroner i Bøde til Politikassen.

Taget til Fange i Afrika. — En Søn af Stenhugger C. Jensen i Næstved, Carl Jensen, der i længere Tid har opholdt sig i Tysk Sydvestafrika, er under Krigen derover i Kolonien bleven taget til Fange. Hr. Jensen meldte sig frivilligt, og i en liden Træfning ved Grænsen af den tyske Koloni blev hans Afdeling slaaet af Englænderne. Han blev ene tilbage iblandt sin Afdeling og blev taget til Fange. Hr. Jensen har ifølge "Næstv. Tid." i den lange Tid, han har opholdt sig i Afrika, oparbeidet en betydelig Farm og lever nu i Frygt for, at det hele skal blive ødelagt for ham.

Livsforsikringsselskabet "Thule" har udsendt sin Aarsberetning for 1914. Der er søgt Forsikringer for 22,599,355 Kr., hvoraf der bevilges 21,850,551 Kr., og den samlede Forsikringssum er derefter 264,010,155 Kr. I Erstatninger for Dødsfald er der i Aarets Løb udbetalt 2,624,565 Kr. 49 Øre, som Følge af Forsikringstidens Udløb 1,494,027 Kr.; til Præmiereserven er henlagt 3,711,807 Kr. og til Sikkerhedsfondet 145,467 Kr. Overskuddet udgjorde 1,199,901 Kr. 89 Øre, som efter Fradrag af det begrænsede Aktieudbytte, 30,000 Kr., kommer de Forsikrede tilgode som Bonus. Udbetaling af Bonus begynder i Juli Maaned.

Nattefrosten. — Efter hvad "Hern. Folkebl." meddeler, frøs det forleden Nat i Gjellerupplund Enge, hvor Minimums-Temperaturen aflæses hver Morgen, 13.2 Grader Celsius i en Høide af 15 Centimeter over Jordoverfladen. Siden 1ste Mai har man i Gjellerup Enge kun i 3 Nætter havt Temperatur over Nulpunktet. I Juni Maaned har det frosjet 6—9 Grader hver Nat. Den usædvanlig lave Nattetemperatur vil vedblive, saa længe vi har skyfri Himmel og Nordvestvind — Jyllands Plage. Paa Vejle-Egnen har man ifølge "Vejle A. Folkebl." ogsaa havt Nattefrost. Mange Steder er Potetestoppene visnede bort. Merkeligt er det imidlertid, at Frosten kan have hærget en Mark, mens Nabomarken ingen Skade har taget. Dette er der særlig mange Exempler paa langs Landeveien Horsens—Vejle.

En vandskabsfuld Kirketyv. — Forleden er der begaaet Indbrud i Haslund Kirke ved Randers. Gjerningsmanden har med en Hakke sprængt Kirkedøren og har, da han intet fandt i Kirkebøsserne, antændt Alterdugen og saaledes stukket Ild paa Kirken. Hele Alteret og Altertavlen, der var et sjeldent Billedskjærerarbeide fra 1601, og Korgulvet brændte: desuden brændte de kirkelige Rekvisiter, blandt hvilke var et Par meget svære Malmstager fra 1587. Ilden slukkedes, inden den bredte sig til selve Kirken, men da havde baade Prædikestolen, Orglet og et gammelt Epitafium taget Skade af Ild og Røg. Af Gjerningsmanden har man intet Spor udover, at han paa sin Vei fra Kirken har begaaet Indbrud i et Par Gaarde og stjaalet Klædningsstykker og Fødevarer.

Sønderjylland.

En Desertør i Kamp. — En tysk Desertør, der forleden vilde stikke over Grænsen til Danmark, blev, efter hvad en Mand, der var Vidne til Scenen, fortæller "Ribe Stiftst.", stoppet af den tyske Vagt, der trak Revolveren frem. Desertøren slog imidlertid Revolveren fra ham og slog ham ned, hvorefter han flygtede. Tyske Soldater skjød efter Desertøren og ramte ham i det ene Ben.

Ikke set en Civilperson i 5 Maaneder.—I "Dannevirke" findes følgende Hilsen fra Felten: Undertegnede Nordslesvigere, som har deltaget i Krigen siden dens Begyndelse, sender en hjertelig Hilsen til Venner og Bekjendte. Vi har i de sidste 5 Maaneder ikke set en Civilperson. Det er mærkeligt, men man vænner sig til det som til saa meget andet. Gefreiter Oluf Jørgensen, Sommersted, Reservist M. Bøftgaard, Anslet. Hans Fries, Mastrup.

Den uøvede Landstorm og de Unge. — Ifølge sønderjydske Blade har Krigsministeren under 27de Mai udstedt en Anordning, hvorefter de ikke uddannede Landstormspligtige i Alderen fra 35 til 39 Aar fra nu af, for saa vidt der er Brug for dem, vil blive indstillede i Landeværns- og Landstormstroppernes Forstærkningsbataljoner. Der begyndes med den yngste Aargang. De 17-, 18- og 19-aarige Mænd har faaet Ordre til uopholdeligt at melde sig til Rullen.

Det kostbare Gummi. — Generalkommandoen i Altona bekjendtgjør, at man agter at gaa meget strængt frem mod den Uskik at kaste Flaskeskaar o. l. paa Gader og Veie, hvorved Cykle- og Automobilringe kommer i Fare. Dette er saa meget alvorligere i Krigstider, hvor Cykler og Motorvogne ofte staar i Hærens Tjeneste og er uundværlige, at man fremtidig vil straffe denne Forseelse, enten den sker med Forsæt eller ved Uagtsomhed, efter Beleiringslovens § 9 med indtil et Aars Fængsel.

Glædelige Overraskelser. — For kort Tid siden kom der i Følge "Kold. Av." Meddelelse om, at Peter Jepsen af Jejsing var faldt paa Vestfronten, og en Kamerat skrev, at han havde været med til at begrave ham. Nu har Jepsen imidlertid fra Frankrige skrevet hjem, at han befinder sig i bedste Velgaaende i fransk Fangenskab og har det godt. — Kjøbmand Jensen i Toftlund modtog forleden et Brevkort fra sin Søn, hvorefter denne er i fransk Fangenskab og har det godt. Den unge Jensen var i Forveien meldt som savnet. Forældrenes Glæde er naturligvis stor, især da det dreier sig om deres eneste Søn.

Modersmaalet i Kirkerne. — Tørninglen Provstisynode holdt forleden Møde i Gram Slotskro. Paa Forslag af Pastor Zerlang i Gram vedtoges med 41 St. følgende Erklæring: "Paa Grund af Krigen undlader vi iaar at komme frem med et særligt Sprogandragende til Fællessynoden, skjønt vi ikke har faaet et Svar paa det danske Sprogandragende, vi rettede til det kongelige evangelisk lutherske Konsistorium i Kiel for to Aar siden. Vi fastholder i alle Maader de i det fornævnte Sprogandragende fremsatte Krav og agter at følge dem frem og hævde dem ad Aare, hvorsomhelst og naarsomhelst vi kan." Provsten og en Del Præster undlod ifølge "Kold. Folkebl." at stemme.

Haarde Tider. — Erik Jessens Søn i Vraaskov ved Birkelev er for Tiden hjemme for at samle Kræfter. Han har ligget syg i fire Maaneder paa Lazarettet i Ettlingen i Baden. Han blev indkaldt i August, rykkede ud i November og har siden blandt andet været med ved Sennheim og Hartmannsweilerkopf, men uden at blive saaret. I den Tid, han har været borte, er ifølge "Dannevirke" en Broder falden, en anden bleven saaret og en gift Søster død. Familien er altsaa bleven haardt hjemsøgt. Foruden ham, der er død, er der 5 Brødre, som er Soldat.

Majestætsfornærmelse. — For Landsretten i Flensborg forhandledes forleden en Sag mod en den 4de Juli 1891 i Danmark født Tjenestekarl, Herman Josva Jensen, der sigtedes for i Mai Maaned i Toftlund i en Samtale med nogle Landstormsmænd og Civilpersoner at have ytret sig nedsættende og fiendtligt om Keiser Wilhelm. Endvidere havde han paa Melkevognen tegnet en stor Kreds og inden i denne en Prik, og saa havde han forklaret, at saa stor som Kredsen var Tyskland nu, men inden 14 Dage skulde det ikke være større end Prikken. Henvendt til Landstormsmændene, der ikke forstod Dansk, pegede han paa Geværerne og gjorde dem forstaaeligt, at de skulde kaste Bøssen og løbe deres Vei ad England til. Da man saa pegede paa et tysk Flag, mente han, at man burde hellere heise det russiske. Under Bevisførelsen for Retten nægtede Jensen alt og hævdede, at han havde sagt til de Omkringstaaende, at de skulde hellere drage i Felten for at slaa Franskmændene og Englænderne i Synet. Om Flaget var der efter hans Paastand slet ikke blevet talt, da han ikke en Gang kjendte de tyske Farver. Et af Vidnerne udsagde, at den Anklagede, da der var kommen flere Soldater til, havde ytret til ham (Vidnet), at han skulde sige noget andet. Efter et langt Vidneforhør endrog Statsadvokaten paa at kjende den Anklagede skyldig i Majestætsfornærmelse og idømme ham 2 Aar og 6 Ugers Fængsel. Hans Adfærd var saa meget værre, som han ogsaa havde opfordret Soldater til at desertere. Efter en kort Raadslagning udtalte Retten i Følge "Flensb. Av." at det, som den Anklagede fremførte som Undskyldning, aabenbart var grebet ud af Luften. Folk af denne Kaliber var der ingen Brug for i Tyskland, og en Straf paa 2 Aars Fængsel ansaaes for passende. Efter Domfældelsen mente den Anklagede: Det var ikke saa lidet; men (henvendt til Vidnerne) maaske kommer der en Tid, da jeg kan efterviše Dem, at Deres Udsagn er Løgn fra Ende til anden. Han tog imod Straffen.

Nyt fra Sverige.

Dræbt ved Automobilulykke. — Forleden Nat kom en Bil med 4 Passagerer ind mod Stockholm nordenfra. De havde været ude og feiret St. Hans og var beruset ligesom Chaufføren. I en Sving af Veien tabte han Herredømmet over Bilen. Den tørnet mod en Væg og 2 af Passagererne blev dræbt. De 2 andre blev haardt saaret bragt paa Sygehus. Chaufføren slap uskadt fra det og er nu arresteret.

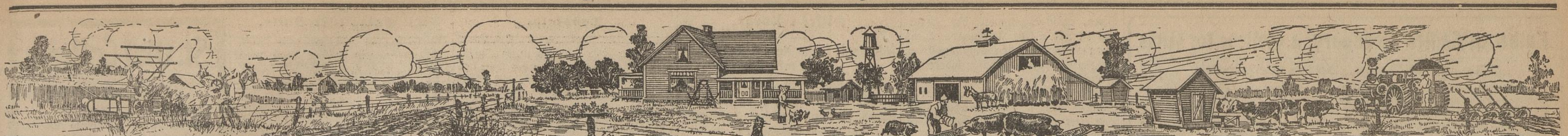
Nordisk Skibsrederforenings 26de Aarsmøde aabnet forleden Generalforsamling i Grand Hotel, Stockholm. Paa Skibsreder Thoresens, Kristiania, Forslag blev Sigurd Hedberg, Malmø, valgt til at lede Forhandlingerne. Bestyrelsen gaves Decharge for Regnskabet 1914. Ved Valgene blev samtlige gjenvalgt undtagen Bull Simonsen, Trondhjem, der frabad sig Gjenvalg. I hans Sted valgtes Camillo Eitzen, Kristiania.

En Kildeangivelse. — I Grebbestad i Bohuslen er hele Distriktet sat paa Ende i Anledning af, at der pludselig har vist sig en Kilde, som sender ud en sortbrun Væske i ganske rigelig Mængde. Tidligere sendte Kilden bare ud det klare Vand, men nu flyder der ustanselig frem fra Jordens indre noget, der nærmest smager som Tran, siger de, som har forsøgt at smage paa det. Stedets nye Rigdomskilde vil nu blive kemisk undersøgt. Forhaabentlig fortsætter den at flyde ogsaa efter at Undersøgelsen er foretaget.

Svensk Smuglingsaffære. — Et meget omtalt Firma i Lund har gjort et dristigt Forsøg paa at omgaa det svenske Exportforbud for Huder. Det er Firmaet C. Hildisch Junior & Co. I Februar importerede Firmaet fra Krim og Siam 7000 tørrede Huder. Importen skede over England, hvor hele Partiet blev tilbageholdt lang Tid, men tilslut frigivet paa Betingelse af, at Huderne skulde blive i Sverige. Huderne lagredes i Lund i et Kornmagasin, men for nogle Uger siden bragtes de til Firmaets Garveri og senere sendtes 2310 af dem til Toldstationen i Lund, hvor de anmeldtes som raasaltede Huder og fik passere med Trelleborg som nærmeste Maal. Imidlertid havde Politimester Linblad i Lund, som fra tidligere fandt at have god Grund til at følge Hildischs Manipulationer med Opmerksomhed, skaffet sig Beviser, hvorefter han kunde gribe ind. Han havde nemlig faaet konstateret, at Huderne paa Garveriet var behandlet med Vand og Salt, saa de havde faaet en skuffende Lighed med almindelige bløde vandsaltede Huder. Politimesteren kom tidsnok til Trelleborg til at faa beslaglagt Huderne. Havde Partiet kommet afsted, vilde Firmaet tjent en kvart Million. Firmaet siges med Lethed at kunne trøste sig med, at det paa lignende Geschäft under Krigen har taget ind ca. 400,000 Kroner i "ren" Fortjeneste.

Sverige og Rusland. — Den russiske Udenrigsminister Sasonov har forleden udtalt sig om Ruslands Forhold til Sverige. Det var beklagelig og krænkende, udtalte Ministeren, at der i Sverige var Mistro mod Rusland. Han kunde forsikre, at ikke bare det russiske Folk, af alle Samfundsklasser, men ogsaa Regjeringen var besjælet af de bedste Følelser mod Sverige. Rusland tænkte ligesaa lidet paa at angribe Sverige som paa at angribe Maanen. Den russiske Regjering var ligesaavel interesseret for et godt Forhold til Sverige som for en fastere økonomisk Forbindelse mellem de to Lande. I denne Henseende var det bare beklagelig, at Sverige i den sidste Tid havde indskrænket sin Transithandel over Rusland. Sverige kunde gjøre Regning paa øget Udførsel til Rusland, og dets Kur- og Badesteder havde Udsigt til at træde istedetfor de tyske Badesteder for Russerne. Fra Ruslands Side blev Sverige iethvertfald ikke truet af nogen Fare.

Gøteborg Orkesterforening. — Denne energiske Orkesterforening har nylig afsluttet sit 10de Arbeidsaar og har i den Anledning udgivet et elegant Festskrift med Beretning om Virksomheden i de forløbne Aar. Interessen for Musik har i lange Tider været levende i Gøteborg, hvor Efterhaanden baade Orkestre af Amatører og en Musikforening har spillet en vigtig Rolle i Byens Musikliv. Men en fast Orkesterinstitution fik man først i 1905, da Byen havde faaet passende Koncertlokale og dertil gjennem Gaver fra de rige Musikvenner, Dr. phil. Pontus Fürstenberg og Frue, født Magnus, havde faaet en økonomisk sikker Grundvold for Arbeidet. Resultatet af Orkesterforeningens Virke er, at Gøteborg har faaet et Koncertorkester af Rang, Byens Musikliv har faaet et betydningsfuldt Midtpunkt, og Symfonikoncerterne er blevet en Kulturfaktor at regne med. Musikinteressen er øget i alle Kredse af Befolkningen, og det faste Koncertpublikum kan nu regnes i Tusener. Mange baade svenske og udenlandske Dirigenter og Solister har i disse Aar medvirket paa Koncerterne. Og blandt dem er af norske Kunstnere Christian Sinding, Borghild Langaard, Ellen Gulbranson, Karl Nissen, Fridtjof Backer-Grøndahl og Rolf Brandt-Rantzau.



Farming, Kvægavl, Meieridrift, Hønseavl, Frugtavl, etc.

Frugtavlens Udvikling.

Det har taget Hundreder af Aar at naa, hvad vi har naaet.

Vi ved, fra den romerske Historieskrive Tacitus (ca. 100 e. Kr.), at Klimaet gjorde England skikket for Dyrkningen af alslags Grøntsager og Frugt; og da Romerne i det første 100 Aar af vor Tidsregning underlagde sig England, og holdt Landet indtil en Linje Newcastle—Carlisle i mer end 3 Hundrede Aar, og dette netop i det Tidsrum da Frugtavlen stod høiest, kan man med Sikkerhed gaa ud fra at ogsaa Frugtavlen i England paa dette Tidspunkt maa ha naaet meget høit.

I de følgende Aarhundreder savner man dog ogsaa for England faktiske Oplysninger, der kunde tjene som Holdepunkt naar man vil søge at danne sig en Forestilling om Frugtavlens Stand.

Vistnok blev en betydelig Del af Landets gamle Befolkning, der var blit paavirket af Romernes Kultur og Levevis fordrevet da Romerne maatte opgi Landet, men der er dog ikke nogen Grund til at forudsætte, at Frugtavlen dermed er udryddet helt. De ædlere, i Kultur vanskeligere Frugtsorter, er vel nok gaaet tabt, mens der paa den anden Side neppe kan være Tvil om, at de let dyrkelige Sorter har fortsat sin Tilværelse i Nedgangsperioden, og Kirsebærvin og Cider har sikkert været afholdte Drikke ned gjennem den paafølgende Tid. Først saa sent som i det 12te Aarhundrede begynder for Englands Vedkommende de første skriftlige Optegnelser at beskjæftige sig med Havebrug.

I en ofte citeret Bulle, dateret 1175, konfiskerer Pave Alexander den 3die Wincherley Munkenes Eiendom i Gloucestershire med Byen Swiring og alle dens Frugthaver.

Et samtidigt Billede af Havebruget ved London gir Fritz Stephen i Kansleren Thomas a Beckets Levnedsbeskrivelse, hvor han siger: "I Byens Udkant er Borgernes Hjem omgit af Haver, der er beplantet med Trær, som nu er store og vakre at se til." Synderlig Kjendskab til Borgernes og Adelens Haver fra denne Tid har man dog ikke; først fra 1295—96 har man en Optegnelse over Henry de Lacy's, Jarl af Lincoln's, Godser. Af hans Eiendomme producerte kun Slottet Holbourns Have ved London tilstrækkelig for Salg; særlig simplere Æbler og Pærer afsattes i betydelig Mængde, mens dog de fineste Frugter for Jarlens Taffel maatte tages hjem fra Fastlandet, en Mangel der søgtes afhjulpet ved Plantning af nye Trær.

I et opbevaret Regnskab over Indtægterne og Udgifterne fra denne Have for et enkelt Aar, samt fra andre Beretninger, viser mange af Pæresorterne sig at stamme fra Frankrig, og bærer Navne som: "Caloel" (Smaasten), Passe Pucelle" og "S. Rule".

Om Havedyrkningens Fremgang og Trivsel ved London kan man gjøre sig en Forestilling gjennem den Strid, som i 1345 opstod mellem Høiadelens, Biskopernes og Borgernes Gartnere paa den ene Side, og Borgermesteren paa den anden, da denne sidste vilde ha Gartnerne fjernet fra deres Torveplads, fordi Støien fra Torvet begyndte at genere Omgivelserne i stadig høiere Grad, ligesom ogsaa Færselen blev forstyrret. Et Forbud om fortsat Handel paa samme Sted mødte Gartnerne med en Henvisning til, at det alt fra gammel Tid af havde været tilladt at handle paa denne Plads, og de fik derved, efter endnu nogen Modstand fra Borgermesteren, tilslut en indskrænket Tilladelse til at fortsætte.

Vender vi os til Munkene var Frugtavlen for den omkring Aar 1300 af stor og ganske vist ogsaa økonomisk Betydning, thi deres Haver skaffet dem ikke alene hvad de trængte til Øieblikkets Behov af frisk Frugt, men ogsaa i Almindelighed den nødvendige Frugt til Cider, og dette tør ha været Forholdet i den nærmest paafølgende Tid. Men af Klostrenes Regnskaber fra denne Tid sees det ogsaa, at Munkene i daarlige Frugtaar tildels var henvist til at dække sit Behov ved Kjøb. Dette gjælder f. Ex. Aarene 1352 og 1412, da Frugtavlen i England slog helt feil.

Uden Tvil har Munkene været blandt de Ledende paa Havebrugets Omraade i England som i andre Lande, og selv om Havedyrkningen ved Klostrenes Ophævelser ikke led saa meget i England som i Norge, betød dog de 700 Klostres Ophævelse omkring Aar 1540 et haardt Slag for Havebruget.

Udvalget af de Sorter, der dyrkedes ved Slutten af det 13de Aarhundrede, synes at ha været noksaa begrænset; af Pærer træffer man i Regnskaberne paa 8 forskjellige Navne, hvilke Sorter derfor alle tør forudsættes at ha været temmelig al-

staar Wardon Pæren, der tør ha indtat en Stilling som Graapæren i Norge nu. Sorten, som har sit Navn fra Cistercienser Klosteret Wardon i Bedfordshire, hvor den skal være fremkommet, har været en efter Forholdene udmerket Husholdningsfrugt, thi den omtales i alle gamle Kogebøger under Omtalen af Frugtposter og Paier, og hvad mere er, Sorten var saa velkjendt, at Frugterne altid kun omtales som Wardon's, uden yderligere Betegnelse derved; og man har Exempler paa, at Afkastningen af 3 Wardon-Trær, erlagt ved Juletid, var den Afgift af Jorden en Forpagter kunde ha.

Hundrede Prisen for fine Pærer synes at ha dreiet sig om 3 Sh., fra 4 Sh. ned til 8 d; tarveligere Vare solgtes helt ned til 2 d, — — — men Pengene havde jo dengang en ganske anden Værdi; Daglønnen for en Havearbeider var almindelig 3 d, og var endnu ved Aar 1500, 4 til 6 d paa egen Kost, og 2 d, naar man desuden havde Kost og Logi. Relativt seet turde Prisen for Frugt saaledes dengang ha været omtrent den samme som nu.

Af Æblesorter har Udvalget sandsynligvis været endel daarligere end af Pærer; karakteristisk er det, at det tidligst kjendte navngivne Æble "Costard" Æblet, so mved det 13de Aarhundredes Begyndelse og udover, var den Sort, som hyppigst findes omtalt, endog gjennem flere Aarhundreder hævdet sin Førsteplads. Costard Æblet var blandt Æblerne hvad Wardon Pæren var blandt Pærerne, og Navnet var gaat saa ind i Folkets Bevidsthed, at en Frugthandler kaldtes Coster-Manger, et Navn som Frugt og Grønthandlere har beholdt til vor Tid.

Til Sammenligning med de foran nævnte Priser paa Pærer, solgtes 10 Costard Æbler ved Aar 1300 for omkring 1 Sh., og til Plantning fik man 10 Costar Æbletrær for 1 Sh., hvad der ogsaa svarer temmelig nøiagtig til Prisen paa Planteskoleprodukter nutildags, idet, som før nævnt, en Pennys Værdi ved Aar 1300 omtrent har svaret til en Shillingens nutildags.

Afholdt til Ciderbrug var Pearmain-Æblet (Pearmain d. e. Pyrus magnus), der har git Navn til de nu dyrkede Parmener.

Forlader vi det 13de Aarhundredes Frugtavl for at følge den videre Udvikling i de paafølgende 2 Hundreaar, er der egentlig kun faa Fremskridt hvorom der kan berettes. Den sorte Død ved Midten af den 14de Aarhundrede, med sin sterke Descimering af Befolkningen, fulgtes af en Række Uaar, som satte alt Havebrug tilbage. Og ikke før var disse Herjinger over, før de noksom kjendte indre Uroligheder brød ud, der først fandt sin Afslutning 100 Aar senere med Rosekrigene.

Tag Vare paa Melken.

Den har saa let for at trække til sig alslags Urenhed.

Nu, da Veiret er blit varmt, er det værre at tage Vare paa Melken end om Høsten og Vinteren. Hvis man lader Melken staa slig, at Solen faat fat i den, vil Bakterierne formere sig meget hurtig og gjøre den sur. Og saa er det Fluerne, som bærer Baciller med sig i stor Mængde, og Støvet, som er fuldt af Baciller og ødelægger Melken, hvis det faar Lov til at lægge sig paa den.

Bakterierne har saa overordentlig let for at formere sig i Melk. Det er ligefrem forbausende, hvor de trives der, naar der er den rette Temperatur. Det er blit bevist, at hvis der er 10 Bakterier i en halv Teske Melk, hvor Temperaturen er 68 Gr. F., vil der være 61,000 Bakterier om 24 Timer. Holdes derimod Temperaturen nede i 50 Gr. F., vil de 10 Bakterier neppe øges til 40 om 24 Timer. Melk, som indeholder en Mængde Bakterier, er enten ikke frisk eller er kommen fra en syg Ko.

Fluerne er kanske de farligste Bakteriebærere, der kommer i Berøring med Melken. De kan bære med sig Tyfusbacillen eller andre Baciller, som frembringer smitsomme Sygdomme fra Sygeværelser. Det har hændt flere Gange, at Fluerne har udbredt Sygdomme. Melken skulde derfor omhyggelig holdes borte fra Fluerne, om man vil undgaa smitsomme Sygdomme.

Kjørene gaar nu ude, og Melken er derfor ikke saa udsat for Bakterierne som om Vinteren, naar Dyrene stadig staar inde. Det kan hænde Melken behandles efter alle Kunstens Regler, sanitært seet, og alligevel vil den blive hurtig sur efter Melkningen, hvis den ikke afkjøles strax og holdes afkjølet, til den bruges. Dette er Tilfældet, hvis Temperaturen er over 50 Gr. F. Holdes den nedenfor 50 Gr. F., for-

er let at se, hvorfor Melken skal holdes afkjølet fra den kommer fra Koen, til den naar Forbrugeren; særlig er dette nødvendig i varmt Veir.

Melken vil tage til sig Urenslighed, naar den udsættes for Luften eller anbringes i urene Kjøreld. Selv Luften i Værelser, som skulde være rene, indeholder Urenslighed. Hvis Farmeren og Melkehandleren gjør sin Pligt, blir den ved Forbrugerens Dør sat en Flaske med ren, kold og uforfalsket Melk.

Men ogsaa Forbrugeren har Ansvar under Behandlingen af Melken. Han kan finde paa at anbringe den i urene Kopper eller at udsætte den for en uren Luft eller ikke passe paa at holde den kold, til den bruges, og saa blir ogsaa det til Skade for Børnene. Der er mange Ting, som kan bedærve Melken paa Veien fra Fjøset til den, som skal drikke den.

Det er daarlig Skik, naar Melkehandleren øser Melken op af et Spand og helder den ned i Kjøberens Mugge, kanske ude paa Gaden, hvor den er udsat for Støv og andet Smuds. Som Regel faar Kjøberen paa den Maade ogsaa mindre af Fløden, end han skulde have.

Det er absolut forkastelig, hvad der ofte gjøres, at sætte ud et Fad, hvor Melkemanden skal slaa Melken, da der vil blive Tusender af Bakterier fra Gaden i dette Fad. Det kan ikke undgaaes. Der maa lægges et Laag over. Naturligvis er det eneste rette at kjøbe Melken i Flasker.

Der maa passes paa, at ikke Solen skinner direkte paa Melkeflasken, for Melken blir saa meget hurtigere varm, hvilket bringer Bakterierne til at formere sig med stor Hurtighed. Hvis Melkeflasken staar ude fra tidlig om Morgenen til kanske Kl. 9 blir den saa varm, at den har taget Skade.

Man skulde ikke helde Melken ud af Flasken, før lige før man bruger den. Den har let for at trække til sig al Slags Lugt, hvilket er en velkjendt Sag for alle Husmødre.

Der maa ogsaa huskes paa at holde Iskassen ren og fri for al Lugt.

Dyrker Løg.

Der er svære Agre i Racine County —Fortjenesten god.

I Racine County, Wis., er i Sommer saaet Løg i 300 Acres Land i det saakaldte Chicory- og Bevrnvilledistrikt. Dette er det største Løgareal i Countyets Historie. Farmerne lægger sig mere efter Løg og Kaal.

Det gjælder at dyrke Løgen saa billig som mulig, og Dyrkningen udføres rent videnskabelig. Man har brugt Haandkraft; men det gik sent og Resultatet var ikke godt, fordi det var for tungt at grave dybt.

Brødrene Piper, som har en Løgager paa 100 Acres, har en Maskine, der gjør ligesaa meget Arbeide som 15 Mand.

Den drives med Gasolin og kan kultivere sex Rader paa en Gang. Den gaar saa dybt, at Jorden beholder Fugtigheden i flere Uger.

Som Regel kan en Mand kultivere en Acre pr. Dag; men denne Maskine kultiverer 15 Acres. Den drives af en Mand, og det koster kun 75 Cents pr. Dag i Gasolin og Olje at drive den. Paa den Maade spares 14 Mands Arbeidshjælp. Slige Mænd betales med $2 pr. Dag, saa der spares hver Dag omkring $25.

Man beregner, at der paa en Acre avles fra 400 til 800 Bushels Løg, og Prisen er forskjellig, mellem 30 og 50 Cents Bushelen.

Byg Siloer!

Professor Larson raader Farmerne til dette iaar.

Brookings, S. Dak., 23de Juli. — Professor C. Larson ved Statens Landbrugsskole opfordrer Farmerne til at bygge Siloer, fordi Maisen kan udnyttes, om Frosten kommer for tidlig. Maisen staar tilbage iaar, og da er det af stor Vigtighed at have en Silo paa Farmen. Professor Larson siger:

"Over hele Staten staar Maisen udmærket iaar; men den er sen. Paa de fleste Steder staar den tilbage to Uger sammenlignet med et almindeligt Aar, og den har ikke lang Tid til at blive moden i Syd Dakota. Hvis Frosten skulde komme tidlig i September, som den ofte gjør, er der Grund til at gaa ud fra, at der vil blive megen blød Mais.

I dette Tilfælde er det en stor Fordel at have en Silo paa Farmen. Blød Mais, som skades af Frosten, skal faa Plads i Siloen, og vil blive et ligesaa godt Foder som moden Mais. Ja, der blir mere Foder, end om Maisen blev moden, og Stilkene ikke blev benyttet. Man resikerer intet ved at kjøbe en Silo. Hvis

turer, er Opførelsen af en Silo en god Anvendelse af Pengene, særlig i et Aar som dette."

Forsøgsfarme i N. Dakota.

Det viser sig, at Vexelbrug er en af stor Vigtighed.

Fargo, N. D., 24de Juli. — Demonstrationfarmene har nu været drevet i ni Aar med Vexelbrug. I 1914 var Gjennemsnitsfortjenesten pr. Acre netto $8.36. Der blev taget ind $17.49, men Udgifterne udgjorde $9.13 pr. Acre. I Omkostningerne er da medtaget Hestehjælp og Arbeidshjælp, Forpagtningen og alt andet Udlæg.

Disse Farme omfatter i det hele 472 Acres, og Nettofortjenesten udgjorde $3,945.06.

Hver Forsøgsfarm udgjør fra 20 til 28 Acres, der er delt i Dele, hver paa fire Acres. Alt Arbeide udføres af Farmerne, paa hvis Land Farmene er, og det med de Maskiner, som de benytter paa Resten af sit Land. Den eneste Forskjel er, at Forsøgsfarmene drives paa den Maade, som Bestyreren af disse Farme bestemmer. Hvis Resten af Farmene i Nord Dakota gav saa godt Udbytte pr. Acre, som Forsøgsfarmene gav i 1914, vilde det samlede Udbytte have været over $175,000,000.

Vexelbruget drives i det hele paa den Maade, at der først saaes Mais paa Jord, som er blit gjødslet. Derpaa kommer i to Aar Smaagrøn som Hvede, Byg og Havre, hvorpaa følger Hø som Timotei og Kløver eller Erter og Havre, og saa andet Smaagrøn. Jorden blir saa gjødslet, hvorpaa man begynder forfra igjen.

Paa et Stykke Jord dyrkes Alfalfa. Denne faar staa i fire eller fem Aar, da Jorden pløies op igjen, hvorpaa et andet Stykke Jord indsaaes med Alfalfa.

Gjennemsnitsfortjenesten for hver Acre var ifjor $8.36. Paa hver Avling faldt det saaledes: Mais $8.49; haard Hvede $7.87; Byg $2.07; Havre og Erter $7.83; Kløver $8.96; Timotei og Kløver $17.36; Poteter $5.51; Millet eller Hirse, Tab $1.86; Vinterrug $10.80, og Alfalfa $20.95.

Noget af Jorden blev sommerpløiet, hvilket kostede $7.12.

Forbedret Saakorn blev dyrket og solgt til Farmerne. De, som bor i Nabolaget, fik først Anledning til at kjøbe, og hvis de ikke meldte sig inden en bestemt Dato, fik andre kjøbe Kornet. Kornet behandles med den største Omhyggelighed og sælges i Sække, som er blit forseglet af Bestyreren.

Forsøgsfarmene har bevist den store Fordel, Vexelbruget giver i Nord Dakota. Disse Farme ligger i 23 Countyer spredt ud over hele Staten, idet der er en Farm i hver af de 23 Countyer.

Salg af Poteter.

Potetdyrkerne i N. Dakota tænker paa at danne en Association.

Grand Forks, N. D., 27de Juli.— Omkring 30 Mennesker var Fredag samlet i Kunstbygningen her og drøftede Dyrkningen af Poteter, og hvorledes de skulde behandles, naar de var blit indhøstet og saaledes var færdig for Markedet.

Hvorledes de skulde behandles, blev diskuteret paa Grain Growers' Associations Konvention i Fargo i Januar i Vinter, og dengang blev man enig om at sammenkalde et Møde, som nu blev ledet af J. E. Eastgate.

Sagen blev ivrig diskuteret, og man udtalte sig for, at der skulde dannes en Organisation for hele Staten eller kanske lade en Del af Seed Growers' Association holde sammen sine spredte Medlemmer, til de blev tilstrækkelig interesseret, saa de kunde danne lokale Associationer.

Paa Mødet talte Associationens Sekretær, J. E. Eastgate, samt Edgar L. Richter og andre, og det blev besluttet at sammenkalde et Møde af alle, som er interesseret i Dyrkningen af Poteter. Det skal holdes paa Cass County Udstillingen i Fargo i denne Uge. Man haaber, at der da vil møde frem Mænd fra alle Dele af Staten. Blandt de Ting, som skal diskuteres, vil blive Opførelsen af et Oplagshus, hvorledes dette skal bestyres, og hvorledes man skal komme i Forbindelse med Firmaer, der sælger Poteter.

Vanskeligheden bestaar ikke saa meget i Dyrkningen af Poteter som i at sælge dem med Fordel. Det er Meningen at diskutere Sagen i Fargo og derpaa at faa istand en permanent Organisation paa Konventionen, som Grain Growers' Associationen skal holde i Januar næste Aar.

Hidtil har 149 Potetdyrkere i Staten skrevet til Mr. Eastgate og erklæret sig villig til at blive Medlemmer af Associationen.

— John Brandt, County Kasserer for Duel County, S. D., har resigneret fra det Embede og agter at

Aarveien i Nordvesten.

Nordre Nord Dakota venter at faa en stor Avling.

Grand Forks, N. D., 27de Juli. — Over hele den nordre Halvdel af Nord Dakota ser Aarveien udmerket ud, siger C. S. Dow, som netop har foretaget en Tur paa 900 Mil over den Del af Staten. Han mener, at hvis dette udmerkede Veir varer i to Uger, vil der blive en af de bedste Avlinger, Farmerne nogensinde har faaet der.

20 Bushels paa Acren ventes.

Dickinson, N. D., 27de Juli. — Aarveien ser fin ud nu over hele Dickinsons Opland, tiltrods for, at Haglet har voldt lidt Skade her og der. Det mest konservative Overslag gaar ud paa, at Hveden vil give 20 Bushels paa Acren i Gjennemsnit.

Venter en stor Avling.

Aberdeen, S. D., 27de Juli. — A. C. Johnson, der er Trafikdirektør for Passagerafdelingen ved Northwesternbanen, og andre af Banens Embedsmænd har netop i en Automobil foretaget en Tur gjennem de Dele, hvor denne Bane gaar i Syd Dakota, og de siger, at Aarsudsigterne der er aldeles udmerket, naar Talen er om Smaagrønet. De havde undersøgt en Mængde Agre, og de tror ikke, at der er den mindste Fare for Rust. De kunde ikke finde Spor af den.

Mr. Johnson anslaar Hvedeavlingen i Syd Dakota iaar til mellem 50,000,000 og 60,000,000 Bushels.

Skuren er begyndt.

Andover, S. D., 27de Juli. — Aarsudsigterne er særdeles gode paa disse Kanter. Farmerne har begyndt at skjære Havren og Bygget. Om en Uge vil Macaronien være færdig. Der er intet Tegn til Rust. Veiret kunde ikke være bedre. Maisen er noget sen, men ser pen ud.

Det kunde ikke være bedre.

Deadwood, S. D., 27de Juli. — Aldrig har Aarsudsigterne været saa gode i den nordvestre Del af Syd Dakota, som de er nu. Fra alle Kanter kommer Meddelelse om, at der er Udsigt til et Kronaar. Aarveien er lidt sen paagrund af det stadige Regn og det kjølige Veir. Særlig er dette Tilfældet med Maisen, men den staar pen, og Farmerne saaede iaar mindst 5 Procent mere end i 1914.

Alfalfaen og andre Høsorter kommer til at give tre almindelige Avlinger, og Kreaturerne har et Beite som aldrig før. Dette viser sig paa Melken og Fløden.

I Omegnen af Sioux Falls er ogsaa alt saa godt, som Farmerne kan ønske sig det. Der er Steder, hvor Haglet har voldt Skade; men i det store og hele er alt udmerket, og der er ingen Tvil om, at Syd Dakota faar iaar den største Avling Smaagrøn, nogen har seet der.

Paa flere Steder holder Farmerne nu paa at skjære Bygget, Rugen og Havren. Hveden blir snart moden.

Farmarbeiderne begynder at komme nu. De kommer paa hverteneste Tog fra Missouri, Kansas og andre Stater i Syden.

Mange Landsøgere kommer fra Illinois, Iowa, Ohio og andre Stater. Alle siger, at de ikke har seet slige Aarsudsigter i sine egne Stater, som de ser i Syd Dakota.

Slaatten i fuld Gang.

Winona, Minn., 27de Juli. — Farmerne i den sydlige Del af Minnesota havde det meget travelt med Slaatten i sidste Uge. De maatte skynde sig, thi Kornet holder paa at modnes, saa det gjælder at blive færdig med Slaatten, før de blir nødt til at begynde med Skuren. Der blir en enorm Mængde Hø iaar, og Farmerne stræver med at faa berge ind saa meget som mulig da der er Fare for at Maisen ikke blir moden.

Rugen er blit skaaret og Avlingen er stor. Nogle faa Farmere begyndte allerede i forrige Uge at skjære Bygget som kommer til at give en storartet Avling.

Et stort Antal Farmere begyndte i sidste Uge at skjære Rugen i Omegnen af St. Charles. Nogle Agre blev skadet af Frosten i Vaar, men Resten giver en almindelig Avling. Havre- og Bygavlingen blir langt over det almindelige, og Hveden staar pen. Hvor der blev saaet sammen Hvede og Havre, blir Avlingen bedst, fordi Hveden støtter Havren, der gjerne vil blive for høi, saa den lægger sig.

En Mængde Æbler og Plommer.

Washburn, Wis., 27de Juli. — Alt tyder paa, at der i Bayfield County blir en Mængde Æbler og Plommer iaar. Æblerne hænger nu paa Træerne, og disse er i de uhyre Haver fuldstændig fri for Meldug og andre Sygdomme.

Skjærer Rugen.

Ada, Minn., 27de Juli. — Farmerne holder nu paa at skjære Rugen, og de venter paa at faa en stor Avling. Alt Smaagrøn ser godt ud, og det viser sig, at den Mængde Regn, som faldt den første Del af Sommeren, ikke har voldt den Skade, som man oprindelig troede. Poteterne og Maisen, som blev haardest rammet og staar tilbage, kommer sig nu bedre, end man havde ventet. Slaatten begynder i denne Uge.

En kritisk Tid.

Devils Lake, N. D., 28de Juli. — Nu er det den kritiske Tid for Avlingen. Hvis Veiret blir heldigt i denne Uge, faar Farmerne paa disse Kanter en udmerket Avling. De, som bedst kjender Stillingen, siger, at hvis Veiret, som har været her i de sidste to Uger, holder sig, trænges ikke mere Regn.

I sidste Uge kom der i Distriktet nord for Devils Lake et godt Regn. Hveden kunde ikke faa et heldigere Veir, end det, det har havt i Juli. Der har været fuldt op af Solskin, men ingen sterk Varme. Nætterne har været kjølige.

Det tyder paa, at hvis Skuren ikke begynder før den 12te August, vil det blive en fin Avling. Axene, som nu har Melk, vil da faa god Tid til at fylde godt, og det er det, det kommer an paa.

Vestre Nord Dakota faar Regn.

Bismarck, N. D., 28de Juli. — Over en Tomme Regn faldt i den vestre Del af Staten Mandag. Paa mange Steder lagde Kornet sig; men det varme Veir vil reise det igjen. Kornet modnes hurtig nu, og man venter paa, at kunne begynde Skuren om en Uge eller saa i denne Del af Nord Dakota.

Beretninger fra de Distrikter i Vest, hvor Haglet gjorde saa megen Skade forleden Dag, gaar ud paa, at 95 Procent af Avlingen var assureret.

Venter en fin Hvedeavling.

Wilmar, Minn., 28de Juli. — Professor C. P. Bull ved Minnesota Statsuniversitet, en af de bedst kjendte Fagmænd, naar Talen er om at bedømme Avlingsudsigterne, har fundet Stillingen i den centrale Del af Staten meget bedre, end han havde troet. Han sagde her Mandag Aften, at Hveden sætter Ax meget pent. Han havde ikke fundet Spor af sort Rust, og han mente, at de næste 10 Dage vilde afgjøre, om den sorte Rust kom eller ei.

Hvis ikke det blev en sterk Varme i de næste 10 Dage, vilde Avlingen blive meget stor, mente han.

Fra Landings-Laget.

Stævnet i Fargo, North Dakota var meget godt besøgt og vellykket. Jeg vil faa Lov at sige, at Fargofolket modtog os med aabne Arme og vi kan ikke tilfulde takke dem herfor. Sønner af Norges Hall stod til vor Raadighed og Redaktør Myhrvold var baade den første og den sidste til at være os til Tjeneste. Vi er ham og alle andre Fargo Folkene hjertelig taknemlig. Det blev bestemt, at Laget næste Aar holder Møde i Decorah, Ia. Vort Lag organiseredes i 1910. Jeg var da saa uheldig at være med at tale lidt om Stiftelsen af vort Lag, og da vi mødtes blev jeg uheldigvis valgt til Sekretær og Kasserer, og paa hvert Aarsmøde blev jeg gjenvalgt uagtet jeg undbad mig. Der bevilgedes mig en aarlig Løn af $25.00 for mit Arbeide og paa Grund deraf var jeg pligtig til at møde op regelmæssigt. Dette Beløb betalte omtrent mine Reiseudgifter. Det har især i de første Aar blit meget Arbeide med at faa Bøgerne i Orden; men i den senere Tid er Arbeidet gaaet lidt lettere. Hvis vore Medlemmer vilde være mere punktlige med at betale sin aarlige Kontingent, vilde det være en stor Lettelse for Sekretær og Kasserer.. Men jeg har aarlig, eller mindst hver andet Aar, været nødt til at sende ud i Hundredevis med Kravsbreve;; dette har kostet rigtig mange Dollars i Porto ud af Lagets Kasse. Denne Gang blev der valgt en ny Mand, nemlig C. M. Pederson af Starbuck, Minn. Jeg ønsker ham Lykke og Held i hans Arbeide. Han er bevilget 50.00 om Aaret som Løn, hvad han nok surt fortjener, hvis han er nødt til at gaa til saa meget Arbeide som jeg har gjort. Som Lagets Kasserer og Sekretær fungerte jeg fra 1910—1915, og jeg vil faa Lov til at bede Lagets Medlemmer om Undskyldning for min skrøbelige Udførelse af mit Arbeide, og sige alle en hjertelig Tak for den Overbærenhed, de har vist mig. Jeg vil ogsaa takke for al den Hygge, vi har havt sammen paa vore Møder. Grundet paa mine egne Forretninger og da jeg nu ikke længer pligter at møde til Stævnerne, vil det være tvilsomt, om jeg kan møde frem som jeg har gjort før.

C. H. Beck.

Lake Preston, S. D.

— Til Postmester i Henriette, Pine County, Minn., er udnævnt Swen A. Thorstensen, og i Svea, Kandiyohi County, Ole A. Klopp

Kun $2 Kontant

Et Aar at betale i!

$24 Kjøber den nye Butterfly Jr. No. 2. Letløbende, let at rengjøre, holdbar. Garanteret i en Levetid. Skummer 95 Quarts i Timen. Lavet ogsaa i fire større Størrelser op til 5½, som her vist.

No. 5½

30 Dages fri Prøve.

Tjener sine egne Omkostninger og mere til med hvad den sparer af Fløde. Et Brevkort bringer fri Katalog, Folder og "direkte fra Fabrikken" Tilbud. Kjøb fra Fabrikanten og spar det halve.

ALBAUGH-DOVER CO., (12)
2248 Marshall Blvd. CHICAGO.

Aareknuder, daarlige Ben etc.

Lindres hurtig med en billig Hjemmebehandling. Den fjerner absolut Smerter, Opsvulmning, Træthed og Sygelighed. Fuldstændige Underretninger for Modtagelsen af Frimærke.

W. F. Young, P. D. F., 338 Temple St., Springfield, Mass.

Fondet er opbrugt.

Washington, D. C., 27de Juli. — De amerikanske Røde Kors Læger og Sygepleiersker, som gjør Tjeneste i Europa, vil blive hjemkaldt fra 1ste Oktober paa Grund af Mangel paa Midler. Der er dog en Mulighed for, at de to amerikanske Sanitetskorps i Belgien vil kunne fortsættes; men de fjorten andre Afdelinger vil komme tilbage. Det store amerikanske Fællesfond paa halvanden Million Dollars vil efter Beregningen være opbrugt 1ste Oktober.

Den sanitære Kommission til Serbien samt andet Hjælpearbeide, som er istandbragt ved specielle Midler, vil fortsætte Virksomheden saalangt Pengene rækker.

— A. M. Smith, den bekjendte Vinhandler i Minneapolis, døde Tirsdag i sit Hjem, 2212 Fremont Avenue S., efter nærpaa to Aars Sygdom. Han blev 74 Aar gammel. Anders Madsen Smith blev født den 4de Februar 1841 i den lille danske By Knudsbøl, ikke langt fra Koldings Slot.

Nye Patenter.

Følgende Patenter blev udtaget denne Uge af Minnesota og Dakota Opfindere, som de er rapporteret af Williamson & Merchant, Patent Sagførere, 925—935 Metropolitan Building, Minneapolis, Minn.:

G. J. Albrecht, Minneapolis, Minn., Envelope Sealing Machine; N. E. Anderson, Cokato, Minn., Wrench; E. C. Bussey, Minneapolis, Minn., Egg Filler; R. A. Campbell, Minneapolis, Minn., Tire Stem Cover; H. K. Clemmons, St. Paul, Minn., Road Drag; F. Conrath, St. Paul, Minn., Oil Stove; H. F. Dedrick, Howard Lake, Minn., Belt Shifter for Traction Engines; R. B. Disbrow, Owatonna, Minn., Churn Driving Mechanism; G. H. Gilman, St. Paul, Minn., Detachable Equalizer Wearing Plate for Journal Boxes; H. L. Goodwin, Minneapolis, Minn., Safety Door Lock for Elevators; M. A. Gullickson, Bonetrail, N. D., Field Boat; C. M. Howg, Sisseton, S. D., Lever for Belt Shifters; F. Jaszkowiak, Bismarck, N. D., Well Filter; E. W. Larsen, Minneapolis, Minn., Synchronous Telegraphy; A. Leonard, Duluth, Minn., Combination Lock; W. J. McVicker, Minneapolis, Minn., Internal Combustion Engine; C. J. Miller, Minneapolis, Minn., Store Service Apparatus; F. Olsen, Minneapolis, Minn., Means for Promoting Combustion; W. A. Pearce, Virginia, Minn., Electric Signal Switch; E. Stage, Waubay, S. D., Reinforcing Nut Bar Crank Shaft Casing; G. Tams, St. Lawrence, S. D., Husking Device.

Sommertidens Mave-Lidelser

Der er flere Aarsager til en plagsom Mave i varmt Veir, da et Udvalg af Føde er forhaanden til at tilfredsstille den vexlende Appetit. Næsten uden at det mærkes vil umoden eller endog let fordærvet Føde slippe forbi Smagens Vagt og bringe en vel reguleret Mave i en Tilstand med alle Kjendetegn paa den mest plagsomme Form af Sommersvagheder. Eftersom Diarrhoea, Kneb, Blodgang, Cholera Morbus og selv Tyfus er Følger af ubetænksom Diæt og urent Drikkevand, bør Enhver tage sig iagt. For med Lethed at undgaa Sommerlidelser bør man drikke rigeligt Vand — ikke Isvand — spise nøisomt og velkogt Føde, indbefattet Grønsager, og for hvert Maaltid og naar man gaar tilsengs tage en Spiseskefuld af Duffy' Pure Malt Whiskey i en lige lig Part af Vand og Melk. Det har en heldig Virkning paa svag Fordøielse. Gaa til Deres Apotheker, Grocer eller Handlende idag og faa en Flaske af Duffy's Pure Malt Whiskey og tag den regulært, saaledes som angivet.

Lutheran Ladies' Seminary, a College for Girls

Red Wing, Minnesota.

Det 22de Skoleaar begynder den 7de September 1915. Pigeskolen har 18 Lærere, og der lægges Vind paa kun at ansætte saadanne som er kristeligsindede og vel skikkede for sin Stilling. Bygningerne er rummelige og hensigtsmæssige.

Kurser: Junior College, Seminary, Preparatory (7de og 8de grades), Home Economy, Commercial, Elocution, Art, Piano, Sang, Violin og Orgel. Det nye Pibeorgel, som Skolens Alumnæ Forening har givet sin Alma Mater, tages i Brug det kommende Skoleaar. Piger, som tænker at gaa paa en høiere Skole, bør sende efter den nye Katalog. Nærmere Oplysninger om Skolen vil med Glæde gives af Bestyreren.

Rev. H. Allen, Red Wing, Minn.

Luther College.

55de Aar. En kristelig Skole for Gutter.

Fireaarigt College Kursus. Fireaarigt Preparatory Kursus.
Dygtige Lærere. Grundig Undervisning. Samvittighedsfuldt Tilsyn.
Sund Beliggenhed. Gode Bekvemmeligheder. Billigt Ophold.

Med 250 Dollars kan alle Udgifter for et Aar betales.

Det 55de Skoleaar begynder den 9de September Kl. 10 Formiddag. Medbring Vidnesbyrd og "Credits". Send efter Katalog.

C. K. Preus, Decorah, Iowa.

Humboldt College MINNEAPOLIS, MINNESOTA

Practical, Progressive, Popular

Business and Shorthand. Experienced teachers. Modern methods. Ideal location. First-class equipment. Hundreds of successful graduates. Address, Pres. J. P. Peterson, Box B Cor. Lake St. & Chicago Ave., Minneapolis, Minn.

Chicago.

Kornmarkedet.

Rapporter om ugunstigt Veir og Rust driver Priserne opover.

Kornmarkederne havde et Omslag Tirsdag fra Dagen forud, og Priserne gik med nogle Afbrydelser op og sluttede med Hvede ⅞@1¾c høiere, Mais ½@1¾c og Havre ⅝@1⅝c høiere.

Regnveir og Rapporter om sort Rust havde Indflydelse paa Hvedepriserne. "Shorts" dækkede sig, og Kommissionshuse var gode Kjøbere. Regn blev rapporteret over en større Del af Vinterhvede Beltet og yderligere Skade i Kansas, Nebraska og Missouri. En Del Hvede i den sidste Stat er givet op.

Sort Rust er fundet paa mange nye Steder i de tre nordvestlige Stater.

Minneapolis og Duluth Markeder var fast, og senere Leveringer gik op 1⅝@2c, medens Juli var uforandret til ½c høiere. I Sydvesten var Priserne ¾c høiere til 3c lavere for Juli, Kansas City ledende, og 1⅜@1¾c høiere for senere Leveringer. Winnipeg var 1⅜c høiere til ¼c lavere.

Udlandet viser større Ængstelse og tog 650,000 Bu. Hvede paa Kysten. Chicago Handlende solgte 140,000 Bu. til Kysten. Der var mange Bud her for hurtig Afskibning, som ikke kunde fyldes.

Avlingsbevægelsen udover Vesten vokser stadig, og de primære Tilførsler var 1,422,000 Bu., mod 2,420,-000 Bu. ifjor, medens Afskibninger var 399,000 Bu., mod 2,650,000 Bu. ifjor. Export Klareringer var 293,000 Bu., mod 1,032,000 Bu. ifjor.

Verdens disponible Beholdninger er meget smaa og gik ned 6,701,000 Bu. i forrige Uge til 71,680,000 Bu., og er 34,000,000 Bu. mindre end ifjor.

Mais Beretninger var mere "bullish" angaaende Avling og Beholdninger. Dette i Forening med Fastheden af Hvede og god "Cash" Efterspørsel, ledede "Shorts" til at dække sig, og Priserne gik op 1¾c for Juli og sluttede til 80c, Dagens Toppunkt. Senere Leveringer gik op ¾@⅞c og sluttede fast med Opgang af ½@⅝c.

Lokale Spekulanter solgte September og kjøbte December, medens spredte "Shorts" kjøbte Juli.

Primære Tilførsler var under ifjor og Afskibninger omtrent de samme som for et Aar siden. Ingen Export Klareringer blev rapporteret.

Smaa Tilførsler og god indenlandsk Efterspørsel efter Havre fra "Cash" Huse drev Priserne for Juli op 2½c til 53½c, en Nettoopgang for Dagen af 1⅝c. Ny Avling "Futures" gik op ⅝c og sluttede ved Toppunktet.

Tærskning og Afskibning foregaar langsomt grundet paa Regn over Havrebeltet. Beholdninger aftager, og disponible Forsyninger er kun 5,705,000 Bu., eller 5,932,000 Bu. under ifjor. Lokale Tilførsler var 50 Procent under ifjor og Afskibninger smaa. Export Klareringer var 8000 Bu., mod 36,000 Bu. ifjor.

Priser fluktuerende og høiere.

Høiere Priser, som blev opnaaet Onsdag for alle Kornsorter holdt sig ikke paa Toppunktet grundet Realisationssalg. Ved Slutningen viste Hvede en Nettoopgang af 1⅜c for Juli og en Nedgang af ⅛@¼c for senere Leveringer. Mais sluttede ½c høiere til ¼c lavere. Havre sluttede med en Opgang af 2c for Juli og ⅛@¼c for senere Leveringer.

Hvedepriserne fluktuerede hurtig mellem 1¼@3¼c. Regnveir og Rust Rapporter fra Nordvesten ledede til større Kjøb tidlig, som drev Priserne op ¾@3⅝c over Tirsdagens Slutning, Juli ledende. Ved Toppunktet blev der livlig Salg af Armour og spredte "Longs", og en god Reaktion paafulgte, og Slutningen var ved Lavpunktet for senere Leveringer og 1⅜c høiere for Juli.

Regnveir i en stor Del af Vinterhvede Beltet og Udsigter til mere bevirkede smaa Tilbud fra Landet, og Tilførslerne her viste betydelig Aftagende. Paa samme Tid var der mindre hidsig Efterspørsel fra Udlandet. 400,000 Bu. blev rapporteret solgt for Export paa Kysten. Chicago Handlende solgte 288,000 Bu. for Afskibning.

Dødsfald og Begravelser.

Begravelsen af Mrs. Finn Mohn, som var et af "Eastland" Ofrene og døde paa Jefferson Park Hospitalet Lørdag efter at være trukket op af Elven i bevidstløs Tilstand, foregik Tirsdag Eftermiddag under ualmindelig stor Deltagelse fra Christ Nielsens Kapel paa Fullerton Avenue. Kun en liden Del af den store Skare af deltagende Venner fik Plads i Kapellet. Sønner og Døtre af Norge var talrig repræsenteret, især fra Jonas Lie Loge i Austin.

Der var en usædvanlig Rigdom af vakre Blomsterstykker, bl. a. fra Det norske Nationalforbund, det norske Flag i Blomster; fra Jonas Lie Loge, en stor Krans i rødt og hvidt; fra Bjørnstjerne Bjørnson Loge, en Stjerne paa rød Bund; fra Roald Amundsen Loge, en Krans; fra Evanston Loge, en Krans; fra Eastern Star, en Stjerne med fem forskjelligfarvede Spidser; fra Søskende, en stor Pude af hvide Roser, og Kranse fra den norske Dameklub, Mindegavekomiteen, Aaseklubben og mange andre.

I Kapellet holdt Pastor Edson Crooker fra Hoopeston, Ill., en gribende Tale og en Solo "Abide with me" blev sunget af Mrs. Harold De Bray.

Ligbærere var sex Medlemmer af "Ben Hur Chapter Eastern Star", Chas. Meyer, Andrew Engle, Ben Olsen, John Walter, C. W. Totge og Frank Bodoch.

Ligtoget gik med Automobiler, hvoraf en var fyldt med Blomster, til Mount Olive Gravlund, hvor Bisættelsen fandt Sted. "Eastern Star"s vakre og imponerende Ceremonier blev udført ved Graven af Ordenskapitlet, sex kvindelige Embedsmænd. Mrs. DeBray sang forud: "I need Thee every Hour" og efter Jordpaakastelsen "Rock of Ages".

Mrs. Mohn blev født paa Gaarden Herud i Nordre Odalen i 1861 og kom til Amerika i 1888. Hun blev gift i 1892 med Finn Mohn, som er Ingeniør i Western Electric Companys Tjeneste. De har ingen Børn. Mr. Mohn var ogsaa med i "Eastland" Ulykken. Han blev reddet i bevidstløs Tilstand efter at have svømmet en Tid i Elven med sin Hustru. Ole Herud, som ogsaa bor i Chicago, er Afdødes Broder.

Mrs. Anna Martha Nelson fra Elgin døde pludselig Mandag i sit Hjem, 1016 Center St. Dødsaarsagen var Apoplexi. Mrs. Nelson blev født i Flekkefjord, Norge, den 6te September 1844. Hun kom til De Forenede Stater med sin Mand for 43 Aar siden. Efter at have boet i Chicago i ni Aar, flyttede de til Elgin, hvor de siden levede. Mr. Nelson døde for 10 Aar siden.

Hun overleves af 8 Sønner og en Datter, Emil, Alfred og Jacob i Chicago og William, Hans, Andrew, Nels, John og Carrie i Elgin. Hun efterlader tillige en Søster, Mrs. Elizabeth Enderson i Chicago og en Broder Mikal Lonstad i Flekkefjord.

Miss Margaret Fick begravedes Tirsdag fra Hjemmet, 1508 W. Ohio Str., kun 19 Aar gammel. Ogsaa hun var et Offer for den sørgelige "Eastland" Ulykke. Rev. Wm. T. Russell forrettede. Christ. Nielsen ledede Begravelsen. Kisten blev baaret af Afdødes Kamerater. Hun efterlader sig Forældrene Mr. og Mrs. William og Annie Fick, 2 Søstre og 3 Brødre.

Christian Eliason, 3741 Castello Ave., som afgik ved Døden Lørdag den 24de Juli, blev begravet Tirsdag. Begravelsen foregik fra Hochspier Kapel, 2410 North Ave., til Mt. Olive Kirkegaard. Han blev 61 Aar gammel. Pastor J. A. M. Hinderlie forrettede paa Norsk. Afdøde, som har været her i Landet i 40 Aar, var født paa Lister i Norge. Han efterlader sig Hustru, Mrs. Malene Eliasen, født Salvesen, to Døtre og fem Sønner.

Fred. Ehrhart og Hustru Clara, født Jensen, 1418 N. Campbell Ave., som begge omkom ved "Eastland"-Ulykken, begravedes Tirsdag fra Hochspieres Kapel paa North Ave. til Mt. Olive Kirkegaard. Mrs. Ehrhart var kun et Aar gammel, da hun kom fra Danmark til Amerika med sine Forældre. De efterlader sig to smaa Børn, Raymond og Jone.

Charles Petersen, kun 11 Aar og fem Maaneder, blev begravet fra sit Hjem, 2236 Cromwell Str., Tirsdag til Mt. Olive Kirkegaard. Hans smaa Kamerater fra Søndagsskolen bar Kisten. Christ Nielsen ledede Begravelsen.

Lille Charles Petersen var et af de mange Ofre i "Eastland"-Ulykken. Han efterlader sig Forældrene Mr. og Mrs. Charles Petersen og Søstrene Anna E. og Catherine Petersen.

Miss Agnes Olson og hendes to Søsterbørn Edna og Mildred McCrory, Ofre for "Eastland"-Ulykken, blev begravet i samme Grav Tirsdag paa Mt. Olive Kirkegaard fra Hjemmet, 1929 S. 49th Ave. Rev. Dean af 2den Baptist Kirke paa Lincoln og Jackson Blvd. talte vakkert og inderligt i Huset og Mr. Brabrook ved Graven. Det var et uforglemmelig Syn at se disse unge hvidklædte Veninder, som bar Miss Olsons Kiste efterfulgt af 6—7 Aars gamle Pigebørn bærende lille Edna og Mildreds Levninger. De stakkars Forældre og Slægtninges Sorg var grænseløs.

Miss Olson efterlader sig Forældrene Anton og Alva Olson og Søsteren Mrs. Bessie McCrory. De smaa McCrory Børns Forældre, Mr. og Mrs. Charles McCrory, maatte formelig bæres bort fra Graven, der skjulte deres Kjære.

Franes L. Larsen, 2912 Lexington St., begravedes Tirsdag under stor Deltagelse paa Mt. Olive Kirkegaard.

Mrs. A. K. Nielsen, 3626 McLean Avenue, afgik ved Døden den 24de Juli i en Alder af 65 Aar og 6 Maaneder.

Afdøde var født i Danmark og kom her til Landet for 32 Aar siden. Hendes Mand og sex Børn overlever hende.

Mrs. Louise R. Theil og Søsteren Mrs. Mabel T. Gibson, født Iverson, begge Ofre for "Eastland" Ulykken, blev begravet sammen Tirsdag fra deres fælles Hjem, 1715 N. Sawyer Ave. Sørgetoget gik først til Hauges Kirke paa Central Park og Wabansia Ave., der var fyldt til Trængsel, og hvor Pastor M. L. Nesvig talte vakkert og gribende. Kirkens Kor sang. Paa Mt. Olive Kirkegaard forrettede igjen Pastor Nesvig. Som Pallbærere for Mrs. Theil fungerede hvidklædte Damer. Medlemmer af "Eastern Star" og Telefonoperatører bar Mrs. Gibsons Kiste. Gavin og Søn ledede Begravelsen.

Mrs. Theil og Mrs. Gibson, som ved sin Død kun var henholdsvis 28 og 25 Aar gammel, var Døtre af Mr. og Mrs. Theodor Iverson, 1720 Pierce Ave., og efterlader sig foruden Forældrene sine Mænd Mr. N. E. Gibson og Datteren Doris og Mr. R. C. Theil og Sønnen Richard samt Søskende Robert, Clarence, Iver, Florence og Alma Iverson.

Mrs. Gertrud Berg, født Larson, 1443 Laurel Ave., med sin lille Baby Irene, 1 Aar og 8 Maaneder, blev begravet sammen paa Mt. Olive Kirkegaard Tirsdag. Hendes Søster Mrs. Mary Anderson, blev ogsaa igaar begravet paa Graceland Kirkegaard, hvor hendes Mands Familie havde Gravsted. Alle var Ofre fra "Eastland" Ulykken.

Mrs. Gertrud Berg blev kun 35 Aar gammel. Hendes Mand Mr. August Berg, sidder tilbage med fire moderløse Barn. Af hendes Forældre, begge født paa Voss, Norge, overleves hun af Moderen Mrs. Martha Sine Larson og Brødrene Louis og Fred Larson og Søsteren Mrs. Laura Reinertsen.

Mrs. May Anderson, født Larson, blev igaar begravet paa Graceland Kirkegaard fra Hjemmet 2730 N. Sacramento Ave., kun 38 Aar gammel. Hun var en Søster til Mrs. Gertrud Berg, der lige efter begravedes paa Mt. Olive Gravlund. Hun var Medlem af St. Luke's Eng. Lutheran Church.

Afdøde efterlader sig Ægtefælle, Mr. August R. Anderson, og 3 Barn, sin gamle Moder, Mrs. Martha Sine Larson, født paa Voss, Norge, samt Brødrene Louis og Fred Larson og Søsteren Mrs. Laura Reinertsen.

Marius Olsen, 3259 Evergreen Avenue, afgik ved Døden den 20de Juli i en Alder af 54 Aar.

Afdøde var født i Norge og kom til Amerika og Chicago for 14 Aar siden. Han var Janitor og efterlader sig en Søn William O. Olsen.

George Dupont afgik ved Døden den 21de Juli i det norsk-lutherske Diakonissehospital i en Alder af 70 Aar og 9 Maaneder.

Afdøde var født i Danmark og havde været i Amerika 35 Aar og i Chicago 3 Aar.

— "Frederik VIII" afgik fra Kristiansand den 24de Juli med 780 Passagerer og ventes til New York den 3die August. Afgaar derfra igjen dne 11te August.

— $264,000 er i Løbet af fire og tyve Timer indkommet til det af Mayorens Komite startede Fond til Hjælp for de efter "Eastland" Ulykken overlevende Nødlidende. Et yderligere Beløb af $100,000 er bevilget af Western Electric.

— Skandinavisk Forening, den ældste i Philadelphia, Pa., afholder sin aarlige Sommerfest Fredag den 30te Juli i Lokalerne, Broad & Columbia Avenue, Koncert af skandinavisk Glee Club, af den norske Fru Jenny Jentoft og den danske Musiklærer A. Vademar Olsen. Mandolin Koncert af en Kreolerquartet, derefter Dans. Entreen er helt gratis.

Fisket i Norge.

Fiskerierne langs Norges Kyst tildels meget vellykket.

Kristiania, 2den Juli. — Baade fra Sørlandets Sydkyst og Nordamternes Nordkyst kommer Telegrammer om Fisket. Nordpaa er Vaarfisket sluttet; førpaa er det midt i Sommerfiskets Sæson. Og halvveis mellem begge disse Yderpunkter af Kysten er der kommet en Overraskelse, et helt uventet Indsig af stor Sild, som ikke kan være "Storsilden" og derfor af Mangel paa noget bedre kaldes "Islandssild", som det selvfølgelig ikke kan være.

Imidlertid drives der Fiskeri baade inde paa Kysten og ude paa Bankerne hele Kysten langs, tildels med godt Udbytte og med uforandret høie Priser paa alslags Storfisk og forholdsvis ligesaa høi Pris paa Silden.

Opgaverne over det nu afsluttede Vaarsildfiske for Finmarken, Loddetorskfisket, sammenlignet med det foregaaende Aar og 1912 viser følgende Tal:

	Millioner Kilogram		
Loddetorsk	1915	1914	1912
Fangst	43.28	63.61	99.09
Til Rundfisk	11.49	24.30	46.77
" Rotskjær	0.81	1.46	3.49
" Russefisk	3.16	6.03	15.58
" Klipfisk	27.60	31.73	33.22
Desuden udvundet			
Damptran Td.	9,782	12,341	25,000
Lever extra Hl.	1,611	4,685	26,589
Fiskepris var	18—22	10—16	5—6
Leverpris var	38—40	6—13	8—9

Priserne er her noteret for den sidste Uge og da var tilstede iaar 197 Kjøbefartøier mod 80 i 1912 ved Slutningen af Vaarsildfisket.

Fiskerflaaden havde iaar paa det høieste været 21,300 Mand mod 23,-600 Mand i 1912.

Særeget for iaar var Ising af Torsk, det gik op til 219,000 Kg. mod 24,300 Kg. ifjor og omtrent ingenting tidligere.

Foruden Torsk er iaar fisket Hyse og Sei i store Kvanta; særlig var Seifisket rigt omkring St. Hanstider iaar. Ogsaa denne Fisk blev høit betalt.

"Storsild" meldes at være seget ind til Aasvær paa Helgelandskysten. Den er 31 Cm. lang og veier 3 Hg., fed, fin og som Silden under Island. Meget kunde været fanget om flere Folk var kommet tilstede. Ialt er der og ved Lurø, Rødø og Nesna optat og saltet ca. 4000 Tdr. Prisen paa Raasild var oppe i 28 Kroner.

Sommermakrel-Fisket udfor Sørlandet har ikke svaret til Forventning. Fangsten er bare trekvart af forrige Aars ved denne Tid. Nede i Kanalen ved Newlyn og Mounts Bay har derimod været rig Fangst; enkelte har havt et Fangstudbytte paa ca. 20,-000 Kr.; Priserne var i forrige Uge gaaet ned som Følge af rig Fangst; i London var Prisen enkelte Dage 1 Krone Sneset og derunder.

Nebo-Dagen.

Lørdag den 31te Juli er sat til Festligholdelsen af "Nebo Day" for alle dem, som elsker gode Cigaretter. Nebo er saa godt kjendt, at man har bestemt Lørdag som Dagen for, at alle kan fortælle sine Venner Nebo's Kvalitet. Denne Dag kan du blive bekjendt med Nebo, der er en sjelden tilfredsstillende Cigaret. Du vil finde Glæde og Tilfredshed i Nebo's Selskab. Dine Venner vil tilbyde dig Nebo og du vil føle dig fornøiet og tilfreds. Nebodagen er for alle, som ønsker, en let og behagelig Cigaret.

Slut dig til Massen og fryd dig ved Nebodagen. Spørg din Ven om en Nebo; de har dem bestandig. Tænd Fyr paa en og tag et Drag og du vil bestandig føle dig fornøiet paa Nebodagen herefter. (adv.)

Et nyt Menneske. — "Jeg er blevet et nyt Menneske, hvad Helbred angaar", skriver Mrs. Kaia Johansen fra Naughton Glen, Alta., Canada, "siden jeg begyndte at bruge Dr. Peters Kuriko. Jeg takker Gud for, hvad den har gjort for mig, og saalænge jeg lever, skal Kuriko have en Plads i vort Hjem." Af Hjertets Overflødighed taler Munden. Der er faa, om nogen, af de for Tiden kjendte Mediciner, der fremkalder saadanne Vidnesbyrd, som Dr. Peters Kuriko gjør. Dette gamle, længe prøvede Urtemiddel er ikke at faa paa Apotheker. Det forsynes Almenheden direkte fra Fabrikanternes Laboratorium. Skriv til Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 19—25 So. Hoyne Ave., Chicago, Ill. adv.)

"Sønner af Norge".

"Sønner af Norges" Hovedkvarter i San Francisco under Verdensudstillingen er i Druids Tempel, 44 Page Street, nær Market Street. Tag Sporvogn No. 7, 8 eller 9. Udstillingsbesøgende kan adressere sin Post did. Alle Normænd velkommen. tfn.

Mærk!

Det verdensberømte, norske Hardanger-Øl. Fin Frugt- og Blomster-Vin. Svensk Snus. De gjør alt selv hjemme. Skriv nu til
Prof. John Olson Alfald, Disco P. O., Wis.

En Agent har solgt 100 Friscoe Vimpler paa kort Tid og har bestilt 100 igjen. Andre kan gjøre ligedan. Send Bestillinger til John Anderson Pub. Co., Chicago, Ill. tfn

Dødsfald.

Dødsanmeldelser optages frit for en Gang, naar de ikke indeholder mere end 4 Linjer eller 32 Ord. For hver overstigende Linje betales 8 Cents.

Andersen—Herved bekjendtgjøres, at vor kjære Datter, Alma Andersen, afgik ved Døden i sit Hjem, 2545 W. North Ave., den 22de Juli, 8 Aar gammel.
Carl Andersen. Ethel Andersen.

Anderson—Det bekjendtgjøres herved, at Lewis S. Anderson afgik ved Døden i sit Hjem, 456 N. Sangamon St., den 20de Juli i en Alder af 81 Aar.

Alstad—Det bekjendtgjøres herved, at det behagede Gud i sin Visdom at bortkalde fra dette jordiske Liv ind til den evige Hvile min høit elskede Hustru, Hendrika Elisabeth Alstad, født i Kulstasøen paa Helgeland, Norge, den 5te August 1842 og døde i min Søns Hjem ved Farland, N. D., den 14de Juli 1915. Hun døde hastigt af Slag. Hun efterlader sin sørgende Ægtefælle og 3 Sønner og en Datter, Lars Thompson, Anton og Carl Alstad og Datteren Mrs. G. L. Wennerstrøm, samt Børnebørn og Børnebørns Børn.
Thos. L. Alstad, Farland, N. Dak. 1t

Berg—Det bekjendtgjøres herved, at Mrs. Gertrude A. Berg, født Larson, og Baby er afgaaet ved Døden. De var Gustaf O. Bergs elskeed Hustru og Datter og Moder til Hazel, May, Edith og Signe.

Dutont—Det bekjendtgjøres for Slægt og Venner, at George Dutont døde den 21de Juli i en Alder af 50 Aar og 9 Maaneder. Sørgegudstjeneste holdes i Diakonissehjemmets Kapel Fredag Aften den 23de Juli Kl. 8.
Paa Diekonissehjemmets Vegne.
Ingeborg Sponland.

Eliasen—Det bekjendtgjøres herved, at Kristian Eliasen afgik ved Døden Lørdag den 24de Juli, 61 Aar gammel.
Afdødes Hustru og Børn,
Malene Eliasen, født Salvesen.
Stavanger Blade bedes optage. 1t

Gradert—Herved bekjendtgjøres, at vor kjære Datter, Ellen Marie Gradert, afgik ved Døden den 24de Juli.
Mr. Gust og Mrs. Marie Gradert.
Søstre: Hattie og Mabel.
Brødre: Gustav og Clarence.

Green—Herved bekjendtgjøres, at Arnold Martin Green er afgaaet ved Døden. Han var Emelia C. Greens elskede Mand og Fader til Thomas, John, Robert, Harry, Lillian og Mrs. Lulu Hesselholt.

Hanson—Herved bekjendtgjøres, at mine to kjære Døtre, Rosie, 22 Aar gammel, og Carrie, 15 Aar gammel, døde ved Ulykkestilfælde den 24de Juli.
Deres dybt bedrøvede Moder,
Anna Hanson.
Søskende Carl, Phillip, Gordon, Oscar, Frøde, Hans og Jennie. 1t

Jacobsen—Herved bekjendtgjøres for Slægt og Venner, at vor kjære Søn og Broder, Oscar Ingolf Jacobsen, afgik ved Døden ved Ulykkestilfælde Lørdag den 24de Juli i en Alder af 27 Aar og 6 Maaneder.
Mr. og Mrs. Gerhart Jacobsen.
Oistein, Grace og Ruth Jacobsen.
Stavanger Blade bedes optage. to

Johnsen—Herved bekjendtgjøres, at Thomas Johnsen afgik ved Døden den 24de Juli 1915 i en Alder af 53 Aar. Han var Johanna Johnsens elskede Ægtefælle, kjær Fader til Olive, Svoger til Miss Christine Johnsen og Broder til Einar Johnsen.

Johnson—Det bekjendtgjøres herved, at Louis H. Johnson afgik ved Døden den 24de Juli ved "Eastland"-Ulykken, 42 Aar gammel. Han var elsket Søn af Randine C. Johnson, Enke efter afdøde Iver Johnson, kjær Ægtefælle til Ida Koehnke Johnson og Fader til Esther Randine Johnson, samt Broder til Iver R., Charles R. og Edwin W. Johnson.

Johnson—Det bekjendtgjøres herved, at Ida Koehnke Johnson afgik ved Døden den 24de Juli ved "Eastland"-Ulykken, 32 Aar gammel. Hun var Louis H. Johnsons elskede Hustru, Moder til Esther Randine Johnson og Datter til afdøde Peter og Johanna Hess Koehnke fra Iuka, Ill., samt Søster til Dora, August, John, Millie og Lizzie.

Johnson—Det bekjendtgjøres herved, at Esther Randine Johnson afgik ved Døden den 24de Juli ved "Eastland"-Ulykken, 3½ Aar gammel. Hun var afdøde Louis H. og Ida Koehnke Johnsons elskede Datter.

Larsen—Det bekjendtgjøres herved, at Frances L. Larsen afgik ved Døden den 24de Juli 1915. Hun var Mrs. M. Larsen og afdøde Martin Larsens elskede Datter og Søster til Mrs. Josie Smith, Louie, Mrs. May Nichols, Lillie og June.

Lundby—Herved bekjendtgjøres for Slægt og Venner, at vor kjære Moder, Svigermoder og Bedstemoder, Helena Lundby, døde den 14de Juni paa Tangen i Norge, 83 Aar gammel.
Paa Søstres og egne Vegne,
Tilli Myhre, f. Lundby.
Chicago, Juli 1915. 1t

Locke—Herved bekjendtgjøres, at vor kjære Søn, Adolph Locke, afgik ved Døden den 24de Juli, 19 Aar gammel.
Christ Locke og Vibeke Locke, f. Olsen.
Datterson til Mrs. A. Olsen.
Søster: Mrs. E. Kuelemeyer.
Brødre: Victor, Elmer og Carl Locke.
Kjøbenhavn og Aarhus Aviser bedes optage.

McCrory—Det bekjendtgjøres herved, at Misses Edna og Mildred McCrory afgik ved Døden den 24de Juli 1915 i en Alder af 5 og 4 Aar. De var Døtre af Mr. og Mrs. Charles McCrory.

Meyer—Det bekjendtgjøres herved, at vor kjære Søn, Harold Meyer, 22½ Aar gammel, døde ved Dampskibet "Eastland"s Ulykke, Lørdag den 24de Juli. Han var ældste Søn til William C. og Louise A. Meyer, og Broder til Herman Meyer, samt Datterson til Mr. og Mrs. Henry Olsen.
William C. Meyer.
Louise A. Meyer, født Olsen. mt

Mohn—Herved bekjendtgjøres for Slægt og Venner, at Mrs. Finn Mohn, født Herud, afgik ved Døden den 24de Juli ved "Eastland"-Katastrofen.
Finn Mohn.

Nelsen—Herved bekjendtgjøres, at min kjære Mand og Fader, Harold Nelsen, afgik ved Døden den 24de Juli, 42 Aar gammel.
Sønner: Martin og Walter Nelsen. 1s

Olson—Det bekjendtgjøres herved, at Miss Agnes Olson afgik ved Døden den 24de Juli 1915 i en Alder af 24 Aar og 10 Maaneder. Hun var Datter af afdøde Anton og Alva Olson, Søster til Mrs. Jessie McCrory og Kusine til Nancy Olson.

Petersen—Det bekjendtgjøres herved, at vor kjære Søn, Charles Petersen, døde Lørdag den 24de Juli, 11 Aar og 5 Maaneder gammel.
Mr. og Mrs. Charles Petersen.
Anna E. og Catherine Petersen, Søstre. 1t

Ønskes.

Ønskes—En Farmer, Enkemand, i N. D., ønsker en Pige eller Enke som Husbestyrerinde med en Gang. God Plads for den Rette. "Skandinaven" anviser. 31,3t

Ønskes—En Enke eller Pige i 25-Aars Alderen som Husholderske paa Farm for to Brødre. Maa være renslig og paalidelig. Skriv til L. 73, c. o. "Skandinaven". 31,3t

Ønskes—En Enke med Børn eller en ældre Pige som Husholderske for en Enkemand paa en Farm. En som har Leilighed til at være et Aar eller længere. Rimelig Løn for rimeligt Arbeide. Har nogle Smaagutter til at gjøre Husarbeide. "Skandinaven" anviser. 31,3t

Ønskes—Tobaksforbrugere at forsøge mit norsk Skraa samt karvet Bladtobak. Med Posten 9 Ruller 85c, 6 Pakker 35c. Rabat til Handlende. Olsen, 43 Manhasset Pl., Brooklyn, N. Y. 30,6t

Ønskes—Vi ønsker flere skandinaviske Familier til at bosætte sig i Gov. irrig. Project" ved Orland, Cal., i et vakkert skandinavisk Settlement. Landet er udmerket godt og kan faaes i store og smaa Stykker paa lette Betingelser. For nærmere Oplysninger skriv paa Skandinavisk eller Engelsk til Scandia Land Co., Box 269, Orland, Cal. ?

Til Salgs eller Bytte.

Alle Avertissementer under denne Rubrik koster $1.00 for en Gang og $2.00 for 3 Gange, naar de ikke overstiger 28 Ord.

Land.

Wisconsin.

Til Salgs—Wisconsin Farm uhørt billig. Har Forretning i Byen. 80 Acres fint Land, Halvdelen opdyrket. 9 Værelsers Hus, plastret, næsten ny Stenkjælder, to stensatte Brønde, flere Udhusbygninger, Telefon og Rural Mail. En Mil til Meieri, Butiker, Postkontor, Smedjer, 3 Kirker, stor Skole og nær to Jernbaner. Gammelt skandinavisk Nabolag. Pris $2,500. Lette Vilkaar. For nærmere Oplysninger skriv eller kom strax. Tom Olson, Chatawba, (Box 337) Price County, Wisconsin. 29,3t

Minnesota.

Til Salgs—Send et Postkort idag og fortæl Deres Formuesomstændigheder, og vi vil fortælle, hvordan De kan erholde et Hjem i nordre Minnesota. Godt Vand, gode Naboer. Kirker—alle Kirkesamfund, godt udstyrede sammensluttede Skoler, Farmer-Klubbe, "Rural Mail" og Telefon, god Transportation, lave Fragtsatser, godt Klima, rigelig Regnfald, rig Jord, sikker Avling og ikke noget Uaar. Landets Pris er lav; kan kjøbes paa liden kontant Nedbetaling og Resten af Kjøbesummen og Livsophold tjenes paa Landet. 15 Timers Reise fra 6,000,000 Mennesker i den hurtigst voxende Del af Landet. Vi tager ingen Kommission — vi vil have virkelige Settlere. J. S. Murphy, Immigration Agent Soo Line, Minneapolis, Minn. 30,4t

Til Salgs—240 Acres, 45 Mil fra Minneapolis, en Mil fra By. 160 Acres under Opdyrkning og Resten er brugt som Havnegang. Alt kan opdyrkes. Dyb Jord. Et godt Set Bygninger bestaaende af et 8-Værelsers Hus, stor Laave, Granary, Corn Cribs, Vindmølle, osv. Landet vil producere 60 Bushels Mais pr. Acre. Telefon i Huset. Nabolaget er godt beboet. Fuldt Set af Maskineri. 27 Stykker Kvæg bestaaende af 11 Kjør, Resten er et og to-Aaringer, 6 gode Heste. 25 Svin ogsaa Høns. Halvdelen af dette Aars Avling og alt, som er paa denne Farm, sælges for $50.00 pr. Acre. Halvdelen kontant. Schwab Bros., 1028 Plymouth Bldg., Minneapolis, Minn. 30,2t

Til Salgs—Jeg er Eier af og har tilsalgs flere Stykker godt Land 6 a 7 Mil fra Bemidji, Minn. Anton R. Erickson, Bemidji, Minn. 29,4t

Nord Dakota.

Til Salgs—160 Acres Farm i et norsk Nabolag. 40 Acres under Plogen. Vil sælge billigt, da jeg agter mig til Norge. Tilskriv Ole K. Helland, Bottineau, N. Dak. 29,4t

Oklahoma.

Til Salgs—2000 Acres godt Græsland med udmærket godt Kildevand. Pris $6.00 pr. Acre, hvis Handel sker inden en Maaned. For nærmere Oplysning tilskriv Box 325, Clayton, New Mexico. 31,1t

Idaho.

Til Salgs—Slut Dem til den nye skandinaviske Koloni i Idaho. Ideelt Farmland for Meieridrift og forskjelligartet Farming billigt. Rige Dale nær Spokane, ved tre Jernbaner. Tempereret Klimat, tilstrækkelig Nedbør, godt Vand, fint Tømmer. Dette Kompani, der beskjæftiger Hundreder af Skandinaver, har sat tilside den mest udsøgte Dal for en skandinavisk Koloni. Hvis De har endel Kontanter og Farmudstyr, saa kan De kjøbe paa 10 Aars Terminer til 6 Procent Rente. Humbird Lumber Company, Sandpoint, Idaho. tfn

Ohio.

Til Salgs—Land til Salgs. Skriv til mig og De skal faa alle Enkelthederne om godt og billigt Land. Næsten ingen Vinter. Thos. Sand, 399 Warren Ave., Youngstown, Ohio. 27,4t

Forretnings-Notitser.

Stor Landaabning! 1,000,000 Acres Frugt-, Meieri- og Farmland for Settling. Udmerket Klima, godt Vand, tilstrækkelig Nedbør og ingen fordærvelige Storme. Oplysning 25 Cents (undgaa Frimerker). Andrews, 924 Terrace, Spokane, Wash. 30,3t

Den norske Linje, danske Linje, alle Linjer til og fra Norge. Plads i Smaakahytter sikres frit. Laveste Priser. Mortensen & Crooks gamle Hovedkontor, 2818 North Ave., Chicago. tfn

Efterspørsler.

Efterspørgsel—Kan nogen give mig Underretning om, hvor min Broder, Emil Hagen, er nu, for jeg har ikke hørt fra ham. Mr. Ole M. Engen, Box 643, Bemidji, Minn. 30,3t

557½ Acres i Oliver County, Nord Dakota. En Mil fra Byen. 440 Acres af det bedste Hvede- og Mais-Land. Storartede Avlinger. Alt indgjærdet. Gode Bygninger. Skolen støder op til Landet. To Mil fra norsk Kirke. $35.00 pr. Acre. Rimelige Vilkaar. Skriv efter Liste.
E. H. Farin, Eier, Mandan, N. D.

Moodys Skrifter

Forborgen Kraft eller Hemmeligheden ved det kristelige Livs Virksomhed .... .15
Himmelen og hvorledes man kommer der .... .15
Seirende Bøn. Hvad hindrer den? .... .15
Tolv udvalgte Prædikener..... .15
Disse 4 Hefter sælges tilsammen for .... .50
Eller indbunden i et stærkt Clothbind .... .75

John Anderson Pub. Co.,
511—17 N. Peoria St., Chicago.

St. Olaf College,

En Luthersk-kristelig Skole,

begynder, om Gud vil, sit 42de Skoleaar Tirsdag den 14de September.

Fireaarig Kurser i Oldtidens og Nutidens Sprog og Literatur, Historie, Videnskab, Matematik, Filisofi, Religion, o. s. v. Gruppe Systemet befølges. Baccalaureusgraden tildeles Graduenterne. Anerkjendt ved alle Postgraduate Universiteter. Speciel Øvelse for dem som ønsker at bli Lærere i High Schools. Grundig Undervisning i de sædvanlige Grene i Musik, indbefattende Public School Music. Forberedende Akademi.

34 Lærere, 555 Elever. Adgang uden Examen for Graduenter af norsk-lutherske Akademier, eller fra accredited High Schools.

Katalog frit, og andre Oplysninger vedrørende Skolen erholdes ved at tilskrive Skolens Præsident,

L. A. Vigness,
Northfield, Minnesota.

Læger.

Dr. A. C. Tingdale,
norsk Læge og Kirurg,
Syndicate Bldg., Minneapolis, Minn.
Specielt Hensyn gives Sygdomme i Underlivet. Nyrerne og Ræekkenoraanerne.

Dr. S. C. Borom
Norsk Specialist
i Hud-, Blod-, Nerve- og Urinorgansygdomme.
Kontor: 313 Washington Avenue S.
Minneapolis, Minn.
Kontortid: Hverdage Kl. 10½ Fm. til 4 Em. Aftener 7 til 8½. Søndage Kl. 10 til 12 Fm.

Dr. ARNT G. ANDERSEN,
Norsk Læge og Kirurg.
Kontor: 1035 East Franklin Avenue.
Kontortid: 10—12 Fm., 2—5 Em., 7—8.30 Aften.
Bopæl: 2421 Columbus Avenue.
Minneapolis, Minn.

Dr. L. A. Bratholdt
Norsk Specialist
i Øien-, Øre-, Næse- og Hals-Sygdomme.
Kontor: 436 Syndicate Building.
Bopæl: 2925 Lyndale Ave. N.
Minneapolis, Minn.

Dr. Theo. Tennyson,
Norsk Læge og Kirurg.
Kontor: 54 S. 3d St., Hj. af Marquette Ave.
Minneapolis, Minn.
Kontortid: 11—1 Form., 3—5 Efterm. daglig. Aftentimer Mandag, Onsdag Torsdag og Lørdag 7.30—9. Andre Aftener paa Kontoret eller i Bopæl, 2200 Lyndale Ave. N., efter Aftale.

Landsmænd læs dette:

71 Acres, alt Plogland, sort Muldjord med Ler Underlag, ligger pent, et godt Hus med 8 Rum, god Barn med Maskinskur, Granary, godt Melkehus, Brønd med godt Vand, som pumpes med Gasoline-Engine, pen Grove og og Lawn, ½ Mil til norsk Kirke, ¾ Mil til Skolehus, 4 Mil til en god By. Dette er en meget pen og god liden Farm, beliggende i bedste Parten af Goodhue County, og i et stort norsk Settlement. Pris $115.00 pr. Acre. Lette Vilkaar. Skriv efter Liste.
C. W. SORTEBERG, Kenyon, Minn.

Opfindere!

Skriv idag efter Liste over Opfindelser som ønskes. Præmier tilbydes af mange for gode Opfindelser. Norsk Bog om Patenter sendes frit.

H.J. SANDERS, Reg. Patent Attorney
130 Webster Building, - Chicago, Ill.

Den
Norske Amerika Linies
Hovedkontor for Nordvesten er
123 S. 3rd Str. Minneapolis
Hobe & Company

S. MORTERUD FISH Co. ESTABLISHED 1897 DULUTH-MINN.

Send os $3.50 og vi vil sende Dem en 100 Punds Kagge (Netto bægt 100 Pund af Fisk) af den aller bedste frisk saltede Lake Superior Sild; 50 Punds Kagge, $2.00. Vi har ogsaa Tout, Bluefin Whitefish, Alaska Salmon og Alaska Black Cod. Et Postkort vil bringe vor komplete Prisliste. Deres ærbødige,
S. Morterud Fish Co.,
1929 W. Superior St., Duluth, Minn.
Husk, at Fragtomkostningerne er mindre fra Duluth end fra andre Steder.

Eczema, Hudsygdomme

Almklov's Cure for Eczema, Salt Rheum og andre Hudsygdomme er absolut garanteret, sendes pr. Post for $1.50. A. H. Hellerud, Kendrick, Idaho, skriver: "Jeg var plaget af Eczema i 10 Aar, forsøgte alt muligt uden Hjælp, men fem Æsker af Almklovs Eczema Kur helbredede mig aldeles." Rev. E. E. Sanders, Heaton, N. D., skriver: "Min Søn var plaget af Eczema i 19 Aar, uden at finde Hjælp, men nogle faa Æsker af Almklovs Eczema Kur helbredede ham ganske." Har Hundreder af andre Anbefalinger. Skriv og forklar Deres Sygdom.
S. ALMKLOV, norsk Apotheker,
L Box 100. .- .- .Cooperstown, N. D.

For Farmarbeidere

Det norske Nationalforbunds Arbeidskontor, 2742 W. North Av., Chicago.

Autoriserede

Reisende Agenter for "Skandinaven"

Th. Swennes,
1308 E. Franklin Ave.,
Minneapolis, Minn.

K. Rieber,
Gustav Ingemann,
Gunnar Rosseland,
Sigurd Gryttenholm,
John Wold,
J. B. Dybevik,
S. Wenberg,
B. Liland.

Ovennævnte Agenter er de eneste reisende Agenter som har vor Bemyndigelse til at optage Subskription paa "Skandinaven"s forskjellige Udgaver samt indkassere Penge for saadanne Ordres og kvittere for samme.

John Anderson Publishing Co.